





### Fronius Primo 3.0-1 / 3.5-1 / 3.6-1 / 4.0-1 4.6-1 / 5.0-1 AUS / 5.0-1 6.0-1 / 8.2-1 Dummy







### Sehr geehrter Leser

#### Einleitung

Wir danken Ihnen für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen und gratulieren Ihnen zu Ihrem technisch hochwertigen Fronius Produkt. Die vorliegende Anleitung hilft Ihnen, sich mit diesem vertraut zu machen. Indem Sie die Anleitung sorgfältig lesen, lernen Sie die vielfältigen Möglichkeiten Ihres Fronius-Produktes kennen. Nur so können Sie seine Vorteile bestmöglich nutzen.

Bitte beachten Sie auch die Sicherheitsvorschriften und sorgen Sie so für mehr Sicherheit am Einsatzort des Produktes. Sorgfältiger Umgang mit Ihrem Produkt unterstützt dessen langlebige Qualität und Zuverlässigkeit. Das sind wesentliche Voraussetzungen für hervorragende Ergebnisse.

Erklärung Sicherheitshinweise

**GEFAHR!** Bezeichnet eine unmittelbar drohende Gefahr. Wenn sie nicht gemieden wird, sind Tod oder schwerste Verletzungen die Folge.



**WARNUNG!** Bezeichnet eine möglicherweise gefährliche Situation. Wenn sie nicht gemieden wird, können Tod und schwerste Verletzungen die Folge sein.



**VORSICHT!** Bezeichnet eine möglicherweise schädliche Situation. Wenn sie nicht gemieden wird, können leichte oder geringfügige Verletzungen sowie Sachschäden die Folge sein.



**HINWEIS!** Bezeichnet die Möglichkeit beeinträchtigter Arbeitsergebnisse und von Schäden an der Ausrüstung.

**WICHTIG!** Bezeichnet Anwendungstipps und andere besonders nützliche Informationen. Es ist kein Signalwort für eine schädliche oder gefährliche Situation.

Wenn Sie eines der im Kapitel "Sicherheitsvorschriften" abgebildeten Symbole sehen, ist erhöhte Achtsamkeit erforderlich.

### Inhaltsverzeichnis

Sicherheitsvorschriften	. 7
Allgemeines	. 7
Umgebungsbedingungen	. 7
Qualifiziertes Personal	. 8
Angaben zu Geräuschemissions-Werten	. 8
EMV-Maßnahmen	. 8
Entsorgung	. 8
Datensicherheit	. 9
Urheberrecht	. 9
Allgemeines	. 10
Gerätekonzept	. 10
Bestimmungsgemäße Verwendung	. 10
Warnhinweise am Gerät	. 11
Hinweise zu einem Dummy-Gerät	. 12
Datenkommunikation und Solar Net	. 13
Solar Net und Datenanbindung	. 13
Datenkommunikations-Bereich	. 13
Erklärung der Multifunktions-Stromschnittstelle	. 14
Beschreibung der LED 'Solar Net'	. 15
Beispiel	. 16
Optionskarten in den Wechselrichter einbauen	. 16
Anlagenüberwachung	. 17
Allgemeines	. 17
Fronius Datamanager während der Nacht oder bei nicht ausreichend vorhandener DC-Spannung	. 17
Erstinbetriebnahme	. 17
Nähere Informationen zum Fronius Datamanager 2.0	. 19
Bedienelemente und Anzeigen	. 20
Bedienelemente und Anzeigen	. 20
Display	. 21
Die Menüebene	. 22
Display-Beleuchtung aktivieren	22
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT'	22
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen	22 22 22
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH	22 22 22 22
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH	22 22 22 23 23
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte	22 22 22 23 23 23
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte Der Menüpunkt SETUP	22 22 22 23 23 23 23 23 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung	22 22 23 23 23 23 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung. SETUP.	22 22 23 23 23 23 23 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP Navigation im Menüpunkt SETUP	22 22 23 23 23 23 23 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung. SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein.	22 22 23 23 23 23 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung. SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP . Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen.	22 22 23 23 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung. SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge	22 22 23 23 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby. WiFi Access Point.	22 22 23 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby. WiFi Access Point. DATCOM	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby WiFi Access Point DATCOM USB.	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung. SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge. Standby. WiFi Access Point. DATCOM. USB. Relais.	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby. WiFi Access Point. DATCOM USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais).	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen Die Setup-Menüeinträge Standby WiFi Access Point DATCOM USB Relais Energie-Manager(im Menüpunkt Relais) Zeit / Datum	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby. WiFi Access Point. DATCOM. USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum. Display Einstellungen.	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge. Standby. WiFi Access Point. DATCOM. USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum Display Einstellungen. Energieertrag.	22 22 23 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung	22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung. SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge. Standby. WiFi Access Point. DATCOM. USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum. Display Einstellungen. Energieertrag. Lüfter. Der Menüpunkt INFO.	22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge. Standby. WiFi Access Point. DATCOM. USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum Display Einstellungen. Energieertrag. Lüfter. Der Menüpunkt INFO. INFO.	22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen. Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge. Standby. WiFi Access Point. DATCOM USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum Display Einstellungen. Energieertrag Lüfter. Der Menüpunkt INFO. INFO. Messwerte LT Status Netz Status.	22 22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menübene aufrufen. Die Menüpunkt JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH. In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP. Voreinstellung SETUP. Navigation im Menüpunkt SETUP. Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby WiFi Access Point. DATCOM. USB. Relais. Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum. Display Einstellungen. Energieertrag. Lüfter. Der Menüpunkt INFO. INFO. Messwerte LT Status Netz Status. Geräte Information.	22 22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menübene aufrufen JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkte JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen. Die Setup-Menüeinträge Standby. WiFi Access Point DATCOM USB Relais Energie-Manager(im Menüpunkt Relais) Zeit / Datum Display Einstellungen Energieertrag Lüffer. Der Menüpunkt INFO INFO Messwerte LT Status Netz Status. Geräte Information	22 22 22 22 22 22 22 25 25 25 25 25 25 2
Display-Beleuchtung aktivieren. Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH. JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte. Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein. Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen Die Setup-Menüeinträge Standby. WiFi Access Point DATCOM USB. Relais Energie-Manager(im Menüpunkt Relais). Zeit / Datum Display Einstellungen. Energieertrag Lüfter Der Menüpunkt INFO. INFO Messwerte LT Status Netz Status. Geräte Information Version.	22 22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25
Display-Beleuchtung aktivieren Automatisches Deaktivieren der Display-Beleuchtung / Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' Menüebene aufrufen Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH JETZT LOG GRAPH In den Menüpunkten JETZT und LOG angezeigte Werte Der Menüpunkt SETUP Voreinstellung SETUP Navigation im Menüpunkt SETUP Setup-Menüeinträge einstellen allgemein Anwendungsbeispiel: Zeit einstellen Die Setup-Menüeinträge Standby WiFi Access Point DATCOM USB Relais Energie-Manager(im Menüpunkt Relais) Zeit / Datum Display Einstellungen Energieertrag Lüfter Der Menüpunkt INFO NFO Messwerte LT Status Netz Status Geräte Information Version Tastensperre ein- und ausschalten Alloemeines	22 22 22 23 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25 25

Tastensperre ein- und ausschalten	40
USB-Stick als Datenlogger und zum Aktualisieren der Wechselrichter-Software	41
USB-Stick als Datenlogger	41
Passende USB-Sticks	41
USB-Stick zum Aktualisieren der Wechselrichter-Software	42
USB-Stick entfernen	42
Das Basic-Menü	43
Allgemeines	43
In das Basic-Menü einsteigen	43
Die Basic-Menüeinträge	44
Statusdiagnose und Fehlerbehebung	45
Anzeige von Statusmeldungen	45
Vollständiger Ausfall des Displays	45
Statusmeldungen - Klasse 1	45
Statusmeldungen - Klasse 3	46
Statusmeldungen - Klasse 4	47
Statusmeldungen - Klasse 5	49
Statusmeldungen - Klasse 7	50
Kundendienst	52
Betrieb in Umgebungen mit starker Staubentwicklung	52
Technische Daten	53
Fronius Primo Dummy	56
Erklärung der Fußnoten	56
Berücksichtigte Normen und Richtlinien	56
Garantiebedingungen und Entsorgung	57
Fronius Werksgarantie	57
Entsorgung	57

### Sicherheitsvorschriften

#### Allgemeines



Das Gerät ist nach dem Stand der Technik und den anerkannten sicherheitstechnischen Regeln gefertigt. Dennoch drohen bei Fehlbedienung oder Missbrauch Gefahr für

- Leib und Leben des Bedieners oder Dritte,
- das Gerät und andere Sachwerte des Betreibers,
- die effiziente Arbeit mit dem Gerät.

Alle Personen, die mit der Inbetriebnahme, Wartung und Instandhaltung des Gerätes zu tun haben, müssen

- entsprechend qualifiziert sein,
- Kenntnisse im Umgang mit Elektroinstallationen haben und
- diese Bedienungsanleitung vollständig lesen und genau befolgen.

Die Bedienungsanleitung ist ständig am Einsatzort des Gerätes aufzubewahren. Ergänzend zur Bedienungsanleitung sind die allgemein gültigen sowie die örtlichen Regeln zu Unfallverhütung und Umweltschutz zu beachten.

Alle Sicherheits- und Gefahrenhinweise am Gerät

- in lesbarem Zustand halten
- nicht beschädigen
- nicht entfernen
- nicht abdecken, überkleben oder übermalen.

Die Anschlussklemmen können hohe Temperaturen erreichen.



Das Gerät nur betreiben, wenn alle Schutzeinrichtungen voll funktionstüchtig sind. Sind die Schutzeinrichtungen nicht voll funktionsfähig, besteht die Gefahr für

- Leib und Leben des Bedieners oder Dritte,
- das Gerät und andere Sachwerte des Betreibers
- die effiziente Arbeit mit dem Gerät

Nicht voll funktionstüchtige Sicherheitseinrichtungen vor dem Einschalten des Gerätes von einem autorisierten Fachbetrieb instandsetzen lassen.

Schutzeinrichtungen niemals umgehen oder außer Betrieb setzen.

Die Positionen der Sicherheits- und Gefahrenhinweise am Gerät, entnehmen Sie dem Kapitel "Allgemeines" der Bedienungsanleitung Ihres Gerätes.

Störungen, die die Sicherheit beeinträchtigen können, vor dem Einschalten des Gerätes beseitigen.

Es geht um Ihre Sicherheit!

Umgebungsbedingungen



Betrieb oder Lagerung des Gerätes außerhalb des angegebenen Bereiches gilt als nicht bestimmungsgemäß. Für hieraus entstandene Schäden haftet der Hersteller nicht.

Genaue Informationen über die zulässigen Umgebungsbedingungen entnehmen Sie den technischen Daten Ihrer Bedienungsanleitung.

#### Qualifiziertes Personal



Die Serviceinformationen in dieser Bedienungsanleitung sind nur für qualifiziertes Fachpersonal bestimmt. Ein elektrischer Schlag kann tödlich sein. Führen Sie keine anderen als die in der Dokumentation angeführten Tätigkeiten aus. Das gilt auch, wenn sie dafür qualifiziert sind.



Sämtliche Kabel und Leitungen müssen fest, unbeschädigt, isoliert und ausreichend dimensioniert sein. Lose Verbindungen, angeschmorte, beschädigte oder unterdimensionierte Kabel und Leitungen sofort von einem autorisierten Fachbetrieb instandsetzen lassen.



Wartung und Instandsetzung dürfen nur durch einen autorisierten Fachbetrieb erfolgen.

Bei fremdbezogenen Teilen ist nicht gewährleistet, dass sie beanspruchungsund sicherheitsgerecht konstruiert und gefertigt sind. Nur Original-Ersatzteile verwenden (gilt auch für Normteile).

Ohne Genehmigung des Herstellers keine Veränderungen, Ein- oder Umbauten am Gerät vornehmen.

Bauteile in nicht einwandfreiem Zustand sofort austauschen.

Angaben zu Geräuschemissions-Werten



Der Wechselrichter erzeugt einen maximalen Schall-Leistungspegel < 65 dB (A) (ref. 1 pW) bei Voll-Last Betrieb gemäß IEC 62109-1:2010.

Die Kühlung des Gerätes erfolgt durch eine elektronische Temperaturregelung so geräuscharm wie möglich und ist abhängig von der umgesetzten Leistung, der Umgebungstemperatur, der Verschmutzung des Gerätes u.a.m.

Ein arbeitsplatzbezogener Emissionswert kann für dieses Gerät nicht angegeben werden, da der tatsächlich auftretende Schalldruck-Pegel stark von der Montagesituation, der Netzqualität, den umgebenden Wänden und den allgemeinen Raumeigenschaften abhängig ist.

#### EMV-Maßnahmen



In besonderen Fällen können trotz Einhaltung der genormten Emissions-Grenzwerte Beeinflussungen für das vorgesehene Anwendungsgebiet auftreten (z.B. wenn empfindliche Geräte am Aufstellungsort sind oder wenn der Aufstellungsort in der Nähe von Radio- oder Fernsehempfängern ist). In diesem Fall ist der Betreiber verpflichtet, angemessene Maßnahmen für die Störungsbehebung zu ergreifen.

#### Entsorgung



Gemäß Europäischer Richtlinie 2002/96/EG über Elektro- und Elektronik-Altgeräte und Umsetzung in nationales Recht, müssen verbrauchte Elektrogeräte getrennt gesammelt und einer umweltgerechten Wiederverwertung zugeführt werden. Stellen Sie sicher, dass Sie Ihr gebrauchtes Gerät bei Ihrem Händler zurückgeben oder holen Sie Informationen über ein lokales, autorisiertes Sammel- und Entsorgungssystem ein. Ein Ignorieren dieser EU Direktive kann zu potentiellen Auswirkungen auf die Umwelt und Ihre Gesundheit führen!

#### Datensicherheit

fΠ	
•	

Für die Datensicherung von Änderungen gegenüber den Werkseinstellungen ist der Anwender verantwortlich. Im Falle gelöschter persönlicher Einstellungen haftet der Hersteller nicht.

#### Urheberrecht



Das Urheberrecht an dieser Bedienungsanleitung verbleibt beim Hersteller.

Text und Abbildungen entsprechen dem technischen Stand bei Drucklegung. Änderungen vorbehalten. Der Inhalt der Bedienungsanleitung begründet keinerlei Ansprüche seitens des Käufers. Für Verbesserungsvorschläge und Hinweise auf Fehler in der Bedienungsanleitung sind wir dankbar.

### Allgemeines

#### Gerätekonzept



#### Geräteaufbau:

- (1) Gehäusedeckel
- (2) Wechselrichter
- (3) Wandhalterung
- (4) Anschlussbereich inkl. DC Hauptschalter
- (5) Datenkommunikations-Bereich
- (6) Datenkommunikations-Abdeckung

Der Wechselrichter wandelt den von den Solarmodulen erzeugten Gleichstrom in Wechselstrom um. Dieser Wechselstrom wird synchron zur Netzspannung in das öffentliche Stromnetz eingespeist.

Der Wechselrichter wurde ausschließlich für die Anwendung in netzgekoppelten Photovoltaik-Anlagen entwickelt, eine vom öffentlichen Netz unabhängige Stromerzeugung ist nicht möglich.

Durch seinen Aufbau und seine Funktionsweise bietet der Wechselrichter bei der Montage und im Betrieb ein Maximum an Sicherheit.

Der Wechselrichter überwacht automatisch das öffentliche Stromnetz. Bei abnormen Netzverhältnissen stellt der Wechselrichter den Betrieb sofort ein und unterbricht die Einspeisung in das Stromnetz (z.B. bei Netzabschaltung, Unterbrechung, etc.). Die Netzüberwachung erfolgt durch Spannungsüberwachung, Frequenzüberwachung und die Überwachung von Inselverhältnissen.

Der Betrieb des Wechselrichters erfolgt vollautomatisch. Sobald nach Sonnenaufgang genug Energie von den Solarmodulen zur Verfügung steht, beginnt der Wechselrichter mit der Netzüberwachung. Bei ausreichender Sonneneinstrahlung nimmt der Wechselrichter den Netz-Einspeisebetrieb auf.

Der Wechselrichter arbeitet dabei so, dass die maximal mögliche Leistung aus den Solarmodulen entnommen wird.

Sobald das Energieangebot für eine Netzeinspeisung nicht ausreicht, trennt der Wechselrichter die Verbindung der Leistungselektronik zum Netz vollständig und stellt den Betrieb ein. Alle Einstellungen und gespeicherten Daten bleiben erhalten.

Wenn die Gerätetemperatur des Wechselrichters zu hoch wird, drosselt der Wechselrichter zum Selbstschutz automatisch die aktuelle Ausgangsleistung.

Ursachen für eine zu hohe Gerätetemperatur können eine hohe Umgebungstemperatur oder eine nicht ausreichende Wärmeabfuhr sein (z.B. bei Einbau in Schaltschränken ohne entsprechende Wärmeabfuhr).

#### Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Solar-Wechselrichter ist ausschließlich dazu bestimmt, Gleichstrom von Solarmodulen in Wechselstrom umzuwandeln und diesen in das öffentliche Stromnetz einzuspeisen. Als nicht bestimmungsgemäß gilt:

- eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung
- Umbauten am Wechselrichter, die nicht ausdrücklich von Fronius empfohlen werden
- das Einbauen von Bauteilen, die nicht ausdrücklich von Fronius empfohlen oder vertrieben werden.

Zur bestimmungsgemäßen Verwendung gehört auch

- das vollständige Lesen und Befolgen aller Hinweise, sowie Sicherheitsund Gefahrenhinweise aus der Bedienungsanleitung
- die Einhaltung der Inspektions- und Wartungsarbeiten
- die Montage gemäß Bedienungsanleitung

Bei Auslegung der Photovoltaikanlage darauf achten, dass alle Komponenten der Photovoltaikanlage ausschließlich in ihrem zulässigen Betriebsbereich betrieben werden.

Alle vom Solarmodul-Hersteller empfohlenen Maßnahmen zur dauerhaften Erhaltung der Solarmodul-Eigenschaften berücksichtigen.

Bestimmungen des Energieversorgungs-Unternehmens für die Netzeinspeisung berücksichtigen.

#### Warnhinweise am Gerät

Am und im Wechselrichter befinden sich Warnhinweise und Sicherheitssymbole. Diese Warnhinweise und Sicherheitssymbole dürfen weder entfernt noch übermalt werden. Die Hinweise und Symbole warnen vor Fehlbedienung, woraus schwerwiegende Personenund Sachschäden resultieren können.



#### Sicherheitssymbole:



Gefahr von schwerwiegenden Personen- und Sachschäden durch Fehlbedienung

Beschriebene Funktionen erst anwenden, wenn folgende Dokumente vollständig gelesen und verstanden wurden:

- diese Bedienungsanleitung
- sämtliche Bedienungsanleitungen der Systemkomponenten der

Photovoltaikanlage, insbesondere Sicherheitsvorschriften



Gefährliche elektrische Spannung

Entladezeit der Kondensatoren abwarten!

#### Text der Warnhinweise:

#### WARNUNG!

Ein elektrischer Schlag kann tödlich sein. Vor dem Öffnen des Geräts dafür sorgen, dass Ein- und Ausgangsseite spannungsfrei sind. Entladezeit der Kondensatoren abwarten (5 Minuten).

Hinweise zu einem Dummy-Gerät Ein Dummy-Gerät ist nicht für den betriebsmäßigen Anschluss an eine Photovoltaikanlage geeignet und darf ausschließlich zu Vorführzwecken in Betrieb genommen werden.

**WICHTIG!** Bei einem Dummy-Gerät keinesfalls spannungsführende DC-Kabel an den DC Anschlüssen anschließen.

Das Anschließen von spannungslosen Kabeln oder Kabelstücken zu Vorführungszwecken ist zulässig.

Ein Dummy-Gerät ist über das Geräte-Leistungsschild erkennbar:

		$\mathbf{\Delta}$	UAC nom	220 V	230 V
			fAC nom	7 50/60	) Hz
www.fronius.com			Grid	/ 1~N	IPE
Model No. Fronius P	imo 8.2-1 Dummy 🍸		TAC nom	37.3 A	35.7 A
Part No.	4,210,979		Admax	37.	5 A
Ser. No.	-19860001 OV		\$max V / L	8200	AV C
				700	0.14/
WEAN/LAN/Websterver			$Pmak (cos \phi=0.9)$	/38	0 VV
		$\Pi \cup \Psi$	cos φ	0.85-1 ii	nd./cap.
IEC62109-1/-2 / EN61000-3-2/-3 / FN61000-6-2/-3 / EN62233			UDC mpp	270 -	800 V
CET 0-21			UDC max	100	) V
VDE 0126-1-1			IDC max +1 / IDC max +2	18.0 A	/ 18.0A
	Safety Class 1	IP 65	lsc pv	54.	0 A

Geräte-Leistungsschild eines Dummy-Gerätes

### **Datenkommunikation und Solar Net**

#### Solar Net und Datenanbindung

Für eine individuelle Anwendung der Systemerweiterungen wurde von Fronius das Solar Net entwickelt. Das Solar Net ist ein Daten-Netzwerk, welches die Verknüpfung mehrerer Wechselrichter mit den Systemerweiterungen ermöglicht.

Das Solar Net ist ein Bussystem mit Ring-Topologie. Für die Kommunikation eines oder mehrerer im Solar Net verbundener Wechselrichter mit einer Systemerweiterung reicht ein geeignetes Kabel.

Unterschiedliche Systemerweiterungen werden vom Solar Net automatisch erkannt.

Um zwischen mehreren identischen Systemerweiterungen zu unterscheiden, an den Systemerweiterungen eine individuelle Nummer einstellen.

Um jeden Wechselrichter eindeutig im Solar Net zu definieren, dem entsprechenden Wechselrichter ebenfalls eine individuelle Nummer zuweisen.

Zuweisen einer individuellen Nummer gemäß Abschnitt 'Der Menüpunkt SETUP'.

Nähere Informationen zu den einzelnen Systemerweiterungen befinden sich in den entsprechenden Bedienungsanleitungen oder im Internet unter http://www.fronius.com

Nähere Information zur Verkabelung von DATCOM-Komponenten finden Sie unter:



 $\rightarrow$  http://www.fronius.com/QR-link/4204101938

#### Datenkommunikations-Bereich



Je nach Ausführung kann der Wechselrichter mit der Fronius Datamanager Steckkarte ausgestattet sein.

#### Pos. Bezeichnung

(1) umschaltbare Multifunktions-Stromschnittstelle. Für eine nähere Erklärung siehe nachfolgenden Abschnitt "Erklärung der Multifunktions-Stromschnittstelle"

Für den Anschluss an die Multifunktions-Stromschnittstelle den 2-poligen Gegenstecker aus dem Lieferumfang des Wechselrichters verwenden.

Pos.	Bezeichnung
(2) (3)	Anschluss Solar Net / Interface Protocol IN Anschluss Solar Net / Interface Protocol OUT 'Fronius Solar Net' / Interface Protocol Ein- und Ausgang, für die Verbindung r anderen DATCOM-Komponenten (z.B. Wechselrichter, Sensor Box, etc.)
	Bei einer Vernetzung von mehreren DATCOM-Komponenten muss an jedem fr en IN- oder OUT-Anschluss einer DATCOM-Komponente ein Endstecker ang steckt sein. Bei Wechselrichtern mit Fronius Datamanager Steckkarte sind 2 Endstecker Lieferumfang des Wechselrichters enthalten.
(4)	LED 'Solar Net' zeigt an, ob die Solar Net Stromversorgung zur Verfügung steht
(5)	LED 'Datenübertragung' blinkt beim Zugriff auf den USB-Stick. In dieser Zeit darf der USB-Stick nicht e fernt werden.
(6)	USB A Buchse zum Anschließen eines USB-Sticks mit einer maximalen Baugröße von 65 x 30 mm (2.6 x 2.1 in.)
	Der USB-Stick kann als Datenlogger für einen Wechselrichter fungieren. Der USB-Stick ist nicht im Lieferumfang des Wechselrichters enthalten.
(7)	potentialfreier Schaltkontakt mit Gegenstecker
	max. 250 V AC / 4 A AC
	max. 30 V DC / 1 A DC max. 1,5 mm² (AWG 16) Kabelquerschnitt
	Pin 1 = Schließerkontakt (Normally Open)
	Pin 2 = Öffnerkontakt (Normally Closed)
	Für den Anschluss am potentialfreien Schaltkontakt den Gegenstecker aus de Lieferumfang des Wechselrichters verwenden.
(8)	Fronius Datamanager mit WLAN-Antenne oder

Erklärung der Multifunktions-Stromschnittstelle An die Multifunktions-Stromschnittstelle können verschiedene Beschaltungs-Varianten angeschlossen werden. Diese können aber nicht gleichzeitig betrieben werden. Falls zum Beispiel ein S0-Zähler an die Multifunktions-Stromschnittstelle angeschlossen wurde, kann kein Signalkontakt für Überspannungs-Schutz angeschlossen werden (und umgekehrt).

Pin 1 = Messeingang: max. 20 mA, 100 Ohm Messwiderstand (Bürde) Pin 2 = max. Kurzschluss-Strom 15 mA, max. Leerlaufspannung 16 V DC oder GND

#### Beschaltungs-Variante 1: Signalkontakt für Überspannungs-Schutz

Die Option DC OVP (Überspannungs-Schutz) gibt, je nach Einstellung im Basic-Menü, eine Warnung oder einen Fehler am Display aus. Nähere Informationen zu der Option DC OVP finden Sie in der Installationsanleitung.

#### Beschaltungs-Variante 2: S0-Zähler

Ein Zähler zur Erfassung des Eigenverbrauchs per S0 kann direkt an den Wechselrichter angeschlossen werden. Dieser S0-Zähler kann am Einspeisepunkt oder im Verbrauchszweig platziert werden. In den Einstellungen auf der Website des Fronius Datamanagers kann unter dem Menüpunkt EVU-Editor eine dynamische Leistungsreduzierung eingestellt werden (siehe Bedienungsanleitung Fronius Datamanager unter www.fronius.com/QR-link/4204260173DE)

**WICHTIG!** Der Anschluss eines S0-Zählers am Wechselrichter kann eine Aktualisierung der Wechselrichter-Firmware erfordern.



Anforderungen an den S0-Zähler:

- muss der Norm IEC62053-31 Class B entsprechen
- max. Spannung 15 V DC
- max. Strom bei ON 15 mA
- min. Strom bei ON 2 mA
- max. Strom bei OFF 0,15 mA

Empfohlene max. Impulsrate des S0-Zählers:

PV-Leistung kWp [kW]	max. Impulsrate pro kWp
30	1000
20	2000
10	5000
≤ 5,5	10000

Beschreibung der

LED 'Solar Net'

#### Die LED 'Solar Net' leuchtet:

Stromversorgung für die Datenkommunikation innerhalb des Fronius Solar Net / Interface Protocols ist in Ordnung

#### Die LED 'Solar Net' blinkt alle 5 Sekunden kurz auf:

Fehler bei der Datenkommunikation im Fronius Solar Net

- Überstrom (Stromfluss > 3 A, z.B. auf Grund eines Kurzschlusses im Fronius Solar Net Ring)
- Unterspannung (kein Kurzschluss, Spannung im Fronius Solar Net < 6,5 V, z.B. wenn zu viele DATCOM-Komponenten im Fronius Solar Net sind und die elektrische Versorgung nicht ausreicht)

In diesem Fall ist eine zusätzliche Energieversorgung der DATCOM-Komponenten mittels externem Netzteil an einer der DATCOM-Komponenten erforderlich.

Zum Erkennen einer vorliegenden Unterspannung gegebenenfalls andere DATCOM-Komponenten auf Fehler überprüfen.

Nach einer Abschaltung auf Grund von Überstrom oder Unterspannung versucht der Wechselrichter alle 5 Sekunden die Energieversorgung im Fronius Solar Net wieder herzustellen, solange der Fehler anliegt.

Ist der Fehler behoben, wird das Fronius Solar Net innerhalb von 5 Sekunden wieder mit Strom versorgt.

#### **Beispiel** Aufzeichnung und Archivierung der Wechselrichter- und Sensordaten mittels Fronius Datamanager und Fronius Sensor Box:



Daten-Netzwerk mit 3 Wechselrichtern und einer Fronius Sensor Box:

- Wechselrichter 1 mit Fronius Datamanager

- Wechslerichter 2 und 3 ohne Fronius Datamanager!

#### = Endstecker

Die externe Kommunikation (Solar Net) erfolgt am Wechselrichter über den Datenkommunikations-Bereich. Der Datenkommunikations-Bereich enthält zwei RS 422 Schnittstellen als Ein- und Ausgang. Die Verbindung erfolgt mittels RJ45-Steckern.

**WICHTIG!** Da der Fronius Datamanager als Datalogger fungiert, darf kein anderer Datenlogger im Fronius Solar Net Ring sein.

Pro Fronius Solar Net Ring nur ein Fronius Datamanager!

Alle übrigen Fronius Datamanager ausbauen und das freie Optionskarten-Fach mit der bei Fronius optional erhältlichen Blindabdeckung (42,0405,2020) verschließen oder einen Wechselrichter ohne Fronius Datamanager verwenden (light-Version).

Optionskarten in Informationen zum Einbauen von Optionskarten in den Wechselrichter und zum Anschlieden Wechselrichßen von Datenkommunikations-Kabel finden Sie in der Installationsanleitung. ter einbauen

### Anlagenüberwachung

Allgemeines	<ul> <li>Wenn keine Geräte-Sonderausführung vorliegt, ist der Wechselrichter serienmäßig mit der WLAN-fähigen Anlagenüberwachung Fronius Datamanager 2.0 ausgestattet.</li> <li>Die Anlagenüberwachung umfasst unter anderem folgende Funktionen: <ul> <li>eigene Web-Seite mit Anzeige von Aktuelldaten und verschiedensten Einstellmöglichkeiten</li> <li>direkte Verbindungsmöglichkeit zu Fronius Solar.web</li> <li>automatisches Versenden von Servicemeldungen per SMS oder E-Mail im Fehlerfall</li> <li>Internet-Verbindung via WLAN oder LAN</li> <li>Steuerungsmöglichkeit des Wechselrichters durch die Vorgabe von Leistungs-Grenzwerten, Mindest- oder Maximal-Laufzeiten oder Soll-Laufzeiten</li> <li>Steuerung des Wechselrichters via Modbus (tcp / rtu)</li> <li>Vergabe von Steuerungs-Prioritäten</li> <li>Steuerung des Wechselrichters durch angeschlossene Zähler (Fronius Smart Meter oder SO-Zähler)</li> <li>Steuerung des Wechselrichters über einen Rundsteuersignal Empfänger (Z.B. Blindleistungsvorgabe oder Wirkleistungsvorgabe)</li> <li>dynamische Leistungsreduzierung unter Berücksichtigung des Eigenverbrauches</li> </ul> </li> </ul>
Fronius Datama- nager während der Nacht oder bei nicht ausrei- chend vorhande- ner DC-Spannung	Der Parameter Nacht Modus im Setup-Menüeintrag Display Einstellungen ist werksseitig auf OFF voreingestellt. Aus diesem Grund ist der Fronius Datamanager während der Nacht oder bei nicht ausrei- chend vorhandener DC-Spannung nicht erreichbar. Um den Fronius Datamanager dennoch zu aktivieren, den Wechselrichter AC-seitig aus- und wieder einschalten und innerhalb von 90 Sekunden eine beliebige Taste am Display des Wechselrichters drücken. Siehe auch Kapitel "Die Setup-Menüeinträge", "Display Einstellungen" (Nacht Modus).
Erstinbetriebnah- me	HINWEIS! Mit der Fronius Solar.web App kann die Erstinbetriebnahme des Fro- nius Datamanager 2.0 wesentlich erleichtert werden. Die Fronius Solar.web App ist im jeweiligen App-Store verfügbar.



Für die Erstinbetriebnahme des Fronius Datamanager 2.0

- muss die Fronius Datamanager 2.0 Steckkarte im Wechselrichter eingebaut sein, oder
- eine Fronius Datamanager Box 2.0 muss sich im Fronius Solar Net Ring befinden.

**WICHTIG!** Für den Verbindungsaufbau zum Fronius Datamanager 2.0 muss das jeweilige Endgerät (z.B. Laptop, Tablett, etc.) wie folgt eingestellt sein:

- "IP-Adresse automatisch beziehen (DHCP)" muss aktiviert sein



**HINWEIS!** Ist in der Photovoltaikanlage nur ein Wechselrichter vorhanden, können die folgenden Arbeitsschritte 1 und 2 übersprungen werden. Die Erstinbetriebnahme startet in diesem Fall bei Arbeitsschritt 3.

Wechselrichter mit Fronius Datamanager 2.0 oder Fronius Datamanager Box 2.0 im Fronius Solar Net verkabeln

[2] Bei Vernetzung von mehreren Wechselrichtern im SolarNet:

<sup>1</sup> Fronius Solar Net Master / Slave Schalter an der Fronius Datamanager 2.0 Steckkarte richtig setzen

- ein Wechselrichter mit Fronius Datamanager 2.0 = Master
- alle anderen Wechselrichter mit Fronius Datamanager 2.0 = Slave (die LEDs an den Fronius Datamanager 2.0 Steckkarten sind aus)
- 3 Gerät in den Service-Modus schalten
  - WIFI Access Point über das Setup-Menü des Wechselrichters aktivieren



Der Wechselrichter baut den WLAN Access Point auf. Der WLAN Access Point bleibt 1 Stunde geöffnet.

#### Installation mittels Solar.web App

Fronius Solar.web App herunterladen



5 Fronius Solar.web App ausführen

Installation mittels Web-Browser

Endgerät mit dem WLAN Access Point verbinden

SSID = FRONIUS\_240.xxxxx (5-8 stellig)

- nach einem Netz mit dem Namen "FRONIUS\_240.xxxxx" suchen
- Verbindung zu diesem Netz herstellen
- Passwort 12345678 eingeben

(oder Endgerät und Wechselrichter mittels Ethernet-Kabel verbinden)

 Im Browser eingeben: http://datamanager oder
 192.168.250.181 (IP-Adresse für WLAN-Verbindung) oder
 169.254.0.180 (IP-Adresse für LAN-Verbindung)

Die Startseite des Inbetriebnahme-Assistenten wird angezeigt.



Der Techniker Assistent ist für den Installateur vorgesehen und enthält Normen-spezifische Einstellungen. Die Ausführung des Techniker Assistent ist optional.

Wird der Techniker Assistent ausgeführt, unbedingt das vergebene Service-Passwort notieren. Dieses Service-Passwort ist für die Einstellung des Menüpunktes EVU-Editor erforderlich.

Wird der Techniker Assistent nicht ausgeführt, sind keinerlei Vorgaben zur Leistungsreduzierung eingestellt.

Die Ausführung des Solar Web Assistent ist obligatorisch!

[6] Den Solar Web Assistenten ausführen und den Anweisungen folgen

Die Fronius Solar Web Startseite wird angezeigt. oder Die Web-Seite des Fronius Datamanager 2.0 wird angezeigt.

Bei Bedarf den Techniker Assistenten ausführen und den Anweisungen folgen

Nähere Informationen zum Fronius Datamanager 2.0

Nähere Information zum Fronius Datamanager 2.0 und weitere Optionen zur Inbetriebnahme finden Sie unter:



→ http://www.fronius.com/QR-link/4204260191DE

# **Bedienelemente und Anzeigen**

### Bedienelemente und Anzeigen

(1) — (2) — (3) — (4) —	
Pos.	Beschreibung
(1)	Display zur Anzeige von Werten, Einstellungen und Menüs
	Kontroll- und Status-LEDs
(2)	<ul> <li>Allgemeine Status-LED (rot) leuchtet,</li> <li>wenn am Display eine Statusmeldung angezeigt wird</li> <li>bei Unterbrechung des Einspeisebetriebes</li> <li>während der Fehlerbehandlung (der Wechselrichter wartet auf eine Quit- tierung oder Behebung eines aufgetretenen Fehlers)</li> </ul>
(3)	<ul> <li>Startup-LED (orange)</li> <li>leuchtet, wenn</li> <li>sich der Wechselrichter in der automatischen Startup- oder Selbsttest- Phase befindet (sobald die Solarmodule nach Sonnenaufgang ausrei- chend Leistung abgeben)</li> <li>der Wechselrichter im Setup-Menü auf Standby-Betrieb geschaltet wurde (= manuelle Abschaltung des Einspeisebetriebes)</li> <li>die Wechselrichter-Software aktualisiert wird</li> </ul>
(4)	<ul> <li>Betriebsstatus-LED (grün)</li> <li>leuchtet,</li> <li>wenn die Photovoltaik-Anlage nach der automatischen Startup-Phase des Wechselrichters störungsfrei arbeitet</li> <li>solange der Netz-Einspeisebetrieb stattfindet</li> </ul>
	Funktionstasten - je nach Auswahl mit unterschiedlichen Funktionen belegt:
(5)	Taste 'links/auf' zur Navigation nach links und nach oben
(6)	Taste 'ab/rechts' zur Navigation nach unten und nach rechts

Pos.	Beschreibung
(7)	Taste 'Menü / Esc' zum Wechsel in die Menüebene zum Ausstieg aus dem Setup-Menü
(8)	Taste 'Enter' zum Bestätigen einer Auswahl

Die Tasten sind kapazitive Taster, eine Benetzung mit Wasser kann die Funktion der Tasten beeinträchtigen. Für eine optimale Funktion die Tasten gegebenenfalls mit einem Tuch trockenwischen.

**Display** Die Versorgung des Displays erfolgt über die AC-Netzspannung. Je nach Einstellung im Setup-Menü kann das Display den ganzen Tag zur Verfügung stehen.

**WICHTIG!** Das Display des Wechselrichters ist kein geeichtes Messgerät. Eine geringe Abweichung zum Energiezähler des Energieversorgungs-Unternehmens ist systembedingt. Die genaue Abrechnung der Daten mit dem Energieversorgungs-Unternehmen erfordert daher einen geeichten Zähler.



Anzeigebereiche am Display, Anzeigemodus



Anzeigebereiche am Display, Setup-Modus

- (\*) Scroll-Balken
- (\*\*) Symbol Energie-Manager
- (\*\*\*) WR-Nr. = Wechselrichter DATCOM-Nummer,

Speichersymbol - erscheint kurzfristig beim Speichern von eingestellten Werten, USB-Verbindung - erscheint wenn ein USB-Stick angeschlossen wurde

### Die Menüebene

**Display-Beleuch-**Eine beliebige Taste drücken 1 tung aktivieren Die Display-Beleuchtung wird aktiviert. Im Menüpunkt SETUP besteht unter Eintrag 'Display Einstellungen' die Möglichkeit, eine ständig leuchtende oder eine ständig abgeschaltete Display-Beleuchtung einzustellen. **Automatisches** Wird 2 Minuten keine Taste gedrückt, Deaktivieren der erlischt die Display-Beleuchtung automatisch und der Wechselrichter wechselt in den Menüpunkt 'JETZT' (sofern die Display-Beleuchtung auf Automatikbetrieb eingestellt **Display-Beleuch**tung / Wechseln ist). in den Menüpunkt Der Wechsel in den Menüpunkt 'JETZT' erfolgt von jeder beliebigen Position innerhalb \_ 'JETZT' der Menüebene, ausgenommen dem Setup-Menüeintrag 'Standby'. Die aktuell eingespeiste Leistung wird angezeigt. Menüebene auf-Taste 'Menü' drücken 1 rufen | JETZT | Ausgangsleistung Das Display wechselt in die Menüebene. INFO JETZT LOG Mittels Tasten 'links' oder 'rechts' den 2 gewünschten Menüpunkt auswählen i F Gewünschten Menüpunkt durch Drü-3 cken der Taste 'Enter' aufrufen لد

### Die Menüpunkte JETZT, LOG und GRAPH

16777		
JETZT LOG GRAPH		JETZT (Anzeige von Momentanwerten)
	JETZT   LOG   GRAPH	<b>LOG</b> (aufgezeichnete Daten vom heutigen Tag, vom aktuellen Kalenderjahr und seit Erstinbetriebnahme des Wechselrichters)
		<b>GRAPH</b> Tages-Kennlinie stellt den Verlauf der Ausgangsleistung während des Tages graphisch dar. Die
		Zeitachse skaliert sich automatisch.
	· · · · ·	ge drücken

In den Menüpunk- ten JETZT und LOG angezeigte Werte	Im Menüpunkt JETZT angezeigte Werte:
	Ausgangsleistung (W)
	AC Blindleistung (VAr)
	Netzspannung (V)
	Ausgangsstrom (A)
	Netzfrequenz (Hz)
	Solarspannung (V)
	Solarstrom (A)
	Uhrzeit / Datum

Uhrzeit und Datum am Wechselrichter oder im Fronius Solar Net Ring

#### Im Menüpunkt LOG angezeigte Werte:

(für den heutigen Tag, das aktuelle Kalenderjahr und seit Erstinbetriebnahme des Wechselrichters)

Eingespeiste Energie (kWh / MWh) während des betrachteten Zeitraumes in das Netz eingespeiste Energie

Auf Grund unterschiedlicher Messverfahren kann es zu Abweichungen gegenüber Anzeigewerten anderer Messgeräte kommen. Für die Verrechnung der eingespeisten Energie sind nur die Anzeigewerte des vom Elektrizitätsversorgungs-Unternehmen beigestellten, geeichten Messgerätes bindend.

Maximale Ausgangsleistung (W)

höchste, während des betrachteten Zeitraumes ins Netz eingespeiste Leistung

Ertrag

während des betrachteten Zeitraumes erwirtschaftetes Geld (Währung im Setup-Menü einstellbar)

Wie bei der eingespeisten Energie kann es auch beim Ertrag zu Abweichungen mit anderen Messwerten kommen.

Einstellung von Währung und Verrechnungssatz wird im Abschnitt 'Das Setup-Menü' beschrieben.

Die Werkseinstellung hängt vom jeweiligen Länder-Setup ab.

CO2 Einsparung (g / kg)

während des betrachteten Zeitraumes eingesparte CO2-Emission

Der Wert für die CO<sub>2</sub> Einsparung entspricht der CO<sub>2</sub>-Emission, die abhängig vom vorhandenen Kraftwerkspark bei Produktion der gleichen Strommenge freigesetzt würde. Die Werkseinstellung beträgt 0,53 kg / kWh (Quelle: DGS - Deutsche Gesellschaft für Sonnenenergie).

Maximale Spannung L-N (V) höchste, während des betrachteten Zeitraumes gemessene Spannung zwischen Leiter und Neutralleiter

Maximale Solarspannung (V)

höchste, während des betrachteten Zeitraumes gemessene Solarmodul-Spannung

Betriebsstunden

Betriebsdauer des Wechselrichters (HH:MM).

**WICHTIG!** Für die richtige Anzeige von Tages- und Jahreswerten muss die Uhrzeit korrekt eingestellt sein.

### Der Menüpunkt SETUP

Voreinstellung Der Wechselrichter ist nach der vollständigen Durchführung der Inbetriebnahme je nach Ländersetup vorkonfiguriert.

> Der Menüpunkt SETUP ermöglicht eine einfache Änderung der Voreinstellungen des Wechselrichters, um Anwender-spezifischen Wünschen und Anforderungen zu entsprechen.

#### SETUP



SETUP (Setup-Menü)

HINWEIS! Auf Grund von Software-Updates können Funktionen an Ihrem Gerät verfügbar sein, die in dieser Bedienungsanleitung nicht beschrieben sind oder umgekehrt. Zudem können sich einzelne Abbildungen geringfügig von den Bedienelementen an ihrem Gerät unterscheiden. Die Funktionsweise dieser Bedienelemente ist jedoch identisch.

#### Navigation im Menüpunkt SE-TUP

#### In den Menüpunkt SETUP einsteigen







- In der Menüebene mittels Tasten 1 'links' oder 'rechts' den Menüpunkt 'SETUP' anwählen
- Taste 'Enter' drücken 2

Der erste Eintrag des Menüpunktes SETUP wird angezeigt: 'Standby'

#### Zwischen den Einträgen blättern

	Image: Standby         Image	3 Mit den Tasten 'auf' oder 'ab' zwi- schen den verfügbaren Einträgen blättern
	GRAPH   SETUR   INFO	<ul> <li>Um aus einem Eintrag auszusteigen, Taste 'Zurück' drücken</li> <li>Die Menüebene wird angezeigt</li> </ul>
	<ul> <li>Wird 2 Minuten keine Taste gedrückt,</li> <li>wechselt der Wechselrichter von jeder l in den Menüpunkt 'JETZT' (Ausnahme:</li> <li>erlischt die Display-Beleuchtung.</li> <li>Die aktuell eingespeiste Leistung wird a</li> </ul>	beliebigen Position innerhalb der Menüebene Setup-Menüeintrag 'Standby'), angezeigt.
Setup-Menüein- träge einstellen allgemein	<ol> <li>In den Menüpunkt SETUP einsteigen</li> <li>Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' den gewür</li> <li>▲ ▼</li> <li>Taste 'Enter' drücken</li> <li>↓</li> </ol>	nschten Eintrag anwählen
	Die erste Stelle eines einzustellenden Wertes blinkt:	Die zur Verfügung stehenden Einstel- lungen werden angezeigt:
	<ul> <li>4 Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' eine</li> <li>Zahl für die erste Stelle auswählen</li> <li>▲ ◆</li> </ul>	<ul> <li>▲ Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' die ge- wünschte Einstellung auswählen</li> <li>▲ ◆</li> </ul>
	5 Taste 'Enter' drücken ↓	<ul> <li>5 Um die Auswahl zu speichern und zu übernehmen, Taste 'Enter' drücken.</li> <li>↓</li> </ul>
	Die zweite Stelle des Wertes blinkt. 6 Arbeitsschritte 4 und 5 wiederholen, bis	Um die Auswahl nicht zu speichern, Taste 'Esc' drücken. <b>♪</b>
	der ganze einzustellende Wert blinkt.	

Taste 'Enter' drücken 7 4

- Arbeitsschritte 4 6 gegebenenfalls 8 für Einheiten oder weitere einzustellende Werte wiederholen, bis Einheit oder einzustellender Wert blinken.
- **9** Um die Änderungen zu speichern und zu übernehmen, Taste 'Enter' drücken.

₽

len

Um die Änderungen nicht zu speichern, Taste 'Esc' drücken. ▲

Der aktuell ausgewählte Eintrag wird angezeigt.

Der aktuell ausgewählte Eintrag wird angezeigt.

Anwendungsbei-Setup-Menüeintrag 'Zeit / Datum' an-1 spiel: Zeit einstel-SETUP 1 wählen DATCOM Taste 'Enter' drücken USB 2 Rel Datum Zei Τ. isplav. Einstellung ÷ لھ Die Übersicht der einstellbaren Werte wird SETUP angezeigt. Zeit einstellen Datum einstellen Anzeigeformat Zeit Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' 'Zeit ein-3 Anzeigeformat Datum stellen' auswählen Sommer-/Winterzeit Taste 'Enter' drücken 4 t. لھ Die Uhrzeit wird angezeigt. | SETUP | 1 (HH:MM:SS, 24-Stunden-Anzeige), Uhrzeit die Zehner-Stelle für die Stunde blinkt. Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' einen 5 Wert für die Zehner-Stelle der Stunde لھ ÷ auswählen Taste 'Enter' drücken 6 ₽ Die Einer-Stelle für die Stunde blinkt. SETUP 1 1/hrzeit Arbeitsschritt 5. und 6. für die Einer-7 Stelle der Stunde, für die Minuten und die Sekunden wiederholen, bis ... ٠ لھ



die eingestellte Uhrzeit blinkt.

✔ 8 Taste 'Enter' drücken

Die Uhrzeit wird übernommen, die Übersicht der einstellbaren Werte wird angezeigt.

▲ Taste 'Esc' drücken

Der Setup-Menüeintrag 'Zeit / Datum' wird angezeigt.

## Die Setup-Menüeinträge

Standby	Manuelle Aktivierung / Deaktivierung des Standby-Betriebes		
	<ul> <li>Es findet keine Netz</li> <li>Die Startup-LED leu</li> <li>Im Standby-Betrieb fen oder eingestellt</li> <li>Das automatische V Taste gedrückt wurd</li> <li>Der Standby-Betriel den.</li> <li>Der Netz-Einspeise deaktivieren).</li> </ul>	zeinspeisung statt. uchtet orange. kann kein anderer Menüpunkt innerhalb der Menüebene aufgeru- werden. Wechseln in den Menüpunkt 'JETZT' nachdem 2 Minuten keine de, ist nicht aktiviert. b kann nur manuell durch Drücken der Taste 'Enter' beendet wer- betrieb kann jederzeit wieder aufgenommen werden ('Standby'	
	Standby-Betrieb einstellen (manuelle Abschaltung des Netz-Einspeisebetriebes):		
	1 Eintrag 'Standby' ar	nwählen	
	<ul> <li>Taste 'Enter' drücken</li> <li>Am Display erscheint abwechselnd 'STANDBY' und 'ENTER'. Der Standby-Modus ist nun aktiviert. Die Startup-LED leuchtet orange.</li> <li>Wiederaufnahme des Netz-Einspeisebetriebes:</li> <li>Im Standby-Betrieb erscheint am Display abwechselnd 'STANDBY' und 'ENTER'.</li> <li>Zur Wiederaufnahme des Netz-Einspeisebetriebes Taste 'Enter' drücken</li> </ul>		
	Der Eintrag 'Standby' wird angezeigt. Parallel dazu durchläuft der Wechselrichter die Startup-Phase. Nach Wiederaufnahme des Einspeisebetriebes leuchtet die Betriebsstatus-LED grün.		
WiFi Access Point	Zum Aktivieren / Deaktiv überwachung)	rieren des WLAN Access Point (z.B. zum Einrichten einer Anlagen-	
	Einstellbereich	WiFi Access Point [gestoppt]	
		WiFi AP aktivieren?	
		Zum Aktivieren des WLAN Access Points Taste Enter drücken	
		WiFi Access Point [aktiv]	
		Die SS-ID (SS) und das Passwort (PW) werden angezeigt.	

### WiFi AP deakt.? Zum Deaktivieren des WLAN Access Points Taste En-₽ ter drücken WiFi Access Point [nicht verfügbar] Wird angezeigt, wenn keine Anlagenüberwachung am Wechselrichter vorhanden ist. DATCOM Kontrolle einer Datenkommunikation, Eingabe der Wechselrichternummer, DATCOM Nachtmodus, Protokolleinstellungen Einstellbereich Status / Wechselrichternummer / Protokolltype Status zeigt eine über Solar Net vorhandene Datenkommunikation oder einen in der Datenkommunikation aufgetretenen Fehler an Wechselrichternummer Einstellung der Nummer (=Adresse) des Wechselrichters bei einer Anlage mit mehreren Solar-Wechselrichtern Einstellbereich 00 - 99 (00 = 100. Wechselrichter) Werkseinstellung 01 WICHTIG! Beim Einbinden mehrerer Wechselrichter in ein Datenkommunikations-System jedem Wechselrichter eine eigene Adresse zuordnen. Protokolltype legt fest, welches Kommunikationsprotokoll die Daten überträgt: Einstellbereich Solar Net / Interface Protocol \* Werkseinstellung Solar Net \* Der Protokolltyp Interface Protocol funktioniert nur ohne Datamanager-Karte. Vorhandene Datamanager-Karten müssen aus dem Wechselrichter entfernt werden. USB Vorgabe von Werten in Zusammenhang mit einem USB-Stick Einstellbereich HW sicher entfernen / Software Update / Logging Intervall HW sicher entfernen Um einen USB-Stick ohne Datenverlust von der USB A Buchse am Datenkommunikations-Einschub abzustecken. Der USB-Stick kann entfernt werden: wenn die OK-Meldung angezeigt wird wenn die LED 'Datenübertragung' nicht mehr blinkt oder leuchtet

#### Software Update

Zum Aktualisieren der Wechselrichter-Software mittels USB-Stick.

Vorgehensweise:

- Die Update-Datei 'froxxxx.upd' herunterladen
  - (z.B. unter http://www.fronius.com; xxxxx steht für die jeweilige Versionsnummer)

**HINWEIS!** Für ein problemloses Aktualisieren der Wechselrichter-Software darf der hierfür vorgesehene USB-Stick keine versteckte Partition und keine Verschlüsselung aufweisen (siehe Kapitel "Passende USB-Sticks").

- Die Update-Datei auf die äußerste Datenebene des USB-Sticks speichern
- 3 Datenkommunikations-Bereich öffnen
- **4** USB-Stick mit der Update-Datei an der USB-Buchse im Datenkommunikations-Bereich anstecken
- [5] Im Setup-Menü den Menüpunkt 'USB' und dann 'Update Software' anwählen
- 6 Taste 'Enter' drücken
- Warten, bis am Display die Gegenüberstellungen der aktuell am Wechselrichter vorhandenen und der neuen Software-Version angezeigt werden:
  - 1. Seite: Recerbo Software (LCD), Tasten-Controller Software (KEY), Länder-Setup Version (Set)
  - 2. Seite: Leistungsteil Software
- 8 Nach jeder Seite Taste 'Enter' drücken

Der Wechselrichter beginnt mit dem Kopieren der Daten.

'UPDATE' sowie der Speicherfortschritt der einzelnen Tests in % werden angezeigt, bis die Daten für alle elektronischen Baugruppen kopiert wurden.

Nach dem Kopieren aktualisiert der Wechselrichter nacheinander die erforderlichen elektronischen Baugruppen.

'UPDATE', die betroffene Baugruppe und der Aktualisierungsfortschritt in % werden angezeigt.

Als letzten Schritt aktualisiert der Wechselrichter das Display. Das Display bleibt für ca. 1 Minute dunkel, die Kontroll- und Status-LEDs blinken.

Bei abgeschlossener Software-Aktualisierung wechselt der Wechselrichter in die Startup-Phase und danach in den Netz-Einspeisebetrieb. Der USB-Stick kann abgesteckt werden.

Beim Aktualisieren der Wechselrichter-Software bleiben individuelle Einstellungen im Setup-Menü erhalten.

Logging Intervall Aktivieren / Deaktivieren der Logging-Funktion, sowie Vorgabe eines Logging Intervalls

Einheit Einstellbereich Werkseinstellung	Minuten 30 Min / 20 Min / 15 Min / 10 Min / 5 Min / No Log 30 Min		
30 Min	Das Logging Intervall beträgt 30 Minuten; alle 30 Minuten we den neue Logging-Daten auf den USB-Stick gespeichert.		
20 Min	П		
15 Min	ζĻ		
10 Min	V		
5 Min	Das Logging Intervall beträgt 5 Minuten; alle 5 Minuten werden neue Logging-Daten auf den USB-Stick gespeichert.		
No Log	Keine Datenspeicherung		
WICHTIG! Für eine einwandfreie Logging-Funktion muss die Uhrzeit korrekt eingestellt sein.			
Relais aktivieren,	Relais-Einstellungen, Relais-Test		
Einstellbereich	Relais Modus / Relais Test / Einschalt-Punkt* / Ausschaltpunkt*		
* wird nur angeze	igt, wenn unter 'Relais Modus' die Funktion 'E-Manager' aktiviert ist.		
Relais Modus         zur Auswahl der verschiedenen Funktionen des potentialfreien Schaltkontaktes im Da- tenkommunikations-Bereich:         -       Alarm-Funktion         -       aktiver Ausgang         -       Energie-Manager			
Einstellbereich	ALL / Permanent / OFF / ON / E-Manager		
Werkseinstellung	ALL		
Alarm-Funkti	on:		
Permanent / ALL:	Permanent / Schalten des potentialfreien Schaltkontaktes bei dauerhaften und ALL: temporären Servicecodes (z.B. kurze Unterbrechung des Einspeise betriebs, ein Servicecode tritt mit einer bestimmten Anzahl pro Tag a - Einstellbar im Menü ,BASIC <sup>4</sup> )		
aktiver Ausg	aktiver Ausgang:		
ON:	Der potentialfreie Schaltkontakt NO ist ständig eingeschaltet, solange der Wechselrichter in Betrieb ist (solange das Display leuchtet oder anzeigt).		
OFF:	Der potentialfreie Schaltkontakt NO ist ausgeschaltet.		
Energie-Mana	ager:		
E-Manager:	Weitere Informationen zur Funktion 'Energie-Manager' gemäß folgen- dem Abschnitt "Energie-Manager".		

Relais

	Relais TestFunktionsüberprüfung, ob der potentialfreie Schaltkontakt schaltetEinschalt-Punkt (nur bei aktivierter Funktion 'Energie-Manager')zum Einstellen des Wirkleistungs-Limits, ab dem der potentialfreie Schaltkontakt einge- schaltet wird		
	Werkseinstellung	1000 W	
	Einstellbereich	Ausschalt-Punkt - max. Nennleistung des Wechselrichters / W / kW	
	Ausschalt-Punkt (nur bei aktivierter Funktion 'Energie-Manager') zum Einstellen des Wirkleistungs-Limits, ab dem der potentialfreie Schaltkontakt au schaltet wird Werkseinstellung 500		
	Einstellbereich	0 - Einschalt-Punkt / W / kW	
Energie-Manager (im Menüpunkt Relais)	Über die Funktion 'Energie-Manager' kann der potentialfreie Schaltkontakt so angesteuert werden, dass dieser als Aktor fungiert. Ein am potentialfreien Schaltkontakt angeschlossener Verbraucher kann somit durch die Vorgabe eines von der Einspeise-Leistung abhängigen Ein- oder Ausschalt-Punktes ge- steuert werden.		
	<ul> <li>Der potentialfreie Schaltkontakt wird automatisch ausgeschaltet,</li> <li>wenn der Wechselrichter keinen Strom in das öffentliche Netz einspeist,</li> <li>wenn der Wechselrichter manuell in den Standby-Betrieb geschaltet wird,</li> <li>wenn eine Wirkleistungs-Vorgabe &lt; 10 % der Nennleistung vorliegt,</li> <li>bei nicht ausreichender Sonneneinstrahlung.</li> </ul>		
	Zum Aktivieren der Funktion 'Energie-Manager' 'E-Manager' auswählen und Tas ter' drücken. Bei aktivierter Funktion 'Energie-Manager' wird am Display links oben das Symbo gie-Manager' angezeigt:		
	bei ausgese	chaltetem potentialfreien Schaltkontakt NO (offener Kontakt)	
	bei eingeschaltetem potentialfreien Schaltkontakt NO (geschlossener Kontakt)		
	Zum Deaktivieren der 'Funktion Energie-Manager' eine andere Funktion auswählen und Taste 'Enter' drücken.		
	Hinweise zum Auslegen des Ein- und Ausschalt-Punktes Eine zu geringe Differenz zwischen Einschalt-Punkt und Ausschalt-Punkt sowie Wirkleis- tungs-Schwankungen können zu vielfachen Schaltzyklen führen. Um ein häufiges Ein- und Ausschalten zu vermeiden, sollte die Differenz zwischen Ein- schalt-Punkt und Ausschalt-Punkt min. 100 - 200 W betragen.		
Bei der Wahl des Ausschalt-Punktes die Leis brauchers berücksichtigen.		schalt-Punktes die Leistungsaufnahme des angeschlossenen Ver- itigen.	
	Bei der Wahl des Ein neinstrahlung berück	schalt-Punktes auch Wetterverhältnisse und zu erwartende Sonne- sichtigen.	

	Anwendungsbeispiel Einschalt-Punkt = 2000 W, Ausschalt-Punkt = 1800 W			
	Liefert der Wechselric kontakt des Wechselr Sinkt die Wechselrich geschaltet.	Liefert der Wechselrichter mindestens 2000 W oder mehr, wird der potentialfreie Schalt- kontakt des Wechselrichters eingeschaltet. Sinkt die Wechselrichter-Leistung unter 1800 W, wird der potentialfreie Schaltkontakt aus- geschaltet.		
	Mögliche Anwendung Betrieb einer Wärmer	len: bumpe oder Klimaanlage mit möglichst viel Eigenstrom-Nutzung		
Zeit / Datum	Einstellen der Uhrzeit tung	, des Datums und der automatischen Sommer-/Winterzeit-Umschal-		
	Einstellbereich	Zeit einstellen / Datum einstellen / Anzeigeformat Zeit / Anzei- geformat Datum / Sommer-/Winterzeit		
	Zeit einstellen Einstellung der Uhrzeit (hh:mm:ss oder hh:mm am/pm - je nach Einstellung unter Anzei- geformat Zeit)			
	Datum einstellen Einstellung des Datums (dd.mm.yyyy oder mm/dd/yyyy - je nach Einstellung unter Anzei- geformat Datum)			
	Anzeigeformat Zeit zur Vorgabe des Anzeigeformates für die Zeit			
	Einstellbereich	12hrs / 24hrs		
	Werkseinstellung	abhängig vom Länder-Setup		
	Anzeigeformat Datum zur Vorgabe des Anzeigeformates für das Datum			
	Einstellbereich	mm/dd/yyyy / dd.mm.yy		
	Werkseinstellung	abhängig vom Länder-Setup		
	Sommer-/Winterzeit Aktivieren / deaktivieren der automatischen Sommer-/Winterzeit-Umschaltung			
	<b>WICHTIG!</b> Die Funktion zur automatischen Sommer-/Winterzeit-Umschaltung nur ver- wenden, wenn sich in einem Fronius Solar Net Ring keine LAN- oder WLAN-fähigen Sys- temkomponenten befinden (z.B. Fronius Datalogger Web, Fronius Datamanager oder Fronius Hybridmanager).			
	Einstellbereich	on / off		
	Werkseinstellung	on		
	WICHTIG! Das korrekte Einstellen von Uhrzeit und Datum ist Voraussetzung für eine richtige Anzeige von Tages- und Jahreswerten sowie der Tages-Kennlinie.			

Display	Einstel-
lungen	

ВΕ

#### Sprache

Einstellbereich

Einstellung der Display Sprache

Einstellbereich Deutsch, Englisch, Französisch, Niederländisch, Italienisch, Spanisch, Tschechisch, Slowakisch, ...

#### **Nacht Modus**

DATCOM Nacht-Modus; steuert den DATCOM- und Display-Betrieb während der Nacht oder bei nicht ausreichend vorhandener DC-Spannung

Einstellbereich	AUTO / ON / OFF
Werkseinstellung	OFF

- AUTO: Der DATCOM-Betrieb ist immer aufrecht, solange ein Datenlogger in einem aktiven, nicht unterbrochenen Solar Net angeschlossen ist. Das Display ist während der Nacht dunkel und kann durch Drücken einer beliebigen Taste aktiviert werden.
- ON: Der DATCOM-Betrieb ist immer aufrecht. Der Wechselrichter stellt die 12 V zur Versorgung des Solar Net ununterbrochen zur Verfügung. Das Display ist immer aktiv.

**WICHTIG!** Ist der DATCOM-Nachtmodus auf ON oder auf AUTO bei angeschlossenen Solar Net Komponenten eingestellt, erhöht sich der Stromverbrauch des Wechselrichters während der Nacht auf rund 7 W.

OFF: Kein DATCOM-Betrieb in der Nacht, der Wechselrichter braucht keinen AC-Strom zur Versorgung des Solar Net. Das Display ist während der Nacht deaktiviert, der Fronius Datamanager steht nicht zur Verfügung.

#### Kontrast

Einstellung des Kontrastes am Display

Einstellbereich	0 - 10
Werkseinstellung	5

Da der Kontrast temperaturabhängig ist, können wechselnde Umgebungsbedingungen eine Einstellung des Menüpunktes 'Kontrast' erfordern.

#### Beleuchtung

Voreinstellung der Display-Beleuchtung

Der Menüpunkt 'Beleuchtung' betrifft nur die Display-Hintergrundbeleuchtung.

Einstellbereich	AUTO / ON / OFF
Werkseinstellung	AUTO

- AUTO: Die Display-Beleuchtung wird durch Drücken einer beliebigen Taste aktiviert. Wird 2 Minuten keine Taste gedrückt, erlischt die Display-Beleuchtung.
- ON: Die Display-Beleuchtung ist bei aktivem Wechselrichter permanent eingeschaltet.
- OFF: Die Display-Beleuchtung ist permanent abgeschaltet.

Energieertrag	Einstellung - eines OFFSET-Wertes für die Total-Energieanzeige - eines Mess-Ausgleichsfaktors für die Tages-, Jahres- und Gesamt-Energieanzeige - der Währung - des Einspeisetarifs		
	Einstellbereich	Zähler Abweichung / Zähler Kalibrierung / Währung / Einspeise- tarif	
	<b>Zähler Abweichung</b> Vorgabe eines Wertes für die eingespeiste Energie, der zur aktuell eingespeisten Energie addiert wird (z.B. Übertragswert bei Austausch des Wechselrichters)		
	Einheit	Wh / kWh / MWh	
	Einstellbereich	5-stellig	
	Werkseinstellung	0	
	<b>Zähler Kalibrierung</b> Vorgabe eines Korrekturwertes, damit die Anzeige am Display des Wechselrichters der geeichten Anzeige des Stromzählers entspricht		
	Einheit	%	
	Einstellbereich	-5,0 - +5,0	
	Werkseinstellung	0	
	<b>Währung</b> Einstellung der Währung		
	Einstellbereich	3-stellig, A-Z	
	Einspeisetarif Einstellung des Verrechnungssatzes für die Vergütung der eingespeisten Energie		
	Einstellbereich	2-stellig, 3 Dezimalstellen	
	Werkseinstellung	(abhängig vom Länder-Setup)	
Lüfter	zum Überprüfen der Lüfter-Funktionalität		
	Einstellbereich	Test Lüfter #1 / Test Lüfter #2 (vom Gerät abhängig)	
	<ul> <li>gewünschten Lüfter mittels Tasten 'auf' und 'ab' auswählen</li> <li>Der Test des ausgewählten Lüfters wird durch Drücken der Taste 'Enter' gestartet.</li> <li>Der Lüfter läuft so lange, bis das Menü durch Drücken der Taste 'Esc' verlassen wird.</li> </ul>		
# Der Menüpunkt INFO

R

SETUP | INFO | JETZT

i

INFO

	+ +	La C	
Messwerte LT Status Netz Status	Messwerte	Anzeigebereich:	PV Iso. / Ext. Lim. / U PV1 / U PV2 / GVD- PR / Fan #1
		<b>PV Iso.</b> Isolationswiderstand (bei nicht geerdeten pol-Erdung)	l der Photovoltaik-Anlage Solarmodulen und bei Solarmodulen mit Minus-
		<b>Ext. Lim.</b> externe Leistungsreduktion in Prozent, z.B.: von Netzbetreiber vorge- geben	
		<b>U PV1</b> momentane DC Spannung an den Klemmen, auch wenn der Wech- selrichter gar nicht einspeist (vom 1. MPP Tracker)	
		<b>U PV 2</b> momentane DC Spannung an den Klemmen, auch wenn der Wech- selrichter gar nicht einspeist (vom 2. MPP Tracker)	
		<b>GVDPR</b> Netzspannungsabhä	angige Leistungsreduktion
		Fan #1 Prozentwert der Lüft	er Soll-Leistung
	LT Status	Statusanzeige der z kann angezeigt werd	uletzt im Wechselrichter aufgetretenen Fehler den.
		WICHTIG! Auf Grun Morgen und Abend I low) und 307 (DC lov zu Grunde.	d schwacher Sonneneinstrahlung treten jeden naturgemäß die Statusmeldungen 306 (Power v) auf. Diesen Statusmeldungen liegt kein Fehler
		<ul> <li>Nach Drücken o tungsteils sowie</li> <li>Mittels Tasten 'a</li> <li>Um aus der Star drücken</li> </ul>	ler Taste 'Enter' werden der Status des Leis- e die zuletzt aufgetretenen Fehler angezeigt auf' oder 'ab' innerhalb der Liste blättern tus- und Fehlerliste auszusteigen Taste 'Zurück'
	Netz Status	Die 5 zuletzt aufgetr	etenen Netzfehler können angezeigt werden:
		<ul> <li>Nach Drücken of nen Netzfehler a</li> <li>Mittels Tasten 'a</li> <li>Um aus der Anz drücken</li> </ul>	der Taste 'Enter' werden die 5 zuletzt aufgetrete- angezeigt auf' oder 'ab' innerhalb der Liste blättern zeige der Netzfehler auszusteigen Taste 'Zurück'

INFO

(Informationen zu Gerät und Software)

Geräte Informati- on	Zur Anzeige von für ein Energieversorgungs-Unternehmen relevanten Einstellungen. Die angezeigten Werte sind vom jeweiligen Länder-Setup oder von gerätespezifischen Einstellungen des Wechselrichters abhängig.		
	Anzeigebereich	Allgemeines / Ländereinstellung / MPP Tracker / Netzüberwa- chung / Netzspannungs-Grenzen / Netzfrequenz-Grenzen / Q- mode / AC Leistungsgrenze / AC Spannung Derating / Fault Ride Through	
	Allgemeines:	Gerätetyp Fam. Seriennummer	
	Ländereinstellung:	Setup - eingestelltes Länder-Setup	
		Version - Version des Länder-Setups	
		Group - Gruppe für das Aktualisieren der Wechselrichter-Software	
	MPP Tracker:	Tracker 1 Tracker 2 (nur bei Fronius Symo ausgenommen Fronius Symo 15.0-3 208)	
	Netzüberwachung:	GMTi - Hochstart-Zeit des Wechselrichters in s	
		GMTr - Wiederzuschalt-Zeit in s nach einem Netzfehler	
		ULL - Netzspannungs-Mittelwert über 10 Minuten in V.	
		LLTrip - Auslösezeit für die Langzeit-Spannungsüberwachung	
	Netzspannungs-Gren- zen:	UILmax - Oberer innerer Netzspannungs-Wert in V	
		UILmin - Unterer innerer Netzspannungs-Wert in V	
	Netzfrequenz-Grenzen:	FILmax - Oberer innerer Netzfrequenz-Wert in Hz	
		FILmin - Unterer innerer Netzfrequenz-Wert in Hz	
	Q-Mode:	aktuell eingstellter Leistungsfaktor cos phi (z.B. Constant Cos(phi) / Constant Q / Q(U)-Kennlinie / etc.)	
	AC Leistungsgrenze:	Max. P AC - manuelle Leistungsreduktion	

AC Spannung Derating:	Status - ON / OFF Spannungsabhängige Leistungsreduktio
	GVDPRe - Schwelle, ab der die spannungsabhängige Leis- tungsreduktion beginnt
	GVDPRv - Reduktionsgradient, mit dem die Leistung zurück nommen wird. z.B.: 10% pro Volt, das über der GVDPRe Schwelle liegt.
	Message - aktiviert die Versendung einer Info-Message übe Solarnet
Fault Ride Through:	Status - Standardeinstellung: OFF Falls die Funktion aktiviert ist, schaltet der Wechselrichter be einem kurzfristigen AC-Spannungseinbruch (außerhalb der vom Netzversorger eingestellten Grenzen) nicht sofort ab, si dern speist für eine definierte Zeit weiter ein.
	DB min - Standardeinstellung: 90 % "Dead Band Minimum" Einstellung in Prozent
	DB max - Standardeinstellung: 120 % "Dead Band Maximum" Einstellung in Prozent
	k-Fac - Standardeinstellung: 0

Anzeigebereich Display / Display Software / Checksumme SW / Daten Speicher / Datenspeicher #1 / Leistungsteil / Leistungsteil SW / EMV Filter / Power Stage #3 / Power Stage #4

Version

# Tastensperre ein- und ausschalten

#### Allgemeines

Der Wechselrichter ist mit einer Tastensperr-Funktion ausgestattet. Bei aktivierter Tastensperre kann das Setup-Menü nicht aufgerufen werden, z.B. als Schutz vor unbeabsichtigtem Verstellen von Setup-Daten. Für das Aktivieren / Deaktivieren der Tastensperre muss der Code 12321 eingegeben werden.

4

#### Tastensperre einund ausschalten









1 Taste 'Menü' drücken

Die Menüebene' wird angezeigt.

Die nicht belegte Taste 'Menü / Esc' 5 x drücken

1 1	1	1 1
1 1	1	1 1

Im Menü 'CODE' wird 'Zugangs-Code' angezeigt, die erste Stelle blinkt.

- Code 12321 eingeben: Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' den Wert für die erste Stelle des Codes auswählen
- J 4 Taste 'Enter' drücken

Die zweite Stelle blinkt.

5 Arbeitsschritt 3. und 4. für die zweite, die dritte, die vierte und die fünfte Stelle des Codes wiederholen, bis ...

der eingestellte Code blinkt.

✓ 6 Taste 'Enter' drücken

Im Menü 'LOCK' wird 'Tastensperre' angezeigt.

Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' die Tastensperre ein- oder ausschalten:

> ON = Tastensperre ist aktiviert (der Menüpunkt SETUP kann nicht aufgerufen werden)

> OFF = Tastensperre ist deaktiviert (das Menüpunkt SETUP kann aufgerufen werden)

**8** Taste 'Enter' drücken

## USB-Stick als Datenlogger und zum Aktualisieren der Wechselrichter-Software

USB-Stick als Da-<br/>tenloggerEin an der USB A Buchse angeschlossener USB-Stick kann als Datenlogger für einen<br/>Wechselrichter fungieren.

Die am USB-Stick gespeicherten Logging-Daten können jederzeit

- über die mitgeloggte FLD-Datei in die Software Fronius Solar.access importiert werden,
- über die mitgeloggte CSV-Datei direkt in Programmen von Drittanbietern (z.B. Microsoft® Excel) angesehen werden.

Ältere Versionen (bis Excel 2007) haben eine Zeilenbeschränkung von 65536.

Nähere Informationen zu "Daten am USB-Stick", "Datenmenge und Speicherkapazität" sowie "Pufferspeicher" finden Sie unter:



→ http://www.fronius.com/QR-link/4204260204DE

Passende USB-<br/>SticksDurch die Vielzahl der sich am Markt befindlichen USB-Sticks kann nicht gewährleistet<br/>werden, dass jeder USB-Stick vom Wechselrichter erkannt wird.

Fronius empfiehlt nur zertifizierte, industrietaugliche USB-Sticks zu verwenden (USB-IF Logo beachten!).

Der Wechselrichter unterstützt USB-Sticks mit folgenden Dateisystemen:

- FAT12
- FAT16
- FAT32

Fronius empfiehlt, die verwendeten USB-Sticks nur zum Aufzeichnen von Logging-Daten oder zum Aktualisieren der Wechselrichter-Software zu verwenden. Die USB-Sticks sollen keine anderen Daten enthalten.

USB-Symbol am Wechselrichter-Display, z.B. im Anzeigemodus 'JETZT':



Erkennt der Wechselrichter einen USB-Stick, so wird am Display rechts oben das USB-Symbol angezeigt.

Beim Einsetzen von USB-Sticks überprüfen, ob das USB-Symbol angezeigt wird (kann auch blinken).

HINWEIS! Bei Außenanwendungen ist zu beachten, dass die Funktion herkömmlicher USB-Sticks oft nur in einem eingeschränkten Temperaturbereich gewährleistet ist. Bei Außenanwendungen sicher stellen, dass der USB-Stick z.B. auch bei niedrigen Temperaturen funktioniert.

#### USB-Stick zum Aktualisieren der Wechselrichter-Software

Mit Hilfe des USB-Sticks können auch Endkunden über den Menüeintrag USB im Menüpunkt SETUP die Software des Wechselrichters aktualisieren: die Update-Datei wird zuvor auf den USB-Stick gespeichert und von dort dann auf den Wechselrichter übertragen. Die Update-Datei muss im Stammverzeichnis (Root-Verzeichnis) des USB-Sticks liegen.

USB-Stick entfernen

Sicherheitshinweis für das Entfernen eines USB-Sticks:



**WICHTIG!** Um einen Verlust von Daten zu verhindern, darf ein angeschlossener USB-Stick nur unter folgenden Voraussetzungen entfernt werden:

- nur über den Menüpunkt SETUP, Menüeintrag 'USB / HW sicher entfernen'
- wenn die LED 'Datenübertragung' nicht mehr blinkt oder leuchtet.

# Das Basic-Menü

Allgemeines Im Basic-Menü werden folgende für die Installation und den Betrieb des Wechselrichters wichtige Parameter eingestellt:

- DC Betriebsmodus
- Fixspannung
- MPPT1 / MPPT2 Startspannung \_
- **USB** Logbuch \_
- Ereigniszähler

- Erdungsmodus / Erdungsüberwachung

1

4

Isolationseinstellungen

Taste 'Menü' drücken

Die Menüebene wird angezeigt.

**TOTAL Reset** 

#### In das Basic-Menü einsteigen







- Die nicht belegte Taste 'Menü / Esc' 2 5 x drücken Im Menü 'CODE' wird 'Access Code' angezeigt, die erste Stelle blinkt. Code 22742 eingeben: Mittels Tasten 3 'auf' oder 'ab' den Wert für die erste Stelle des Codes auswählen Taste 'Enter' drücken 4 Die zweite Stelle blinkt.
  - Arbeitsschritt 3. und 4. für die zweite, 5 die dritte, die vierte und die fünfte Stelle des Codes wiederholen, bis ...

der eingestellte Code blinkt.

Taste 'Enter' drücken ₽ 6

Das Basic-Menü wird angezeigt.

- Mittels Tasten 'auf' oder 'ab' den gewünschten Eintrag auswählen 7
- Ausgewählten Eintrag durch Drücken der Taste 'Enter' bearbeiten 8
- [9] Zum Verlassen des Basic-Menü Taste 'Esc' drücken ▲

#### **Die Basic- Menüeinträge**Im Basic-Menü werden folgende für die Installation und den Betrieb des Wechselrichters wichtige Parameter eingestellt:

#### MPP Tracker 1 / MPP Tracker 2

- MPP Tracker 2: ON / OFF (nur bei MultiMPP Tracker-Geräten)
- DC Betriebsmodus: MPP AUTO / FIX / MPP USER
  - MPP AUTO: normaler Betriebszustand; der Wechselrichter sucht automatisch den optimalen Arbeitspunkt
  - FIX: zur Eingabe einer fixen DC-Spannung, mit der der Wechselrichter arbeitet
  - MPP USER: zum Eingeben der unteren MP-Spannung, ab der der Wechselrichter seinen optimalen Arbeitspunkt sucht
- Dynamic Peak Manager: ON / OFF
- Fixspannung: zum Eingeben der Fixspannung (80 800 V)
- MPPT Startspannung: zum Eingeben der Startspannung (80 800 V)

#### **USB** Logbuch

Aktivierung oder Deaktivierung der Funktion, alle Fehlermeldungen auf einen USB-Stick zu sichern

AUTO / OFF / ON

#### Signal Eingang

- Funktionsweise: Ext Sig. / S0-Meter / OFF
  - nur bei ausgewählter Funktionsweise Ext Sig.:
  - Auslöseart: Warning (Warnung wird am Display angezeigt) / Ext. Stop (Wechselrichter wird abgeschaltet)
  - Anschluss Type: N/C (normal closed, Ruhekontakt) / N/O (normal open, Arbeitskontakt)

#### SMS / Relais

- Ereignisverzögerung

zum Eingeben der zeitlichen Verzögerung, ab wann eine SMS verschickt wird oder das Relais schalten soll 900 - 86400 Sekunden

- 900 86400 Sekunden
- Ereigniszähler:
   zum Eingeben der Anzahl an Ereignissen, die zur Signalisierung führen:
   10 255

#### Isolationseinstellung

- Isolationswarnung: ON / OFF
- Schwellwert Warnung: zum Eingeben eines Schwellwertes, der zur Warnung führt

#### **TOTAL Reset**

setzt im Menüpunkt LOG die max. und die min. Spannungswerte sowie die max. eingespeiste Leistung auf Null zurück.

Das Zurücksetzen der Werte lässt sich nicht rückgängig machen.

Um die Werte auf Null zurückzusetzen, Taste 'Enter' drücken.

"CONFIRM" wird angezeigt.

Taste 'Enter' erneut drücken.

Die Werte werden zurückgesetzt, das Menü wird angezeigt

# Statusdiagnose und Fehlerbehebung

108

112

Inselbetrieb erkannt

Fehler RCMU

Anzeige von Sta- tusmeldungen		Der Wechselrichter möglichen Fehlern s fekte am Wechselric nungsfehler rasch at Falls die System-Se die zugehörige Statu	verfügt über eine System-Selbstdiag elbstständig erkennt und am Displa hter, an der Photovoltaik-Anlage so usfindig gemacht werden. Ibstdiagnose einen konkreten Fehle usmeldung am Display angezeigt.	gnose, die eine große Anzahl an y anzeigt. Hierdurch können De- wie Installations- oder Bedie- r ausfindig machen konnte, wird
		WICHTIG! Kurzzeitig des Wechselrichters ter, liegt kein Fehler	g angezeigte Statusmeldungen könr ergeben. Arbeitet der Wechselricht vor.	nen sich aus dem Regelverhalten er anschließend störungsfrei wei-
Vollständ Ausfall de plays	iger es Dis-	Bleibt das Display lä - AC-Spannung a die AC-Spannun * Netzspannun	ngere Zeit nach Sonnenaufgang du an den Anschlüssen des Wechselric ng muss 230 V (+ 10 % / - 5 %)* bei ngs-Toleranz abhängig vom Länder	nkel: hters überprüfen: tragen. -Setup
Statusme	ldun-	Statusmeldungen de	er Klasse 1 treten meist nur vorüber	gehend auf und werden vom öf-
<b>J</b>		Beispiel: Die Netzfre keine Energie ins Ne Der Wechselrichter r während des vorges Zeitraum kein Fehle trieb wieder auf.	equenz ist zu hoch und der Wechsel etz einspeisen. Es liegt kein Geräter reagiert zunächst mit einer Netztrenr chriebenen Überwachungszeitraum r mehr festgestellt, nimmt der Wech	richter darf auf Grund einer Norm defekt vor. hung. Anschließend wird das Netz les geprüft. Wird nach diesem selrichter den Netz-Einspeisebe-
		Je nach Länder-Seti Entsprechend den na Fehlers die Ausgang	up ist die Softstart-Funktion GPIS al ationalen Richtlinien wird nach einer gsleistung des Wechselrichters kont	ktiviert: Abschaltung auf Grund eines AC- inuierlich gesteigert.
Code	Beschre	ibung	Verhalten	Behebung
102	AC-Span	nung zu hoch		
103	AC-Span	nung zu gering	Sobald die Netzbedingungen	Netzanschlüsse prüfen:
105	AC-Freq	uenz zu hoch	nach ausführlicher Prüfung	Tritt die Statusmeldung dau-
106	AC-Freq	uenz zu gering	sind, nimmt der Wechselrichter	ernd auf, setzen Sie sich mit
107	AC-Netz	nicht vorhanden	den Netz-Einspeisebetrieb er-	Inrem Anlagen-Monteur in Ver-
100 lacelle strick orteget	nout ouf	onidung		

neut auf.

# Statusmeldun-<br/>gen - Klasse 3Die Klasse 3 umfasst Statusmeldungen, die während des Einspeisebetriebes auftreten<br/>können, jedoch grundsätzlich nicht zu einer dauerhaften Unterbrechung des Netz-Einspei-<br/>sebetriebes führen.

Nach der automatischen Netztrennung und der vorgeschriebenen Netzüberwachung versucht der Wechselrichter den Einspeisebetrieb wieder aufzunehmen.

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung
301	Überstrom (AC)	Kurzzeitige Unterbrechung des Netz-Einspeisebetriebes auf Grund von Überstrom im	Fehler wird automatisch beho- ben; Falls die Statusmeldung dau-
302	Überstrom (DC)	Wechselrichter Der Wechselrichter beginnt er- neut mit der Hochstartphase.	erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
303	Übertemperatur Leistungsteil	Kurzzeitige Unterbrechung des Netz-Einspeisebetriebes auf Grund von Übertemperatur Der Wechselrichter beginnt er- neut mit der Hochstartphase.	gegebenenfalls die Kühlluft- Schlitze und Kühlkörper aus- blasen; Fehler wird automatisch beho- ben; Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver- bindung
304	Innentemperatur zu hoch		
306	WENIG PV LEISTUNG Zwischenkreis-Spannung zu gering für den Einspeisebe- trieb	Kurzzeitige Unterbrechung des Netz-Einspeisebetriebes	Wird automatisch behoben; Tritt die Statusmeldung bei ausreichender Sonnenein- strahlung auf, sotzon Sie sich
307	WENIG PV SPANNUNG DC-Eingangsspannung zu ge- ring für den Einspeisebetrieb	Der Wechselrichter beginnt er- neut mit der Hochstartphase.	mit Ihrem Anlagen-Monteur in Verbindung

**WICHTIG!** Auf Grund schwacher Sonneneinstrahlung treten jeden Morgen und Abend naturgemäß die Statusmeldungen 306 (WENIG PV LEISTUNG) und 307 (WENIG PV SPANNUNG) auf. Diesen Statusmeldungen liegt kein Fehler zu Grunde.

308	Zwischenkreis-Überspannung		Fehler wird automatisch beho-
309	DC-Eingangsspannung MPPT1 zu hoch	Kurzzeitige Unterbrechung des Netz-Einspeisebetriebes Der Wechselrichter beginnt er- neut mit der Hochstartphase.	ben; Falls die Statusmeldung dau- erheft engezeigt wird: Freniue
313	DC-Eingangsspannung MPPT2 zu hoch		geschulten Servicetechniker verständigen

Statusmeldun-<br/>gen - Klasse 4Statusmeldungen der Klasse 4 erfordern teilweise den Eingriff eines geschulten Fronius-<br/>Servicetechnikers.

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung
401	Kommunikation mit Leis- tungsteil nicht möglich		
406	Temperatursensor des Leis- tungsteils defekt	Wenn möglich nimmt der Wechselrichter den Netz-Ein-	Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
407	Innen-Temperatursensor de- fekt	automatischen Zuschaltever- such auf	
408	Gleichstrom-Einspeisung er- kannt		
412	Der Fix-Spannungsbetrieb ist statt des MPP-Spannungsbe- triebes angewählt und die Fix- spannung ist auf einen zu geringen oder zu hohen Wert eingestellt.	-	Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver- bindung
415	Sicherheitsabschaltung durch Optionskarte oder RECERBO hat ausgelöst	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	
416	Kommunikation zwischen Leistungsteil und Steuerung nicht möglich.		Falls die Statusmeldung dau-
417	ID-Problem der Hardware	Wenn möglich nimmt der	erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
419	Unique-ID Konflikt	Wechselrichter den Netz-Ein-	
421	Fehler HID-Range	automatischen Zuschaltever-	
425	Kommunikation mit dem Leis- tungsteil ist nicht möglich	such auf	
426 - 428	Möglicher Hardware-Defekt		
431	Software-Problem	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	AC-Reset (Leitungs-Schutz- schalter aus- und einschalten) durchführen; Wechselrichter- Firmware aktualisieren; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
436	Funktions-Inkompatibilität (ei- ner oder mehrere Prints im Wechselrichter sind nicht kom- patibel zueinander, z.B. nach einem Print-Austausch)	Wenn möglich, nimmt der Wechselrichter den Netz-Ein- speisebetrieb nach erneutem automatischen Zuschaltever- such auf	Wechselrichter-Firmware aktu- alisieren; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
-101			Wechselrichter Firmware aktu
438	Funktions-Inkompatibilität (ei- ner oder mehrere Prints im Wechselrichter sind nicht kom- patibel zueinander, z.B. nach einem Print-Austausch)	Wenn möglich, nimmt der Wechselrichter den Netz-Ein- speisebetrieb nach erneutem automatischen Zuschaltever- such auf	alisieren; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung
443	Zwischenkreis-Spannung zu gering oder unsymetrisch	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
445	unzulässige Grenzwert-Ein- stellungen	Der Wechselrichter speist aus Sicherheitsgründen keinen	Wechselrichter-Firmware aktu- alisieren; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
447	Isolationsfehler	Strom ins Netz ein.	
448	Neutralleiter nicht angeschlos- sen		ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver-
450	Guard kann nicht gefunden werden		bindung
451	Speicherfehler entdeckt		
452	Kommunikationsfehler zwi- schen den Prozessoren	Wenn möglich nimmt der	Falls dia Statusmoldung dau
453	kurzzeitiger Netzspannungs- Fehler	Wechselrichter den Netz-Ein- speisebetrieb nach erneutem	Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
454	kurzzeitiger Netzfrequenz- Fehler	automatischen Zuschaltever- such auf	
456	Anti-Islanding-Funktion wird nicht mehr korrekt ausgeführt		
457	Netzrelais klebt		Fronius-geschulten Service- techniker verständigen
459	Fehler bei der Erfassung des Mess-Signals für den Isolati- onstest		
460	Referenz-Spannungsquelle für den digitalen Signalprozessor (DSP) arbeitet außerhalb der tolerierten Grenzen	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	
461	Fehler im DSP-Datenspeicher		-
462	Fehler bei der DC-Einspei- sungs-Überwachungsroutine		
463	Polarität AC vertauscht, AC- Verbindungsstecker falsch ein- gesteckt		
474	RCMU-Sensor defekt		
475	Solarmodul-Erdung, Isolati- onsfehler (Verbindung zwi- schen Solarmodul und Erdung)	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver-
476	Versorgungsspannung der Treiberversorgung zu gering		bindung
480, 481	Funktions-Inkompatibilität (ei- ner oder mehrere Prints im Wechselrichter sind nicht kom- patibel zueinander, z.B. nach einem Print-Austausch)	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	Wechselrichter-Firmware aktu- alisieren; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung
482	Inbetriebnahme nicht vollstän- dig		AC Reset durchführen (Lei- tungs-Schutzschalter aus- und einschalten), Inbetriebnahme vollständig durchführen
483	Spannung U <sub>DCfix</sub> beim MPP2- String liegt außerhalb des gül- tigen Bereichs	Der Wechselrichter speist kei- nen Strom ins Netz ein.	MPP Einstellungen prüfen; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
485	CAN Sende-Buffer ist voll		AC-Reset (Leitungs-Schutz- schalter aus- und einschalten) durchführen; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen

# Statusmeldun-<br/>gen - Klasse 5Statusmeldungen der Klasse 5 behindern den Einspeisebetrieb nicht generell, können<br/>aber Einschränkungen im Einspeisebetrieb zur Folge haben. Sie werden angezeigt, bis die<br/>Statusmeldung per Tastendruck quittiert wird (im Hintergrund arbeitet der Wechselrichter<br/>jedoch normal).

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung
502	Isolationsfehler an den So- Iarmodulen	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver- bindung
509	Keine Einspeisung innerhalb der letzten 24 Stunden	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Statusmeldung quittieren; Überprüfen ob alle Bedingun- gen für einen störungsfreien Einspeisebetrieb erfüllt sind (z.B. ob die Solarmodule mit Schnee bedeckt sind). Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: weitere Statusmeldungen beachten
515	Kommunikation mit Filter nicht möglich	Warnmeldung am Display	Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius-
516	Kommunikation mit der Spei- chereinheit nicht möglich	Warnmeldung der Speicher- einheit	geschulten Servicetechniker verständigen
517	Leistungs-Derating auf Grund zu hoher Temperatur	bei auftretendem Leistungs- Derating wird am Display eine Warnmeldung angezeigt	gegebenenfalls die Kühlluft- Schlitze und Kühlkörper aus- blasen; Fehler wird automatisch beho- ben; Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver- bindung
558	Funktions-Inkompatibilität (ei- ner oder mehrere Prints im Wechselrichter sind nicht kom- patibel zueinander, z.B. nach einem Print-Austausch)	Mögliche Fehlanzeigen oder Fehlfunktionen am Wechsel- richter	Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver- bindung

Beschreibung	Verhalten	Behebung
Leistungs-Derating wegen Überfrequenz	Die Statusmeldung wird bei überhöhter Netzfrequenz an- gezeigt. Der Wechselrichter reduziert dabei die Leistung. Die Statusanzeige wird so lan- ge angezeigt, bis sich der Wechselrichter wieder im Nor- malbetrieb befindet.	Sobald die Netzfrequenz wie- der im zulässigen Bereich ist und sich der Wechselrichter wieder im Normalbetrieb befin- det, wird der Fehler automa- tisch behoben Tritt die Statusmeldung dau- ernd auf, setzen Sie sich mit Ihrem Anlagen-Monteur in Ver- bindung.
Arc Detector ausgeschaltet (z.B. bei externer Lichtbogen- Überwachung)	Die Statusmeldung wird jeden Tag angezeigt, bis der Arc De- tector wieder aktiviert wird.	Kein Fehler! Statusmeldung durch Drücken der Taste Enter bestätigen
	Beschreibung Leistungs-Derating wegen Überfrequenz Arc Detector ausgeschaltet (z.B. bei externer Lichtbogen- Überwachung)	BeschreibungVerhaltenLeistungs-Derating wegen ÜberfrequenzDie Statusmeldung wird bei überhöhter Netzfrequenz an- gezeigt. Der Wechselrichter reduziert dabei die Leistung. Die Statusanzeige wird so lan- ge angezeigt, bis sich der Wechselrichter wieder im Nor- malbetrieb befindet.Arc Detector ausgeschaltet (z.B. bei externer Lichtbogen- Überwachung)Die Statusmeldung wird jeden Tag angezeigt, bis der Arc De- tector wieder aktiviert wird.

Statusmeldun-<br/>gen - Klasse 7Statusmeldungen der Klasse 7 betreffen die Steuerung, die Konfiguration und das Daten-<br/>aufzeichnen des Wechselrichters und können den Einspeisebetrieb direkt oder indirekt be-<br/>einflussen.

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung	
705	Konflikt beim Einstellen der Wechselrichter-Nummer (z.B. Nummer doppelt vergeben)	-	Wechselrichter-Nummer im Setup-Menü korrigieren	
721	EEPROM wurde neu initiali- siert oder EEPROM defekt	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Statusmeldung quittieren; Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen	
731	Initialisierungsfehler - USB- Stick wird nicht unterstützt		USB-Stick überprüfen oder austauschen	
732	Überstrom am USB-Stick	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Dateisystem des USB-Sticks überprüfen Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius geschulten Servicetechniker verständigen	
733	Kein USB-Stick angesteckt	Warnmeldung wird am Display angezeigt.	USB-Stick anstecken oder überprüfen Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen	
734	Update-Datei wird nicht er- kannt oder ist nicht vorhanden	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Update-Datei überprüfen (z.B. auf richtige Dateibenennung) Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen	

Code	Beschreibung	Verhalten	Behebung
735	nicht zum Gerät passende Up- date-Datei, zu alte Update-Da- tei	Warnmeldung wird am Display angezeigt, Update-Vorgang wird abgebrochen	Update-Datei überprüfen, gegebenenfalls die für das Ge- rät passende Update-Datei or- ganisieren (z.B. unter http://www.fronius.com) Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
736	Schreib- oder Lesefehler auf- getreten	Warnmeldung wird am Display angezeigt	USB-Stick und die darauf be- findlichen Dateien überprüfen oder USB-Stick austauschen USB-Stick nur abstecken, wenn die LED 'Datenübertra- gung' nicht mehr blinkt oder leuchtet. Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
738	Abspeichern einer Log-Datei nicht möglich (z.B: USB-Stick ist schreibgeschützt oder voll)	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Speicherplatz schaffen, Schreibschutz entfernen, ge- gebenenfalls USB-Stick über- prüfen oder austauschen Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
743	Fehler während des Updates aufgetreten	Warnmeldung wird am Display angezeigt	Update-Vorgang wiederholen, USB-Stick überprüfen Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
745	Update-Datei fehlerhaft	Warnmeldung wird am Display angezeigt, Update-Vorgang wird abgebrochen	Update-Datei neu herunterla- den Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
751	Uhrzeit verloren		Zeit und Datum am Wechsel-
752	Real Time Clock Modul Kom- munikationsfehler	Warnmeldung wird am Display angezeigt	richter neu einstellen Falls die Statusmeldung dau- erhaft angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
757	Hardware-Fehler im Real Time Clock Modul	Fehlermeldung wird am Dis- play angezeigt, der Wechsel- richter speist keinen Strom ins Netz ein	Falls die Statusmeldung dau-
758	interner Fehler: Real Time Clock Modul ist im Notmodus	ungenaue Zeit, Uhrzeit-Verlust möglich (Einspeisebetrieb nor- mal)	ernan angezeigt wird: Fronius- geschulten Servicetechniker verständigen
766	Notfall-Leistungsbegrenzung wurde aktiviert (max. 750 W)	Fehlermeldung wird am Dis- play angezeigt	

Kundendienst	<ul> <li>WICHTIG! Wenden Sie sich an Ihren Fronius-Händler oder einen Fronius-geschulten Servicetechniker, wenn</li> <li>ein Fehler häufig, oder dauerhaft erscheint</li> <li>ein Fehler erscheint, der nicht in den Tabellen angeführt ist</li> </ul>
Betrieb in Umge- bungen mit star- ker Staubentwick- lung	Bei Betrieb des Wechselrichters in Umgebungen mit starker Staubentwicklung: wenn nötig den Kühlkörper und den Lüfter an der Rückseite des Wechselrichters sowie die Zuluftöffnungen an der Wandhalterung mit sauberer Druckluft ausblasen.

# **Technische Daten**

Fronius Primo	3.0-1	3.5-1	3.6-1
Fingengedeten			
MPP-Spannungsbereich		200 - 800 V	
Max. Eingangsspannung bei 1000 W/m² / 14 °C im Leerlauf	1000 V		
Max. Eingangsstrom (MPPT1 / MPPT2)		12,0 A	
Aax. Kurzschluss-Strom der Solarmodule 18,0 A			
Max. Rückspeise-Strom <sup>4)</sup>	18,0 A		
Ausgangsdaten			
Nominale Ausgangsleistung (P <sub>nom</sub> )	3000 W	3500 W	3680 W
Max. Ausgangsleistung	3000 W	3500 W	3680 W
Nominale Netzspannung		1 ~ NPE 220 / 230 V	/
Min. Netzspannung		150 V <sup>1)</sup>	
Max. Netzspannung		270 V <sup>1)</sup>	
Max. Ausgangsstrom	13,7 A	16,0 A	16,8 A
Nominale Frequenz		50 / 60 Hz <sup>1)</sup>	
Klirrfaktor	< 5 %		
Leistungsfaktor cos phi	0,85 - 1 ind./cap <sup>2)</sup>		
Max. zulässige Netzimpedanz Z <sub>max</sub> am PCC <sup>3)</sup>	keine		
Einschalt-Stromimpuls <sup>6)</sup> und Dauer			
Max. Ausgangs-Fehlerstrom pro Zeitdauer		560 A / 172 ms	

## Allgemeine Daten

Maximaler Wirkungsgrad	97,6 %	97,7 %	97,7 %
Europ. Wirkungsgrad	95,2 % 95,6 % 95,7 %		
Eigenverbrauch bei Nacht	0,6 W		
Kühlung	geregelte Zwangsbelüftung		
Schutzart	IP 65		
Abmessungen h x b x t	628 x 428 x 205 mm		
Gewicht	21,6 kg		
Zulässige Umgebungstemperatur	-40 °C - +55°C		
Zulässige Luftfeuchtigkeit	0 - 100 %		
EMV Emissionsklasse	В		
Überspannungskategorie DC / AC	2/3		

## Schutzeinrichtungen

DC-Isolationsmessung	Warnung / Abschaltung <sup>7)</sup> bei R <sub>ISO</sub> < 1 MOHM		
Verhalten bei DC-Überlast	Arbeitspunkt-Verschiebung, Leistungsbegrenzung		
DC-Trennschalter	integriert		

Fronius Primo         4.0-1         4.6-1         5.0-1
---

## Eingangsdaten

MPP-Spannungsbereich	210 - 800 V	240 - 800 V	240 - 800 V		
Max. Eingangsspannung bei 1000 W/m² / 14 °C im Leerlauf	1000 V				
Max. Eingangsstrom (MPPT1 / MPPT2)		12,0 A			
Max. Kurzschluss-Strom der Solarmodule		18,0 A			
Max. Rückspeise-Strom <sup>4)</sup>	18,0 A				

## Ausgangsdaten

Nominale Ausgangsleistung (P <sub>nom</sub> )	4000 W	4600 W	5000 W
Max. Ausgangsleistung	4000 W	4600 W	5000 W
Nominale Netzspannung	1 ~ NPE 220 / 230 V		
Min. Netzspannung	150 V <sup>1)</sup>		
Max. Netzspannung	270 V <sup>1)</sup>		
Max. Ausgangsstrom	18,3 A	21,1 A	22,9 A
Nominale Frequenz	50 / 60 Hz <sup>1)</sup>		
Klirrfaktor	< 5 %		
Leistungsfaktor cos phi	0,85 - 1 ind./cap <sup>2)</sup>		
Max. zulässige Netzimpedanz Z <sub>max</sub> am PCC <sup>3)</sup>	keine		
Einschalt-Stromimpuls <sup>6)</sup> und Dauer			
Max. Ausgangs-Fehlerstrom pro Zeitdauer	560 A / 172 ms		

## Allgemeine Daten

Maximaler Wirkungsgrad	97,7 %	97,8 %	97,8 %		
Europ. Wirkungsgrad	96,0 %	96,0 % 96,3 % 96,4 %			
Eigenverbrauch bei Nacht	0,6 W				
Kühlung	ger	geregelte Zwangsbelüftung			
Schutzart		IP 65			
Abmessungen h x b x t		628 x 428 x 205 mm			
Gewicht		21,6 kg			
Zulässige Umgebungstemperatur		-40 °C - +55°C			
Zulässige Luftfeuchtigkeit		0 - 100 %			
EMV Emissionsklasse		В			
Überspannungskategorie DC / AC		2/3			

## Schutzeinrichtungen

DC-Isolationsmessung	Warnung / Abschaltung <sup>7)</sup> bei R <sub>ISO</sub> < 1 MOHM		
Verhalten bei DC-Überlast	Arbeitspunkt-Verschiebung, Leistungsbegrenzung		
DC-Trennschalter	integriert		

Fronius Primo	5.0-1 AUS	6.0-1	8.2-1
Eingangsdaten			
MPP-Spannungsbereich	240 - 800 V	240 - 800 V	270 - 800 V
Max. Eingangsspannung bei 1000 W/m² / 14 °C im Leerlauf	1000 V		
Max. Eingangsstrom (MPPT1 / MPPT2)		18,0 A	
Max. Kurzschluss-Strom der Solarmodule	27,0 A		
Max. Rückspeise-Strom <sup>4)</sup>		27,0 A	

## Ausgangsdaten

Nominale Ausgangsleistung (P <sub>nom</sub> )	4600 W	6000 W	8200 W	
Max. Ausgangsleistung	5000 W	6000 W	8200 W	
Nominale Netzspannung	1 ~ NPE 220 / 230 V			
Min. Netzspannung		150 V <sup>1)</sup>		
Max. Netzspannung	270 V <sup>1)</sup>			
Max. Ausgangsstrom	22,9 A	27,5 A	37,5 A	
Nominale Frequenz	50 / 60 Hz <sup>1)</sup>			
Klirrfaktor	< 5 %			
Leistungsfaktor cos phi 0,85 - 1 in		0,85 - 1 ind./cap <sup>2)</sup>		
Max. zulässige Netzimpedanz Z <sub>max</sub> am PCC <sup>3)</sup>	keine			
Einschalt-Stromimpuls <sup>6)</sup> und Dauer				
Max. Ausgangs-Fehlerstrom pro Zeitdauer	560 A / 172 ms			

## Allgemeine Daten

Maximaler Wirkungsgrad	97,8 %	97,8 %	97,8 %			
Europ. Wirkungsgrad	96,4 %	96,4 % 96,7 %				
Eigenverbrauch bei Nacht		0,6 W				
Kühlung	ger	geregelte Zwangsbelüftung				
Schutzart		IP 65				
Abmessungen h x b x t		628 x 428 x 205 mm				
Gewicht		21,6 kg				
Zulässige Umgebungstemperatur	-40 °C - +55°C					
Zulässige Luftfeuchtigkeit	0 - 100 %					
EMV Emissionsklasse		В				
Überspannungskategorie DC / AC		2/3				

## Schutzeinrichtungen

DC-Isolationsmessung	Warnung / Abschaltung <sup>7)</sup> bei R <sub>ISO</sub> < 1 MOHM
Verhalten bei DC-Überlast	Arbeitspunkt-Verschiebung, Leistungsbegrenzung
DC-Trennschalter	integriert

Fronius Primo	Nom	ninale Netzspannung	1 ~ NPE 230 V
Dummy	Netz	zspannungs-Toleranz	+10 / -5 % <sup>1)</sup>
	Nom	ninale Frequenz	50 - 60 Hz <sup>1)</sup>
	Sch	utzart	IP 65
	Abm	nessungen h x b x t	645 x 431 x 204 mm
	Gew	vicht	16,75 kg
Erklärung der Fußnoten	1) 2) 3) 4) 5) 6) 7)	Angegebene Werte sind Standard-Werte; je nac richter spezifisch auf das jeweilige Land abgestin Je nach Länder-Setup oder gerätespezifischen E (ind. = induktiv; cap. = kapazitiv) PCC = Schnittstelle zum öffentlichen Netz Maximaler Strom vom Wechselrichter zum Solar selrichter oder bei fehlerhafter Isolation zwischer sichergestellt durch den elektrischen Aufbau des Stromspitze beim Einschalten des Wechselrichter Je nach Länder-Setup	h Anforderung wird der Wechsel- mmt. Einstellungen modul bei einem Fehler im Wech- n AC- und DC-Seite s Wechselrichters ers

Berücksichtigte<br/>Normen undCE-KennzeichenNormen und<br/>RichtlinienAlle erforderlichen und einschlägigen Normen sowie Richtlinien im Rahmen der einschlä-<br/>gigen EU-Richtlinie werden eingehalten, sodass die Geräte mit dem CE-Kennzeichen aus-<br/>gestattet sind.

#### Schaltung zur Verhinderung des Inselbetriebes

Der Wechselrichter verfügt über eine zugelassene Schaltung zur Verhinderung des Inselbetriebes.

#### Netzausfall

Die serienmäßig in den Wechselrichter integrierten Mess- und Sicherheitsverfahren sorgen dafür, dass bei einem Netzausfall die Einspeisung sofort unterbrochen wird (z.B. bei Abschaltung durch den Energieversorger oder Leitungsschaden).

# Garantiebedingungen und Entsorgung

Fronius Werksga- rantie	Detaillierte, länderspezifische Garantiebedingungen sind im Internet erhältlich: www.fronius.com/solar/garantie		
	Um die volle Garantielaufzeit für Ihren neu installierten Fronius Wechselrichter oder Spei- cher zu erhalten, registrieren Sie sich bitte unter: www.solarweb.com.		
Entsorgung	Sollte Ihr Wechselrichter eines Tages ausgetauscht werden, nimmt Fronius das Altgerät zurück und sorgt für eine fachgerechte Wiederverwertung.		

# lgen tisztelt olvasó

#### Bevezetés

Köszönjük az irántunk megnyilvánuló bizalmát, és fogadja szerencsekívánatainkat ehhez a kiváló műszaki tulajdonságokkal rendelkező Fronius termékhez. Ez az útmutató segít Önnek, hogy megismerje a készülék kezelését. Amennyiben az útmutatót gondosan átolvassa, meg fogja ismerni a Fronius termék nyújtotta sokoldalú lehetőségeket. Csak ezáltal lesz képes annak előnyeit a lehető legjobban kihasználni.

Kérjük, vegye figyelembe a biztonsági előírásokat, és gondoskodjon a termék felhasználási helyén a lehető legnagyobb biztonságról. A gondos kezelés elősegíti, hogy a termék hosszú ideig megőrizze minőségét és megbízhatóságát. Ez fontos előfeltétele a kiváló eredményeknek.

A biztonsági tudnivalók értelmezése

VESZÉLY! Közvetlenül fenyegető veszélyt jelez. Halál vagy súlyos sérülés a következménye, ha nem kerüli el.

FIGYELMEZTETÉS! Veszélyessé is válható helyzetet jelöl. Ha nem kerüli el, következménye halál vagy súlyos sérülés lehet.



**VIGYÁZAT!** Károssá válható helyzetet jelöl. Ha nem kerüli el, következménye könnyű vagy csekély személyi sérülés és anyagi kár lehet.



**MEGJEGYZÉS!** Olyan lehetőséget jelöl, amely a munka eredményét hátrányosan befolyásolja és a felszerelésben károkat okozhat.

**FONTOS!** Alkalmazási megoldásokat és egyéb különösen hasznos információkat jelöl. Nem jelez káros vagy veszélyes helyzetet.

Ha bárhol a szövegben egy a "Biztonsági előírások" című fejezetben bemutatott szimbólumot lát, fordítson rá fokozott figyelmet.

# Tartalomjegyzék

Biztonsági előírások	63
Általános tudnivalók	63
Körnvezeti feltételek	63
Képzett személyzet	64
Zaikibocsátási értékek megadása	64
EMC_intézkedések	64
Á talmatianítás	64
Allallialianda	04
Adatos (1)	00
SZErZOI JOG	65
Altalános tudnivalók	66
Készülék-koncepció	66
Rendeltetésszerű használat	66
Figyelmeztető információk a készüléken	67
Tudnivalók a dummy készülékről	68
Adatkommunikáció és Solar Net	69
Solar Net és adatkapcsolat	69
Adatkommunikációs terület	69
A töbhfunkciós áraminterfész ismertetése	70
A 'Solar Net' LED ismertetése	71
Dálda	72
Opeignália kártvák boánítága az inverterba	72
Opcionalis kanyak beepitese az inverterbe	72
Berendezestelugyelet	/3
Altalanos tudnivalok	73
Fronius Datamanager éjszaka, vagy akkor, ha nem elég a meglévő DC feszültség	73
Első üzembe helyezés	73
A Fronius Datamanager 2.0-val kapcsolatos közelebbi információk	75
Kezelőelemek és kijelzők	76
Kezelőelemek és kijelzők	76
Kijelző	77
Menüszint	78
Kijelző-világítás aktiválása	78
Kijelzővilágítás automatikus deaktiválása / átváltás az 'AKTLIÁLIS' menünontra	78
Menüezint behíváca	78
AKTUÁLIS NADLÓ és CDAE menürentek	70
	79
AKTUALIS NAPLU GRAF	79
AZ AK I UALIS ES NAPLO menupontokoan kijeizett ertekek	79
BEALLITAS menupont	81
Előzetés beállítás	81
BEALLITAS	81
Navigálás a BEALLITAS menüpontban	81
Beállítás menübejegyzések beállítása általában	82
Alkalmazási példa: Állítsa be az időt	83
Beállítás menüpontok	84
Készenlét	84
Wi-Fi hozzáférési pont	84
DATCOM	85
USB	85
Relék	87
Energia manager(a Delé menünonthan)	88
Life gia-manager (a rele menuponibar)	00
	00
	09
	90
Ventilatorok.	91
INFO menüpont	92
INFO	92
Mért értékek LT állapot Hálózat állapot	92
Készülékinformáció	93
Verzió	94
Gombreteszelés be- és kikapcsolása	95
Általános tudnivalók	95

Gombreteszelés be- és kikapcsolása	95
USB-meghajtó, mint adatgyűjtő és frissítő az inverter szoftveréhez	97
USB-meghajtó, mint adatgyűjtő	97
Megfelelő USB-meghajtók	97
USB-meghajtó az inverter szoftver frissítéséhez	98
Távolítsa el az USB-meghajtót	98
Alapmenü	99
Általános tudnivalók	99
Belépés az Alapmenübe	99
Alap-menüpontok	100
Állapot-diagnózis és hibaelhárítás	101
Állapotüzenetek kijelzése	101
A kijelző teljes kimaradása	101
1. osztályba sorolt állapotüzenetek	101
3. osztályba sorolt állapotüzenetek	102
4. osztályba sorolt állapotüzenetek	103
5. osztályba sorolt állapotüzenetek	105
7. osztályba sorolt állapotüzenetek	106
Vevőszolgálat	108
Üzemeltetés erősen poros környezetben	108
Műszaki adatok	109
Fronius Primo Dummy	112
Magyarázat a lábjegyzetekhez	112
Figyelembe vett szabványok és irányelvek	112
Garanciális feltételek és ártalmatlanítás	113
Fronius gyári garancia	113
Ártalmatlanítás	113

#### Általános tudnivalók



A készüléket a technika mai állása és elismert biztonságtechnikai szabályok szerint készítettük. Ennek ellenére hibás kezelés vagy visszaélés esetén veszély fenyegeti

- a kezelő vagy harmadik személy testi épségét és életét,
- az üzemeltető készülékét és egyéb anyagi értékeit,
- a készülékkel végzett hatékony munkát.

A készülék üzembe helyezésével, karbantartásával és állagmegóvásával foglalkozó összes személynek

- megfelelően képzettnek kell lennie,
- ismeretekkel kell rendelkezniük az elektromos szerelésről, és

A kezelési útmutatót állandóan a készülék felhasználási helyén kell őrizni. A kezelési útmutató előírásain túl be kell tartani a balesetek megelőzésére és a környezet védelmére szolgáló általános és helyi szabályokat is.

A készüléken található összes biztonsági és figyelmeztető feliratot

- olvasható állapotban kell tartani,
- nem szabad tönkretenni,
- eltávolítani,
- letakarni, átragasztani vagy átfesteni.

A csatlakozókapcsok magas hőmérsékleteket érhetnek el.



A készüléket csak akkor üzemeltesse, ha valamennyi védőberendezés működőképes. Ha a védőberendezések nem teljesen működőképesek, akkor az veszélyezteti

- a kezelő vagy harmadik személy testi épségét és életét,
- az üzemeltető készülékét és egyéb anyagi értékeit,
- a készülékkel végzett hatékony munkát.

A készülék bekapcsolása előtt a nem teljesen működőképes védőberendezéseket hozassa rendbe a jogosultsággal rendelkező szakszervizzel.

A védőberendezéseket soha ne kerülje meg és ne helyezze üzemen kívül.

A készüléken lévő biztonsági és veszélyjelző útmutatások helyét a készülék kezelési útmutatójának "Általános tudnivalók" című fejezetében találja meg.

A biztonságot veszélyeztető hibákat a készülék bekapcsolása előtt meg kell szüntetni.

Az Ön biztonságáról van szó!

Környezeti feltételek



A készüléknek a megadott tartományon kívül történő üzemeltetése vagy tárolása nem rendeltetésszerűnek minősül. Az ebből eredő károkért a gyártó nem felel.

A megengedett környezeti feltételekről szóló információt a kezelési útmutató műszaki adatai között találja meg.

#### Képzett személyzet



Ezen Kezelési útmutató szervizinformációi csak a képzett szakszemélyzet számára szólnak. Az áramütés halálos lehet. Csak olyan tevékenységet végezzen, ami fel van sorolva a dokumentációban. Ez arra az esetre is vonatkozik, ha Ön arra ki lenne képezve.



Az összes kábelnek és vezetéknek jól rögzítettnek, sértetlennek, szigeteltnek és kielégítően méretezettnek kell lennie. A laza, megégett, károsodott vagy alulméretezett kábeleket és vezetékeket azonnal ki kell javíttatni az arra feljogosított szakműhellyel.



Karbantartási és javítási munkákat a készüléken kizárólag csak az arra feljogosított szakműhellyel szabad végeztetni.

ldegen forrásból beszerzett alkatrészek esetén nem garantált, hogy az igénybevételnek és a biztonsági igényeknek megfelelően tervezték és gyártották őket. Csak eredeti pótalkatrészeket használjon (ez érvényes a szabványos alkatrészekre is).

A gyártó beleegyezése nélkül ne végezzen a készüléken semmiféle változtatást, be- vagy átépítést.

A nem kifogástalan állapotú alkatrészeket azonnal cserélje ki.

#### Zajkibocsátási értékek megadása



Az inverter maximális hang-teljesítményszintje teljes terhelésnél < 65 dB (A) (ref. 1 pW) az IEC 62109-1:2010 szerint.

Egy elektronikus hőmérsékletszabályozó a lehető legcsendesebben végzi a készülék hűtését, amely többek között függ az átvitt teljesítménytől, a környezeti hőmérséklettől, a készülék szennyezettségétől stb.

Ehhez a készülékhez nem adható meg munkahelyre vonatkoztatott zajkibocsátási érték, mert a ténylegesen fellépő hangnyomásszint nagymértékben függ a szerelési helyzettől, a hálózat minőségétől, a környező falaktól és a helyiség általános tulajdonságaitól.

EMC-intézkedések



Különleges esetekben a készülék a szabványban rögzített zavarkibocsátási határértékek betartása ellenére is befolyással lehet a tervezett alkalmazási területre (pl. ha a felállítás helyén érzékeny készülékek vannak, vagy ha a felállítás helye rádió- vagy televízió-vevőkészülékek közelébe esik). Ebben az esetben az üzemeltető köteles a zavar elhárítására megfelelő intézkedéseket tenni.

### Ártalmatlanítás



Az elhasználódott elektromos és elektronikus berendezésekről szóló 2002/96/ EK európai irányelv és az azt végrehajtó nemzeti jogszabály értelmében az elhasználódott elektromos készülékeket külön kell gyűjteni, és gondoskodni kell a környezetvédelmi szempontból megfelelő újrahasznosításukról. Elhasználódott készülékét adja le a viszonteladónál vagy tájékozódjon a lakóhelyén működő engedélyezett gyűjtési és ártalmatlanítási rendszerről. Ennek az EUirányelvnek a betartása a környezet védelmét és az Ön egészségének megőrzését szolgálja!

## Adatbiztonság

|--|

A gyári beállítások megváltoztatása esetén az adatok biztonságáért (mentéséért) a felhasználó felelős. A személyes beállítások kitörlődéséért a gyártó nem felel.

## Szerzői jog



A jelen kezelési útmutató szerzői joga a gyártóé.

A szöveg és az ábrák a kézirat leadásának időpontjában fennálló technikai szintnek felelnek meg. A változtatás jogát fenntartjuk. A kezelési útmutató tartalma semmiféle igényre nem adhat alapot. Újítási javaslatokat és a kezelési útmutatóban előforduló hibák közlését köszönettel vesszük.

# Általános tudnivalók

Készülék-koncepció



Készülék felépítése:

- (1) Házfedél
- (2) Inverter
- (3) Falitartó
- (4) Csatlakozó rész DC főkapcsolóval
- (5) Adatkommunikációs terület
- (6) Adatkommunikációs fedél

Az inverter váltóárammá alakítja át a szolármodulok által termelt egyenáramot. A váltóáram a hálózati feszültséggel szinkronban betáplálásra kerül a nyilvános villamos hálózatba.

Az inverter kizárólag hálózattal összekapcsolt fotovoltaikus berendezésekhez készült, a nyilvános hálózattól független áramtermelésre nincs lehetőség.

Az inverter felépítésének és működésmódjának köszönhetően maximális biztonságot nyújt szereléskor és üzem közben.

Az inverter automatikusan felügyeli a nyilvános villamos hálózatot. Az inverter a normálistól eltérő hálózatviszonyok esetén (pl. a hálózat lekapcsolásakor, megszakításakor stb.) azonnal leáll, és megszakítja a betáplálást a villamos hálózatba.

A hálózatfelügyelet feszültségfelügyelet, frekvenciafelügyelet és a szigetállapotok felügyelete révén valósul meg.

Az inverter működése teljesen automatikus. Amint a napfelkeltét követően elegendő energia áll rendelkezésre a szolármodulokból, az inverter megkezdi a hálózat felügyeletét. Megfelelő napsugárzás esetén az inverter megkezdi a hálózati betáplálás üzemmódot. Az inverter úgy működik, hogy a szolármodulokból a lehető legnagyobb teljesítmény legyen kinyerhető.

Ha a termelt energia már nem elég a hálózatba tápláláshoz, akkor az inverter teljesen leválasztja a teljesítményelektronikát a hálózatról, és leállítja a működést. Valamennyi beállítás és a mentett adatok megmaradnak.

Ha az inverter készülékhőmérséklete túlságosan megemelkedik, az inverter saját védelme érdekében automatikusan csökkenti a kimeneti teljesítményt.

A túl magas készülékhőmérséklet oka lehet a magas környezeti hőmérséklet, vagy a nem megfelelő hőelvezetés (például kapcsolószekrénybe szerelés megfelelő hőelvezetés nélkül).

Rendeltetésszerű használat	<ul> <li>A szolár-inverter kizárólag arra szolgál, hogy a szolármodulok egyenáramát váltóárammá alakítsa át, és betáplálja azt a nyilvános villamos hálózatba.</li> <li>Rendeltetésellenesnek a következők számítanak: <ul> <li>másféle vagy a megadottól eltérő használat</li> <li>az inverter átalakítása, kivéve, ha azt a Fronius kifejezetten ajánlotta</li> <li>olyan alkatrészek beszerelése, melyeket a Fronius nem kifejezetten ajánlott vagy nem forgalmaz.</li> </ul> </li> </ul>
	Az ebből eredő károkért a gyártó nem felel.

Megszűnik a garanciális igény.

A rendeltetésszerű használathoz tartozik még:

- az összes tudnivaló teljes elolvasása és betartása, valamint a kezelési útmutató biztonsági és veszélyekre vonatkozó útmutatásainak betartása
- az ellenőrzési és karbantartási munkák elvégzése,
- a kezelési útmutató szerinti szerelés

A fotovoltaikus berendezés tervezésekor ügyelni kell arra, hogy a fotovoltaikus berendezés valamennyi eleme kizárólag csak a megengedett üzemi tartományán belül legyen üzemeltetve.

Vegye figyelembe a szolármodul gyártója által ajánlott valamennyi intézkedést, melyek azt a célt szolgálják, hogy a szolármodul tulajdonságai hosszú időn keresztül megmaradjanak.

Vegye figyelembe az energia szolgáltató vállalat hálózati betáplálásra vonatkozó rendelkezéseit.

#### Figyelmeztető információk a készüléken

Az inverteren és az inverterben figyelmeztető információk és biztonsági szimbólumok találhatók. Ezeket a figyelmeztető információkat és biztonsági szimbólumokat tilos eltávolítani vagy átfesteni. A tudnivalók és szimbólumok figyelmeztetnek a helytelen kezelésre, melynek következményei súlyos személyi sérülés és anyagi károk lehetnek.



#### Biztonsági szimbólumok:

A helytelen kezelés személyi sérüléseket és anyagi károk veszélyét hordozhatja.

A leírt funkciókat csak akkor alkalmazza, ha a következő dokumentumokat teljesen átolvasta és megértette:

- jelen kezelési útmutató
- a fotovoltaikus berendezés rendszerelemek összes kezelési útmutatója, különösen a biztonsági előírások

Veszélyes elektromos feszültség.

Várja meg a kondenzátorok kisülési idejét.

A figyelmeztető információk szövege:

#### FIGYELMEZTETÉS!

Az áramütés halálos lehet. A készülék felnyitása előtt gondoskodjon arról, hogy a készülék bemeneti és kimeneti oldala feszültségmentes legyen. Várja meg a kondenzátorok kisülési idejét (5 perc). Tudnivalók a dummy készülékről A dummy készülék fotovoltaikus berendezéshez történő üzemszerű csatlakoztatásra nem alkalmas, és kizárólag bemutatási célból helyezhető üzembe.

**FONTOS!** Dummy készülék esetén semmiképpen nem szabad feszültség alatt álló DCkábeleket DC csatlakozókhoz csatlakoztatni.

Feszültségmentes kábelek vagy kábeldarabok bemutatási célból történő csatlakoztatása megengedett.

A dummy készülék a típustábláról ismerhető fel:

		$\mathbf{A}$	UAC nom		220 V	230 V
			fAC nom		7 50/60	) Hz
www.fronius.com			Grid	$1 \leq 1 \leq 1$	/ 1~N	IPE
Model No. Fronius Pr	imo 8.2-1 Dummy 🍸		TAC nom		37.3 A	35.7 A
Part No.	4,210,979	F-111.	Admax /		37.	5 A
Ser. No.	-19860001 c	olicik X divel	2 Smax		8200	AV C
		+ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$ $+$			=	a 11/
WFAN/LA	/Webserver	1 1 1 1	Pmak (Ces φ=	0.9)	738	0 W
		IV	Cos φ		0.85-1 ii	nd./cap.
IEC62109-1/-2 / EN61000-3-2/-3 / EN61000-6-2/-3 / EN62233		UDC mpp		270 -	800 V	
CEI 0-21			UDC max		100	) V
VDE 0126-1-1		IDC max +1 / I	DC max +2	18.0 A	/ 18.0A	
	Safety Class 1	IP 65	lsc pv		54.	0 A

Dummy készülék típustáblája

# Adatkommunikáció és Solar Net

#### Solar Net és adatkapcsolat

A rendszerbővítők egyedi alkalmazhatósága céljából a Fronius kifejlesztette a Solar Netet. A Solar Net olyan adathálózat, mely lehetővé teszi több inverter összekapcsolását a rendszerbővítőkkel.

A Solar Net egy gyűrű topológiával rendelkező buszrendszer. Egy vagy több, a Solar Netbe bekötött, rendszerbővítővel rendelkező inverter kommunikációjához egy megfelelő kábel elegendő.

A különféle rendszerbővítőket automatikusan felismeri a Solar Net.

A különféle azonos rendszerbővítők megkülönböztetése érdekében állítson be egy egyedi számot a rendszerbővítőkön.

Az egyes inverterek Solar Net-ben való egyértelmű azonosítása céljából az ide tartozó inverterhez is hozzá kell rendelni egy egyedi számot.

Az egyedi szám hozzárendelését lásd a 'BEÁLLÍTÁS' menüpont' c. fejezet szerint.

Az egyes rendszerbővítésekre vonatkozó közelebbi információkat a rá vonatkozó kezelési útmutatóban vagy pedig az Interneten, a http://www.fronius.com cím alatt találhatja meg.

A DATCOM-komponensek kábelezésére vonatkozó közelebbi információk a:



 $\rightarrow$  http://www.fronius.com/QR-link/4204101938 cím alatt találhatók.

#### Adatkommunikációs terület



Kiviteltől függően az inverter Fronius Datamanager dugaszolható kártyával szerelhető fel.

#### Poz. Megnevezés

(1) Átkapcsolható többfunkciós áraminterfész. A közelebbi magyarázatot lásd a következő, "A többfunkciós áraminterfész ismertetése" c. fejezetben.

A többfunkciós áraminterfészhez való csatlakozáshoz az inverter szállítási terjedelmébe tartozó 2 pólusú ellendugót használja.

	Poz.	Megnevezés
	(2)	Solar Net / Interface Protocol IN csatlakozó
	(3)	Solar Net / Interface Protocol OUT csatlakozó
		'Fronius Solar Net' / Interface Protocol be- és kimenet, más DATCOM komponen- sekkel való kapcsolat céljából (pl. inverter, Sensor Box stb.)
		Több DATCOM komponens hálózatba kapcsolásakor a DATCOM komponensek minden szabad IN vagy OUT csatlakozójába záródugaszt kell dugni. Fronius Datamanager dugaszolható kártyával rendelkező invertereknél 2 záródu- gasz tartozik az inverter szállítási terjedelmébe.
	(4)	'Solar Net' LED Jelzi, hogy a Solar Net áramellátás rendelkezésre áll-e
	(5)	'Adatátvitel' LED Az USB-meghajtóhoz történő hozzáféréskor villog. Ezalatt az USB-meghajtó nem távolítható el.
	(6)	USB A hüvely USB-meghajtó csatlakoztatására, maximális mérete 65 x 30 mm (2.6 x 2.1 coll).
		Az USB-meghajtó adatgyűjtőként funkcionálhat az inverterhez. Az USB-meghaj- tó nem tartozik az inverter szállítási terjedelmébe.
	(7)	Potenciálmentes kapcsolóérintkező ellendugóval
		max. 250 V AC / 4 A AC max. 30 V DC / 1 A DC max. 1,5 mm² (AWG 16) kábelkeresztmetszet
		Pin 1 = záró érintkező (alaphelyzetben nyitva Pin 2 = közös érintkező Pin 3 = nyitó érintkező (alaphelyzetben zárva)
		A potenciálmentes kapcsolóérintkezőhöz való csatlakozáshoz az inverter szállí- tási terjedelmébe tartozó ellendugót használja.
	(8)	Fronius Datamanager WLAN-antennával vagy
	(0)	
	(9)	
A többfunkciós áraminterfész is- mertetése	A több ket az többfu csatla	ofunkciós áraminterfészre különböző kapcsolási változatok csatlakoztathatók. Eze- onban nem lehet egyszerre működtetni. Ha például egy S0-mérőt csatlakoztattak a inkciós áraminterfészre, akkor túlfeszültség-védelmi jelérintkezőt már nem lehet rá koztatni (és fordítva).
	1. láb 2. láb	= mérőbemenet: max. 20 mA, 100 ohm mérőellenállás (terhelés) = max. zárlati áram 15 mA, max. üresjárati feszültség 16 V DC vagy GND
	<b>1. kap</b> A DC (	ocsolási változat: Túlfeszültség-védelmi jelérintkező OVP (túlfeszültség-védelem) opció az Alapmenüben lévő beállítástól függően figvel-

meztetést vagy hibaüzenetet ad ki a kijelzőn. A DC OVP opcióról a szerelési útmutatóban találhat közelebbi információkat.

#### 2. kapcsolási változat: S0-mérő

Egy, az S0-onkénti saját fogyasztás mérésére szolgáló mérő közvetlenül rácsatlakoztatható az inverterre. Ez az S0-mérő a betáplálási pontra vagy a fogyasztóágba helyezhető. A Fronius Datamanager weboldalán lévő beállításokban, az EVU Editor menüpont alatt be lehet állítani a dinamikus teljesítmény-csökkentést (lásd a Fronius Datamanager kezelési útmutatóját a

www.fronius.com/QR-link/4204260173DE alatt)

**FONTOS!** S0-mérő inverterre csatlakoztatása az inverter firmware-ének frissítését igényelheti.



Az S0-mérővel szemben támasztott követelmények:

- meg kell felelnie az IEC62053-31 B osztályú szabványnak
- max. feszültség 15 V DC
- max. áram "ON" esetén 15 mA
- min. áram "ON" esetén 2 mA
- max. áram "OFF" esetén 0,15 mA

Az S0-mérő ajánlott max. impulzussebessége:

PV-teljesítmény kWp (csúcs kW érték) [kW]	kWp-nkénti max. impulzussebesség
30	1000
20	2000
10	5000
≤ 5,5	10000

#### A 'Solar Net' LED A 'Solar Net' LED világít:

ismertetése

A Fronius Solar Net / Interface Protocol-on belüli adatkommunikáció áramellátása rendben van

#### A 'Solar Net' LED 5 másodpercenként rövid időre felvillan:

Hiba a Fronius Solar Net adatkommunikációban

- Túláram (áramerősség > 3 A, pl. a Fronius Solar Net Ring-ben lévő rövidzár miatt)
- Csökkent feszültség (nincs rövidzár, a feszültség a Fronius Solar Net-ben < 6,5 V, például ha túl sok DATCOM komponens van a Fronius Solar Net-ben, és nem elegendő az elektromos ellátás).

Ebben az esetben a DATCOM komponensekhez külső energiaellátás szükséges, a DATCOM komponensekre kapcsolt kiegészítő tápegységgel.

Ha csökkent feszültséget észlel, akkor szükség esetén ellenőrizze, hogy hibás-e a többi DATCOM komponens.

A túláram vagy a lecsökkent feszültség miatti lekapcsolás után az inverter 5 másodpercenként megpróbálja újra helyreállítani a Fronius Solar Net energiaellátását, egészen addig, míg a hiba fennáll.

Ha elhárították a hibát, akkor a Fronius Solar Net 5 másodpercen belül ismét áramot kap.

#### Példa

Inverter- és érzékelőadatok feljegyzése és archiválása a Fronius Datamanager és a Fronius Sensor Box segítségével:



Adathálózat 3 inverterrel és egy Fronius Sensor Box-szal:

- 1. inverter Fronius Datamanager-rel

- 2. és 3. inverter Fronius Datamanager nélkül!

#### = záródugasz

Az inverter külső kommunikációja (Solar Net) az adatkommunikációs területen keresztül történik. Az adatkommunikációs terület be- és kimenetként két RS 422 interfészt tartalmaz. Az összekapcsolás RJ45 dugaszokkal történik.

**FONTOS!** Mivel a 'Fronius Datamanager' adatgyűjtőként funkcionál, a Fronius Solar Net gyűrűben nem lehet más adatgyűjtő.

Fronius Solar Net gyűrűnként csak egy 'Fronius Datamanager'!

Szerelje ki az összes többi Fronius Datamanager-t, és zárja le a szabad opcionáliskártyatartót a Fronius-nál opcionálisan kapható vakfedéllel (42,0405,2020), vagy használjon Fronius Datamanager nélküli invertert (light-verzió).

Opcionális kár-	Opcionális kártyák inverterbe történő beépítésére és az adatkommunikációs kábelek csat-
tyák beépítése az	lakoztatására vonatkozó információk a beépítési utasításban találhatók.
inverterbe	
# H

# Berendezésfelügyelet

Általános tudni- valók	<ul> <li>Ha nem különleges kivitelű készülékről van szó, akkor az inverter sorozatkivitelben a Fronius Datamanager 2.0 WLAN-képes berendezés-felügyelettel van ellátva.</li> <li>A berendezés-felügyelet többek között a következő funkciókat öleli fel: <ul> <li>saját weboldal az aktuális adatok és a legkülönbözőbb beállítási adatok kijelzésével</li> <li>közvetlen kapcsolati lehetőség a Fronius Solar.web-bel</li> <li>szervizüzenetek automatikus elküldése SMS-ben vagy e-mailben hiba esetén</li> <li>internetkapcsolat WLAN-on vagy LAN-on keresztül</li> <li>az inverter vezérlési lehetőségei teljesítmény-határértékek, minimális, maximális vagy előírt működési idők megadásával</li> <li>az inverter vezérlése Modbus-on keresztül (tcp / rtu)</li> <li>vezérlési prioritások megadása</li> <li>az inverter vezérlése rácsatlakoztatott mérőkkel (Fronius Smart Meter vagy S0-mérő)</li> <li>az inverter vezérlése körvezérlőjel-vevővel (pl. látszólagos vagy hatásos teljesítmény megadásával)</li> <li>dinamikus teljesítménycsökkentés a saját fogyasztás figyelembevételével</li> </ul> </li> </ul>
Fronius Datama- nager éjszaka, vagy akkor, ha nem elég a meglé- vő DC feszültség	Az éjszakai üzemmód paraméter a Beállítás menüpontban, a kijelzőbeállításoknál gyárilag OFF-ra van beállítva. Ezért a Fronius Datamanager éjszaka, vagy akkor, ha nem elég a meglévő DC feszültség, nem érhető el. Ha mégis aktiválni akarja a Fronius Datamanager-t, az AC-oldalon kapcsolja ki, majd újra be az invertert, és 90 másodpercen belül nyomjon meg egy tetszőleges gombot az inverter kijelzőjén. Lásd még a "Beállítás menüpontok", "Kijelzőbeállítások" (éjszakai üzemmód) fejezetet.
Első üzembe he-	MEG.IEGYZÉSI & Fronius Solar web alkalmazással lénvegesen könnvebbé te-

lyezés

 MEGJEGYZES! A Fronius Solar.web alkalmazással lényegesen könnyebbé tehető a Fronius Datamanager 2.0 első üzembe helyezése.
 A Fronius Solar.web alkalmazás elérhető az App-Store áruházban.



A Fronius Datamanager 2.0 első üzembe helyezéséhez

- a Fronius Datamanager 2.0 dugaszolható kártyának az inverterbe beépítve kell lennie,
- vagy
  Fronius Datamanager Box 2.0 eszköznek kell lennie a Fronius Solar Net gyűrűben.

**FONTOS!** A Fronius Datamanager 2.0-val való kapcsolatfelvételhez az alábbi módon kell beállítani az adott végponti készüléket (pl. laptop, táblagép stb.):

- Aktívnak kell lennie az "IP-cím automatikus lekérése (DHCP)" beállításnak



**MEGJEGYZÉS!** Ha a fotovoltaikus rendszerben csak egy inverter van, akkor a következő, 1. és 2. munkalépések átugorhatók. Az első üzembe helyezés ebben az esetben a 3. munkalépéssel kezdődik.

Kösse össze az invertert a Fronius Datamanager 2.0-val vagy a Fronius Datamanager Box 2.0-val a Fronius Solar Net-ben.

Több inverter hálózatba kapcsolása esetén a SolarNet hálózatban: Állítsa be helyesen a Fronius Solar Net Master / Slave kapcsolót a Fronius Datamanager 2.0 kártyán

- egy Fronius Datamanager 2.0-val rendelkező inverter = Master
- az összes többi, Fronius Datamanager 2.0-val rendelkező inverter = Slave (a Fronius Datamanager 2.0 dugaszolható kártyákon lévő LED-ek nem világítanak)
- 3 Kapcsolja a készüléket szerviz üzemmódba.
  - Aktiválja a Wi-Fi hozzáférési pontot az inverter Beállítás menüjében



Az inverter felépíti a WLAN hozzáférési pontot. A WLAN hozzáférési pont 1 órán keresztül nyitva marad.

## Telepítés a Solar.web alkalmazással

Töltse le a Fronius Solar.web alkalmazást.



5 Futtassa a Fronius Solar.web alkalmazást. Telepítés internetböngésző segítségével

Kösse össze a végponti készüléket a WLAN hozzáférési ponttal

SSID = FRONIUS\_240.xxxxx (5-8 számjegyből áll)

- keressen "FRONI-US 240.xxxxx" nevű hálózatot
- Hozza létre a kapcsolatot ezzel a hálózattal
- Adja meg az 12345678 jelszót

(vagy kösse össze a végponti készüléket és az invertert Ethernet-kábellel)

 Írja be a böngészőbe: http://datamanager vagy 192.168.250.181 (a WLAN kapcsolat IP-címe) vagy 169.254.0.180 (a LAN kapcsolat IPcíme)

Ekkor az Üzembe helyezési varázsló indítóoldala jelenik meg.



A Technikus varázsló elérhető a telepítést végző személy számára, és a szabványban foglalt beállításokat tartalmazza. A Technikus varázsló futtatása nem kötelező.

A Technikus varázsló futtatása esetén feltétlenül jegyezze fel a megadott szervizjelszót. Ennek a szervizjelszónak a megadása szükséges az UC szerkesztő menüpont beállításához.

Ha nem futtatja a Technikus varázslót, semmilyen adat nem kerül beállításra, amely a teljesítmény csökkenését eredményezné.

A Solar Web varázsló futtatása kötelező!

**6** Futtassa a Solar Web varázslót, és kövesse az utasításokat

Megjelenik a Fronius Solar Web indítóoldala. vagy Megjelenik a Fronius Datamanager 2.0 weboldala.

**7** Szükség esetén futtassa a Technikus varázslót, és kövesse az utasításokat

A Fronius Datamanager 2.0-val kapcsolatos közelebbi információk



→ http://www.fronius.com/QR-link/4204260191HU

A Fronius Datamanager 2.0 alkalmazással kapcsolatos bővebb információk és a további

HU

# Kezelőelemek és kijelzők

Kozalő alamak ás							
Kezelőelemek és kijelzők	(1) - (2) - (3) - (4) -						
	Poz.	Ismertetés					
	(1)	Kijelző az értékek, a beállítások és a menük kijelzésére					
		Ellenőrző és állapotjelző LED-ek					
	(2)	Általános állapotjelző LED (piros) világít, - ha a kijelzőn állapotüzenet jelenik meg - a betáplálás üzemmód megszakítása esetén - hibakezelés közben (az inverter a fellépett hiba nyugtázására vagy elhárí tására vár)					
	(3)	<ul> <li>Startup LED (narancs)</li> <li>világít, ha</li> <li>az inverter az automatikus indulás vagy öntesztelés fázisban van, amikor napfelkelte után a szolármodulok már elegendő teljesítményt szolgáltatnak</li> <li>az inverter a Beállítás menüben készenléti üzemmódra lett kapcsolva (= betáplálás üzemmód kézi lekapcsolása)</li> <li>az inverter-szoftver aktualizálásra kerül</li> </ul>					
	(4)	<ul> <li>Üzemállapot LED (zöld)</li> <li>világít,</li> <li>ha a fotovoltaikus berendezés az inverter automatikus indítási fázisa után zavartalanul üzemel</li> <li>ameddig a hálózati betáplálás üzemmód fennáll</li> </ul>					
		Funkciógombok - választás szerint különféle funkciókra beállítva:					
	(5)	"Balra/fel" gomb a navigáláshoz balra és felfelé					
	(6)	"Le/jobbra" gomb a navigáláshoz lefelé és jobbra					
	(7)	"Menü/Esc" gomb a menüszintbe váltáshoz a Beállítás menüből való kilépéshez					
	(8)	"Enter" gomb					

8) "Enter" gomb a kiválasztás nyugtázásához **Kijelző** A kijelző táplálását az AC hálózati feszültség biztosítja. A Beállítás menü beállításától függően a kijelző egész nap rendelkezésre állhat.

> **FONTOS!** Az inverter kijelzője nem hitelesített mérőkészülék. Az energiaszolgáltató vállalat fogyasztásmérőjéhez viszonyított kismértékű eltérés rendszerfüggő. Így tehát az energiaszolgáltatóval való pontos elszámoláshoz hitelesített mérőóra szükséges.

	Menüpont
AC Output Power	Paraméter magyarázata
1759	Értékek és egységek, valamint állapotkódok kijelzése
t + + +	A funkciógombok kiosztása

Kijelző kijelzési tartományai, kijelzési üzemmód



A kijelző kijelzési tartományai, beállítás üzemmód

- (\*) Gördítősáv
- (\*\*) Az energia-manager szimbólum akkor jelenik meg, ha aktiválták az 'Energia-manager' funkciót.
- (\*\*\*) WR-Nr. = inverter DATCOM száma, mentés szimbólum - a beállított értékek mentésekor rövid időre megjelenik, USB kapcsolat - megjelenik, ha csatlakoztatta az USB meghajtót

# Menüszint

 Kijelző-világítás
 I

 aktiválása
 I

 A kijelző világítása aktiválódik.

A BEÁLLÍTÁS menü 'Kijelző beállítások' menüpontjában a kijelző állandó világításra, vagy állandóan kikapcsolt világításra állítható be.

Kijelzővilágítás automatikus deaktiválása / átváltás az 'AKTUÁLIS' menüpontra
Ha 2 percen keresztül nem nyom meg egyetlen gombot sem, - akkor automatikusan kialszik a kijelzővilágítás és az inverter átvált az 'AKTUÁLIS' menüpontba (amennyiben a kijelzővilágítás az automatikus üzemmódra van beállítva). - Az 'AKTUÁLIS' menüpontra váltás a menüszinten belül bármelyik tetszőleges helyzetből megtörténik, kivéve a Beállítás 'Készenlét' menüpontot.

Az aktuális betáplált teljesítmény kijelzésre kerül.

#### Menüszint behívása



# AKTUÁLIS, NAPLÓ és GRAF menüpontok



Az AKTUÁLIS és NAPLÓ menüpontokban kijelzett értékek

# Az AKTUÁLIS menüpontban kijelzett értékek:

Kimeneti teljesítmény (W)
AC meddő teljesítmény (VAr)
Hálózati feszültség (V)
Kimeneti áramerősség (A)
Hálózati frekvencia (Hz)
Szolárfeszültség (V)
Szolár áramerősség (A)
ldőpont / dátum Időpont és dátum az inverteren vagy a Fronius Solar Net gyűrűben

## A NAPLÓ menüpontban kijelzett értékek:

(a mai napra, az aktuális naptári évre és az inverter első üzembe helyezése óta eltelt időre vonatkozóan)

Tárolt energia (kWh/MWh) A figyelembe vett időtartamon belül a hálózatban tárolt energia

A különböző mérési eljárások következtében eltérés lehet más mérőkészülékek kijelzéséhez viszonyítva. A tárolt energia elszámolása szempontjából csak az elektromos szolgáltató vállalat által rendelkezésre bocsátott hitelesített mérőeszköz a mérvadó.

Maximális kimeneti teljesítmény (W)

A figyelembe vett időtartamon belül a hálózatba betáplált legnagyobb teljesítmény

Hozam

A figyelembe vett időtartam alatt kigazdálkodott pénzösszeg (a pénznem beállítható a Beállítás menüpontban)

Ugyanúgy, mint a tárolt energiánál, a hozamnál is eltérések lehetnek más mérési értékekhez viszonyítva.

A pénznem és az elszámolási díjszabás beállítását lásd a "Beállítás menü" erre vonatkozó fejezetében.

A gyári beállítás a mindenkori országbeli beállítástól függ.

CO2 megtakarítás (g/kg)

A figyelembe vett időtartam alatt megtakarított CO2-kibocsátás

A CO<sub>2</sub> megtakarítás megfelel annak a CO<sub>2</sub>-kibocsátásnak, mely a meglévő erőműparktól függően ugyanilyen mennyiségű árammennyiség előállításakor keletkezne. A gyári beállítás 0,53 kg/kWh (forrás: DGS - Deutsche Gesellschaft für Sonnenenergie).

Maximális feszültség L-N (V)

a legnagyobb mért feszültség a megfigyelt időtartam alatt, a vezető és a nullavezető között

Maximális szolár feszültség (V)

A figyelembe vett időtartamon belül mért legnagyobb szolármodul feszültség

Üzemórák

Az inverter üzemelési időtartama (ÓÓ:PP).

FONTOS! A napi és az éves értékek helyes kijelzéséhez pontosan be kell állítani az időt.

# **BEÁLLÍTÁS menüpont**

# **Előzetes beállítás** Az inverter előzetesen üzemkészre van konfigurálva. A teljesen automatikus hálózati betápláláshoz nincs szükség előzetes beállításokra.

A BEÁLLÍTÁS menüpont egyszerűen lehetővé teszi az inverter előre beállított értékeinek a megváltoztatását, hogy ezáltal meg lehessen felelni a felhasználó egyedi kívánságainak és követelményeinek.

# BEÁLLÍTÁS



**MEGJEGYZÉS!** A szoftverfrissítések miatt a készüléken elérhetők lehetnek olyan funkciók, amelyeket ez a kezelési útmutató nem említ, vagy fordítva. Ezenkívül egyes ábrák csekély mértékben eltérhetnek az Ön készülékének kezelőelemeitől. A kezelőelemek működési módja azonban megegyezik.

**BEÁLLÍTÁS** 

(Beállítás menü)

## Navigálás a BE-ÁLLÍTÁS menüpontban

## Belépés a BEÁLLÍTÁS menüpontba



A 'BEÁLLÍTÁS' menüszint ki van választva



'Készenlét' menüpont

## Lapozás a menüpontok között



Példa: 'Wi-Fi hozzáférési pont' menüpont

- A menüszinten a 'balra' vagy 'jobbra' gombbal válassza ki a 'BEÁLLÍTÁS' menüpontot
- Nyomja meg az 'Enter' gombot

Megjelenik a BEÁLLÍTÁS menü első menüpontja: 'Készenlét' ('Standby')

A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal lapozzon a rendelkezésre álló menüpontok között

## Kilépés a menüpontból



- A menüpontból való kilépéshez nyomja meg a 'Vissza' gombot
  - A menüszint kijelzésre kerül

Ha 2 percen keresztül nem nyom meg egyetlen gombot sem,

akkor az inverter a menüszinten belül bármely tetszőleges helyzetből átvált az 'AKTU-ÁLIS' menüpontba (kivétel: a Beállítás 'Készenlét' menüpontja),

▲

- a kijelző-világítás kialszik.
- Az aktuális betáplált teljesítmény kijelzésre kerül.

Belépés a BEÁLLÍTÁS menüpontba Beállítás menübe-1 jegyzések beállí-A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal válassza ki a kívánt menüpontot 2 tása általában Nyomja meg az 'Enter' gombot 3 4 A beállításra kerülő érték első helye vil-A rendelkezésre álló beállítások kijelzésre kerülnek: log: 4 A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal válasszon A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal válassza 4 ki egy számot az első helyre ki a kívánt beállítást **▲ ↓ ▲ ♥** A választás mentéséhez és átvételé-Nyomja meg az 'Enter' gombot 5 5 4 hez nyomja meg az 'Enter' gombot. 4 Az érték második helye villog. A választás elvetéséhez nyomja meg Ismételje a 4. és 5. munkalépést ad-6 az 'Esc' gombot. dig, amíg ... ▲ az egész beállításra kerülő érték villogni nem kezd. Nyomja meg az 'Enter' gombot 7 4 8 Szükség esetén ismételje meg a lépéseket 4-től 6-ig a mértékegységek vagy a többi beállításra kerülő értékek beállításához, amíg villogni nem kezd a mértékegység vagy a beállításra kerülő érték. A változtatás mentéséhez és átvéte-9 léhez nyomja meg az 'Enter' gombot. ₽ A változtatások elvetéséhez nyomja meg az 'Esc' gombot. ▲ Az aktuális kiválasztott menüpont kijelzés-

t kijelzés- Az aktuális kiválasztott menüpont kijelzésre kerül.

re kerül.

Alkalmazási példa: Állítsa be az időt

	<b>★</b> ♥	1 Válassza ki a Beállítás 'Idő/dátum' menüpontot
Tose Rele <b>Ido/datum</b> Kijelzobeallitas ▼Energiahozam ★ ★ ± ↓	ل <b>ہ</b>	2 Nyomja meg az 'Enter' gombot
<u>BEALL</u>   1 ∱Ido beallitasa		Megjelenik a beállítható értékek áttekinté- se.
Datum beallitasa  Idökijelz. formatum  Datumkijelz. form.  Nuppi(toli idoczam	<b>*</b> *	3 A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal válassza ki az 'Idő beállítása' pontot
+nyaniyteri idoszani. ♦ ♥ ± ↓	H	4 Nyomja meg az 'Enter' gombot
		Megjelenik a pontos idő. (ÓÓ:PP:MM, 24 órás kijelzéssel), az óra tízes helyiértéke villog.
<b>_U</b> 0:53:08	+ -	5 A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal válassza ki az óra tízes helyiértékét
4 L - 7	H	6 Nyomja meg az 'Enter' gombot
		Az óra egyes helyiértéke villog.
10 <sup>±53</sup> :08		7 Ismételje meg a 5. és 6. lépést az óra egyes helyiértékére, valamint a perc- re és a másodpercre vonatkozóan, amíg
		a beállított pontos idő villogni kezd.
<pre>\ \ \ I\dol \ \ I\dol \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \</pre>	لې	8 Nyomja meg az 'Enter' gombot
<u>BEALL</u>   1 <b>≜</b> Ido beallitasa		Az idő átvételre kerül, megjelenik a beállít- ható értékek áttekintése.
Datum beallitasa  Idökijelz.formatum  Datumkijelz.form. ♥Nyari/teli idoszam. ♥ ♥ ♪ ↓	£	4 Nyomja meg az 'Esc' gombot
<mark>BEALL</mark>   1 ▲USB  Rele   <b>Ido/datum</b>  Kijelzobeallitas ▼Epergiabozam		Megjelenik a Beállítás 'Idő/dátum' menü- pont.
μ ± + +		

# Beállítás menüpontok

Készenlét	A Készenlét üzemmód manuális aktiválása/deaktiválása					
	<ul> <li>Nincs hálózati betáplálás.</li> <li>A startup LED narancssárga színnel világít.</li> <li>Készenlét üzemmódban nem hívható be és nem állítható be a menüszinten belül másik menüpont.</li> <li>Az automatikus átváltás az 'AKTUÁLIS' menüpontba, miután 2 percig semmilyen gomb nem lett megnyomva, nincs aktiválva.</li> <li>A Készenlét üzemmódot csak manuálisan lehet befejezni az 'Enter' gomb megnyomásával.</li> <li>A hálózati betáplálás üzemmód bármikor ismét indítható ('Készenlét' deaktiválása)</li> </ul>					
	Készenlét üzemmód k	peállítás	a (a hálózati betáplálás üzemmód kézi kikapcsolása):			
	<ol> <li>Válassza ki a 'Kész</li> <li>Nyomja meg az 'Er</li> </ol>	zenléť m nter' gon	nenüpontot nbot			
	A kijelzőben váltakozva A Készenlét üzemmód A startup LED narancs	A kijelzőben váltakozva jelenik meg a 'KÉSZENLÉT' és az 'ENTER' szöveg. A Készenlét üzemmód most már aktiválva van. A startup LED narancssárga színnel világít.				
	Hálózati betáplálás üz	Hálózati betáplálás üzemmód újbóli felvétele:				
	Készenlét üzemmódban a kijelzőben váltakozva jelenik meg a 'KÉSZENLÉT' és az 'EN- TER' szöveg.					
	A hálózati betáplálás újbóli felvételére nyomja meg az 'Enter' gombot					
	A 'Készenlét' menüpont kijelzésre kerül. Ezzel párhuzamosan az inverter lefuttatja az indítás fázist. A hálózati betáplálás üzemmód újbóli felvételekor zölden világít az üzemállapot LED.					
Wi-Fi hozzáférési pont	A WLAN hozzáférési po ügyelet beállításához)	ont aktiv	álásához / deaktiválásához (pl. az egyik berendezés-fel-			
	Beállítási tartomány	Wi-Fi [leállít	hozzáférési pont tva]			
		Aktivá	alni kell a Wi-Fi hozzáférési pontot?			
		ل <b>ہ</b>	A WLAN hozzáférési pont aktiválásához nyomja meg az Enter gombot.			
		Wi-Fi hozzáférési pont [aktív]				
		Megje	elenik az SS-azonosító (SS) és a jelszó (PW).			
		Deakt	tiválni kell a Wi-Fi hozzáférési pontot?			
		ل <b>ہ</b>	A WLAN hozzáférési pont deaktiválásához nyomja meg az Enter gombot.			

Wi-Fi hozzáférési pont [nem áll rendelkezésre]

Akkor jelenik meg, ha nincs berendezés-felügyelet az inverteren.

DATCOM	Adatkommunikáció elle protokoll beállítások	Adatkommunikáció ellenőrzése, inverter számának bevitele, DATCOM éjjeli üzemmód, protokoll beállítások					
	Beállítási tartomány	Állapot/inverter száma/protokoll típusa					
	<b>Állapot</b> Jelzi a Solar Net-en fol ban fellépett hibát	lyamatban lévő adatkommunikációt vagy az adatkommunikáció-					
	<b>Inverter száma</b> Inverter számának (=c seknél	Inverter száma Inverter számának (=címének) beállítása több szolár inverterrel rendelkező berendezé- seknél					
	Beállítási tartomány	00 - 99 (00 = 100. inverter)					
	Gyári beállítás	01					
	FONTOS! Ha több invo mindegyik inverterhez	erter van az adatkommunikációs rendszerbe kapcsolva, akkor hozzá kell rendelni egy saját címet.					
	<b>Protokoll típusa</b> Meghatározza, hogy m	<b>Protokoll típusa</b> Meghatározza, hogy milyen kommunikációs protokoll szerint történik az adatátvitel:					
	Beállítási tartomány	Solar Net / Interface Protocol *					
	Gyári beállítás	Solar Net					
	* Az Interface Protocol lévő Datamanager-kár	* Az Interface Protocol protokolltípus csak Datamanager-kártya nélkül működik. A meg- lévő Datamanager-kártyákat el kell távolítani az inverterből.					
USB	USB-meghajtóval kapc	USB-meghajtóval kapcsolatos értékek megadása					
	Beállítási tartomány	Hardver biztonságos eltávolítása/szoftverfrissítés/naplózási in tervallum					
	Hardver biztonságos Az USB-meghajtó adat hüvelyéről. Az USB-meghajtó eltáv - ha megjelenik az 0 - ha az "adatátvitel"	<ul> <li>Hardver biztonságos eltávolítása</li> <li>Az USB-meghajtó adatveszteség nélküli eltávolítása az adatkommunikációs fiók USB A hüvelyéről.</li> <li>Az USB-meghajtó eltávolítható: <ul> <li>ha megjelenik az OK üzenet</li> <li>ha az "adatátvitel" LED már nem villog vagy világít</li> </ul> </li> </ul>					
	<b>Szoftverfrissítés</b> Az inverter-szoftver US	<b>Szoftverfrissítés</b> Az inverter-szoftver USB-meghajtó segítségével végzett frissítéséhez.					
		Eljárásmód:					
	Eljárásmód:						



**MEGJEGYZÉS!** Az inverter-szoftver problémamentes frissítése érdekében az erre a célra alkalmazott USB-meghajtónak nem lehet rejtett partíciója és kódolása (lásd "Megfelelő USB-meghajtók" fejezet).

- 2 Mentse a frissítő fájlt az USB-meghajtó legfelső adatszintjére
- 3 Nyissa meg az adatkommunikációs területet
- Dugja be a frissítő fájlt tartalmazó USB-meghajtót az adatkommunikációs terület USB hüvelyébe
- 5 Válassza ki a Beállítás menüben az "USB", majd a "Frissítő szoftver" menüpontot
- Nyomja meg az "Enter" gombot
- Várjon, amíg a kijelzőn megjelenik az aktuálisan az inverterben lévő és az új szoftververzió összehasonlítása.
  - 1. oldal: Recerbo szoftver (LCD), gombvezérlő szoftver (KEY), ország szerinti beállítás verzió (Set)
  - 2. oldal: teljesítményátviteli egység szoftver
- 8 Minden oldal után nyomja meg az "Enter" gombot

Az inverter elkezdi az adatok másolását.

Megjelenik a "FRISSÍTÉS" és az egyes tesztek mentésének %-os előrehaladása az összes elektronikus modul adatának átmásolásáig.

A másolás után az inverter egymás után frissíti a szükséges elektronikus modulokat. Megjelenik a "FRISSÍTÉS", az érintett modul és a mentés %-os előrehaladása.

Utolsó lépésként az inverter frissíti a kijelzőt.

A kijelző kb. 1 másodpercig sötét marad, villognak az ellenőrző és állapotjelző LED-ek.

A szoftver frissítésének befejezése után az inverter átvált a indítási fázisra, majd a hálózati betáplálás üzemmódra. Az USB-meghajtót ki lehet húzni.

Az inverter-szoftver frissítésekor megmaradnak a Beállítás menü egyedi beállításai.

## Naplózási intervallum

Naplózás funkció aktiválása/deaktiválása, továbbá a naplózási intervallum megadása

Egység	Perc
Beállítási tartomány	30 perc / 20 perc / 15 perc / 10 perc / 5 perc / nincs naplózás
Gyári beállítás	30 perc
30 perc	A naplózási intervallum 30 perc; az USB-meghajtóra 30 percen- ként tárolódnak a naplózott adatok.
20 perc	П
15 perc	λĻ
10 perc	V
5 perc	Az adatgyűjtési időköz 5 perc; az USB-meghajtóra 5 percen- kénti időközönként tárolásra kerülnek a gyűjtött adatok.
Nincs adatgyűjtés	Nincs adattárolás

FONTOS! A kifogástalan naplózási funkció biztosításához pontosan be kell állítani az időt.

Relék aktiválása, relé-beállítások, relé-teszt

Beállítási tartomány Relé üzemmód / relé-teszt / bekapcsolási pont\* / kikapcsolási pont\*

\* Csak akkor kerülnek kijelzésre, ha aktiválva van a 'Relé üzemmód' alatt az 'E-manager' funkció.

## Relé üzemmód

Relék

Az adatkommunikációs területen a potenciálmentes kapcsolóérintkező különböző funkcióinak kiválasztására szolgál:

- Riasztási funkció
- Aktív kimenet
- Energia-manager

Beállítási tartomány	ALL / Permanent / OFF / ON / E-Manager (ÖSSZES / Állandó / KI / BE / E-manager)
Gyári beállítás	ALL (ÖSSZES)

# Riasztási funkció:

Permanent / ALL (Állandó/ ÖSSZES):	A potenciálmentes kapcsolóérintkező kapcsolása tartósan fennálló és ideiglenes szervizkódok esetén (pl. a betáplálás üzemmód rövid idejű megszakítása, egy szervizkód naponta meghatározott számban fellép - beállítás az ,ALAP' menüben)				
Aktív kimene	Aktív kimenet:				
ON:	Az ON potenciálmentes kapcsolóérintkező mindaddig be van kapcsol- va, amíg az inverter üzemel (amíg a kijelző világít vagy kijelez).				
OFF:	Az ON potenciálmentes kapcsolóérintkező ki van kapcsolva.				
Energia-manager:					
E-Manager:	Az 'Energia-manager' működéséről az "Energia-manager" fejezetben találhatók további információk.				

#### Relé-teszt

Működésellenőrzés, hogy periodikusan kapcsol-e a potenciálmentes kapcsolóérintkező

**Bekapcsolási pont** (csak aktivált 'Energia-manager' funkció esetén) a hatásos teljesítmény azon határának beállításához, amelytől kezdve a potenciálmentes kapcsolóérintkező bekapcsolásra kerül

Gyári beállítás	1000 W		
Beállítási tartomány	Kikapcsolási pont - az inverter max. névleges teljesítménye / W kW		
Kikapcsolási pont (csa a hatásos teljesítmény az kapcsolóérintkező kikapo	k aktivált 'Energia-manager' funkció esetén) zon határának beállításához, amelytől kezdve a potenciálmentes csolásra kerül		
Gyári beállítás	500		
Beállítási tartomány	ny 0 - bekapcsolási pont / W / kW		

# Energia-manager<br/>(a Relé menü-<br/>pontban)Az 'Energia-manager' funkcióval a potenciálmentes kapcsolóérintkező úgy vezérelhető,<br/>hogy aktorként működjön.<br/>Így a potenciálmentes kapcsolóérintkezőre csatlakoztatott fogyasztó a betáplált teljesít-<br/>ménytől függő be- vagy kikapcsolási pont megadásával vezérelhető.

A potenciálmentes kapcsolóérintkező automatikusan kikapcsolásra kerül,

- ha az inverter nem táplál be áramot a nyilvános hálózatba,
- ha az invertert manuálisan átkapcsolják készenlét üzemmódra,
- ha a hatásos teljesítmény előírás kisebb, mint a névleges teljesítmény 10%-a,
- ha nem elegendő a napsugárzás.

Az 'Energia-manager' funkció aktiválásához válassza ki az 'E-manager'-t, és nyomja meg az 'Enter' gombot.

Ha az 'Energia-manager' funkció aktiválva van, akkor a kijelzőn balra fent megjelenik az 'Energia-manager' szimbólum:



kikapcsolt ON potenciálmentes kapcsolóérintkező esetén (nyitott érintkező)



bekapcsolt ON potenciálmentes kapcsolóérintkező esetén (zárt érintkező)

Az 'Energia-manager' funkció deaktiválásához válasszon ki egy másik funkciót és nyomja meg az 'Enter' gombot.

#### Tudnivaló a be- és a kikapcsolási pont meghatározásához

A be- és a kikapcsolási pont közötti túl kicsi különbség és a hatásos teljesítmény ingadozásai gyors kapcsolási ciklust eredményezhet.

A gyakori be- és kikapcsolás elkerülése érdekében a be- és a kikapcsolási pont közötti különbségnek minimum 100 - 200 W-nak kell lennie.

A kikapcsolási pont kiválasztásakor vegye figyelembe a csatlakoztatott fogyasztó teljesítményfelvételét.

A bekapcsolási pont kiválasztásakor vegye figyelembe az időjárási viszonyokat is és a várható napsugárzást.

#### Alkalmazási példa

Bekapcsolási pont = 2000 W, kikapcsolási pont = 1800 W

Ha az inverter legalább 2000 W-ot vagy ennél többet szolgáltat, az inverter potenciálmentes kapcsolóérintkezője bekapcsolódik.

Ha az inverter teljesítménye 1800 W alá csökken, a potenciálmentes kapcsolóérintkező kikapcsolódik.

Lehetséges alkalmazás: Hőszivattyú vagy klímaberendezés üzemeltetése, lehetőleg nagy mennyiségű saját termelésű áram használatával

 Idő / dátum
 Az idő, a dátum és az automatikus nyári/téli időszámítás átkapcsolás beállítása

 Beállítási tartomány
 Idő beállítása / Dátum beállítása / Idő kijelzési formátuma / Dátum kijelzési formátuma / Nyári/téli időszámítás

 Idő beállítása
 Idő beállítása

Az idő beállítása (óó:pp:mm vagy óó:pp de/du - az Idő kijelzési formátuma alatti beállítástól függően)

	Dátum beállítása A dátum beállítása (nn.hh.éééé vagy hh/nn/éééé - a Dátum kijelzési formátuma alatti be- állítástól függően)				
	<b>ldő kijelzé</b> Az időre vo	si formátum natkozó kijel	a Izési formátum megadása		
	Beállítási tartomány		12 óra / 24 óra		
	Gyári beáll	ítás	az ország szerinti beállítástól függően		
	Dátum kije A dátumra	l <b>zési formá</b> vonatkozó ki	<b>tuma</b> jelzési formátum megadása		
	Beállítási tartomány		hh/nn/éééé / nn.hh.éé		
	Gyári beáll	ítás	az ország szerinti beállítástól függően		
	Nyári/téli időszámítás Az automatikus nyári/téli időszámítás átkapcsolás aktiválása / deaktiválása				
	<b>FONTOS!</b> Az automatikus nyári/téli időszámítás átkapcsolás funkciót csak akkor hasz- nálja, ha a Fronius Solar Net gyűrűben nincsenek LAN- vagy WLAN-képes rendszerele- mek (pl. Fronius Datalogger Web, Fronius Datamanager vagy Fronius Hybridmanager).				
	Beállítási ta	artomány	on / off		
	Gyári beáll	ítás	on		
	FONTOS! Az idő és dátum korrekt beállítása a napi és éves értékek, valamint a napi jel- leggörbe helyes kijelzésének előfeltétele.				
Kijelzőbeállítások	Beállítási tartomány		Nyelv / éjjeli üzemmód / kontraszt / megvilágítás		
	<b>Nyelv</b> A kijelző nyelvének beállítása				
	Beállítási tartomány		Német, angol, francia, holland, olasz, spanyol, cseh, szlovák,		
	<b>Éjjeli üzemmód</b> DATCOM éjjeli üzemmód; éjszaka vezérli a DATCOM és a kijelző üzemelését vagy ak- kor, ha nem elég a meglévő DC feszültség				
	Beállítási tartomány		AUTO / ON / OFF		
	Gyári beáll	ítás	OFF		
	AUTO:	A DATCOM megszakíta A kijelző éj tó.	A mindig működik, ha az adatgyűjtő csatlakoztatva van egy aktív, ás nélküli Solar Net hálózatra. szaka sötét, és egy tetszőleges gomb megnyomásával aktiválha-		
	ON:	A DATCON Solar Net 1	VI mindig működik. Az inverter megszakítás nélkül biztosítja a 12 V-os ellátását. A kijelző mindig aktív.		
		FONTOS! éjjeli üzem szik az inve	Ha csatlakoztatott Solar Net komponensek esetén a DATCOM mód ON-ra vagy AUTO-ra van állítva, akkor éjszaka megnövek- erter áramfogyasztása 7 W-ra.		

H

OFF:	Éjszaka nincs DATCOM üzem, az inverternek nincs szüksége AC áramra,
	hogy ellássa a Solar Net-et.
	A kijelző éjszaka nem aktív, a Fronius Datamanager nem áll rendelkezésre.

# Kontraszt A kijelző kontrasztjának beállítása Beállítási tartomány 0 - 10 5 Gyári beállítás Mivel a kontraszt függ a hőmérséklettől, a változó környezeti feltételek szükségessé tehetik a 'Kontraszt' menüpont beállítását. Megvilágítás A kijelző világításának előzetes beállítása A 'Megvilágítás' menüpont csak a kijelző háttérvilágítására vonatkozik. Beállítási tartomány AUTO / ON / OFF Gyári beállítás AUTO A kijelző világítása egy tetszőleges gomb megnyomásakor aktiválódik. Ha 2 AUTO: percen keresztül nem nyom meg egyetlen gombot sem, akkor a kijelző világítása kialszik. ON: A kijelző világítása aktív inverternél állandóan be van kapcsolva. OFF: A kijelző világítása állandóan ki van kapcsolva.

Energiahozam	Beállítás: - OFFSET érték beál - mérési kiegyenlítő t - pénznem beállítása - betáplálási díjszabá	lítása az összes energia kijelzéséhez ényező beállítása a napi, az évi és az összes energia kijelzéséhez i ás beállítása
	Beállítási tartomány	Számlálóeltérés / Számlálókalibrálás / Pénznem / Betáplálási tarifa
	<b>Számlálóeltérés</b> Annak az értéknek a me tárolt energiához (pl. át	egadása a tárolt energiához, melyet hozzá kell adni az aktuálisan vitt érték az inverter kicserélésekor)
	Egység	Wh / kWh / MWh
	Beállítási tartomány	5-jegyű
	Gyári beállítás	0
	<b>Számlálókalibrálás</b> Korrekciós érték megac jen a hitelesített áramm	lása abból a célból, hogy az inverter kijelzőjének értéke megfelel- érő kijelzésének
	Egység	%
	Beállítási tartomány	-5,0 +5,0
	Gyári beállítás	0
	<b>Pénznem</b> A pénznem beállítása	
	Beállítási tartomány	3-jegyű, A-Z

	<b>Betáplálási tarifa</b> Az elszámolási díjszabás beállítása a tárolt energia elszámolásához		
	Beállítási tartomány Gyári beállítás	2-jegyű, 3 tizedesjegy (az ország szerinti beállítástól függ)	
Ventilátorok	A ventilátorok működőképességének ellenőrzéséhez		
	Beállítási tartomány	Ventilátor #1 teszt / ventilátor #2 teszt (készülékfüggő)	
	<ul> <li>Válassza ki a kívá</li> <li>A kiválasztott vent</li> <li>A ventilátor addig j</li> </ul>	nt ventilátort a 'Fel' és 'Le' gombokkal ilátor tesztje az 'Enter' gomb megnyomásával indítható el. ár, amíg Ön az 'Esc' gomb megnyomásával ki nem lép a menüből.	

# **INFO** menüpont

INFO			INFO (készülékre és szoftverre vonatkozó infor- mációk)	
Mért értékek LT állapot Hálózat állapot	Mért értékek	Kijelzési tartomány:	PV szig. / Külső korl. / U PV1 / U PV2 / GVDPR / Fan #1	
nalozat anapot		<b>PV szig.</b> A fotovoltaikus berend (nem földelt szolármod rendelkező szolármod	ezés szigetelési ellenállása dulok esetén és a negatív pólus földelésével ulok esetén)	
	Külső teljesítménycsökkentés százalékban, pl.: a hálózati üze által meghatározottan			
		ég a kapcsokon, akkor is, ha az inverter egyál- PP 1. tracker)		
	<b>U PV2</b> Pillanatnyi DC feszültség a csatlakozókapcsokon, akkor verter egyáltalán nem táplál be (MPP 2. tracker)			
		GVDPR Hálózati feszültségtől f	függő teljesítménycsökkentés	
		Fan #1 A ventilátor előírt teljes	sítményének százalékos értéke	
	LT állapot	Az inverterben legutolj	ára fellépett hiba státuszának kijelzése.	
		FONTOS! A gyenge na szetszerűen fellép a 30 tüzenet. Ezeket az álla	apsugárzás miatt minden reggel és este termé- 06-os (Power Iow) és a 307-es (DC Iow) állapo- apotüzeneteket nem hiba okozza.	
		<ul> <li>Az "Enter" gomb r ményátviteli egyse</li> <li>A "Fel" vagy "Le" g</li> <li>Az állapot- és hiba gombot</li> </ul>	negnyomása után kijelzésre kerül a teljesít- ég állapota és a legutoljára fellépett hiba gombokkal lapozzon a listán belül listából való kilépéshez nyomja meg a "Vissza"	
	Hálózat állapot	Az utoljára fellépett 5 h	nálózati hiba megjeleníthető:	
		<ul> <li>Az "Enter" gomb r fellépett 5 hálózat</li> <li>A "Fel" vagy "Le" g</li> <li>A hálózati hibák ki sza" gombot</li> </ul>	negnyomása után kijelzésre kerül az utoljára i hiba gombokkal lapozzon a listán belül ijelzéséből való kilépéshez nyomja meg a "Vis-	

Készülékinformá- ció	Az energiaszolgáltató vállalat számára fontos beállítások kijelzéséhez. A kijelzett értékek a mindenkori ország szerinti setup értékétől vagy az inverterre jellemző beállításoktól füg- genek.			
	Kijelzési tartomány	Általános tudnivalók / Ország szerinti beállítás / MPP tracker / Hálózatfelügyelet / Hálózati feszültség határértékek / Hálózati frekvencia határértékek / Q-mód / AC teljesítményhatár / AC fe- szültségcsökkenés / Fault Ride Trough		
	Általános tudnivalók:	Készüléktípus Család Sorozatszám		
	Ország szerinti beállí-	Beállítás - ország szerinti beállítás		
		Verzió - az ország szerinti beállítás verziója		
	_	Csoport - csoport az inverterszoftver frissítéséhez		
	MPP tracker:	1. Tracker 2. tracker (csak Fronius Symo esetén, a Fronius Symo 15.0-3 208 kivételével)		
	Hálózatfelügyelet:	GMTi - inverter gyorsindítás ideje s-ban		
		GMTr - Újbóli rákapcsolódási idő másodpercekben hálózati hiba után		
		ULL - hálózati feszültség átlagértéke 10 percen keresztül, V- ban		
		LLTrip - kioldási idő a hosszú idejű feszültség-felügyelethez		
	A hálózati feszültség határai:	UILmax - belső hálózati feszültség felső értéke, V-ban		
		UILmin - belső hálózati feszültség alsó értéke, V-ban		
	A hálózati frekvencia határai:	FILmax - belső hálózati frekvencia felső értéke, Hz-ben		
		FILmin - belső hálózati frekvencia alsó értéke, Hz-ben		
	Q-üzemmód:	Aktuális beállított teljesítménytényező cos fi (pl. konstans cos(fi) / konstans Q / Q(U)-jelleggörbe / stb.)		
	AC teljesítményhatár:	Max. P AC - manuális teljesítménycsökkentés		

AC feszültségcsökke- nés:	Status - ON / OFF feszültségfüggő teljesítménycsökkentés
	GVDPRe - az a küszöbérték, amelytől a feszültségfüggő telje- sítménycsökkentés elkezdődik
	GVDPRv - az a csökkenési gradiens, amivel a teljesítmény csökken, pl.: 10% voltonként, ami a GVDPRe küszöbérték felett van.
	Message - információs üzenet Solarnet hálózaton keresztüli el- küldését aktiválja
Fault Ride Through:	Állapot - standard beállítás: OFF Ha a funkció aktív, akkor rövid idejű (a hálózati szolgáltató által beállított határokon kívül eső) AC feszültség-letörés esetén nem kapcsol le azonnal az inverter, hanem meghatározott ideig folytatja a betáplálást.
	DB min standard beállítás: 90% "Dead Band Minimum" (holtsáv minimum) beállítás százalék- ban
	DB max - standard beállítás: 120% "Dead Band Maximum" (holtsáv maximum) beállítás százalék- ban
	k-tényező - standard beállítás: 0
Az inverterbe épített kár zelés céljából)	tyák verziószámának és sorozatszámának a kijelzése (pl. szervi-
Kijelzési tartomány	Kijelző / Kijelző szoftver / Szoftver ellenőrzőösszeg / Adatme- mória / Adatmemória #1 / Teljesítményátviteli egység / Teljesít- ményátviteli egység szoftver / EMC szűrő / Power Stage #3 / Power Stage #4

Verzió

# Gombreteszelés be- és kikapcsolása

## Általános tudnivalók

Az inverter fel van szerelve gombreteszelő funkcióval. Aktivált gombreteszeléskor a setup menüt nem lehet behívni, pl. a beállítási adatok véletlen megváltoztatásának a megakadályozása céljából. A gombreteszelés aktiválásához / deaktiválásához be kell vinni a 12321 kódot.

## Gombreteszelés be- és kikapcsolása







A Nyomja meg a 'Menü' gombot

A menüszint kijelzésre kerül.

A funkcióval nem rendelkező 'Menü/ Esc' gombot nyomja meg 5-ször



A 'KÓD' menüben kijelzésre kerül a 'Hozzáférési kód' szöveg, az első hely villog.

- Vigye be a 12321 kódot: A 'Fel' vagy 'Le' gombokkal válasszon ki egy számot a kód első helyére
- Nyomja meg az 'Enter' gombot

A második hely villog.

**5** Ismételje meg a 3. és 4. lépéseket a kód második, harmadik, negyedik és ötödik helyére egészen addig, amíg ...

a beállított kód villogni kezd.

₽

6 Nyomja meg az 'Enter' gombot



A 'ZÁROLÁS' menüben kijelzésre kerül a 'gombreteszelés'.

+ - 7 A 'Fel és 'Le' gombokkal lehet a gombreteszelést be- vagy kikapcsolni:

> ON (BE) = gombreteszelés aktiválva (a SETUP (BEÁLLÍTÁS) menüpontot nem lehet behívni)

> OFF (KI) = a gombreteszelés deaktiválva (a SETUP (BEÁLLÍTÁS) menüpont behívható)

**▲ 8** Nyomja meg az 'Enter' gombot

# USB-meghajtó, mint adatgyűjtő és frissítő az inverter szoftveréhez

USB-meghajtó,<br/>mint adatgyűjtőAz USB A hüvelybe csatlakoztatott USB-meghajtó az inverter adatainak a naplózására<br/>szolgálhat.

Az USB-meghajtó által mentett, naplózott adatok bármikor

- importálhatók a Fronius Solar.access szoftverbe az adatnaplózással együtt készülő FLD-fájllal,
- az adatnaplózással együtt készülő CSV-fájl közvetlenül megtekinthető más programkészítők programjaival (pl. Microsoft® Excel).

A régebbi változatok (az Excel 2007-ig) sorszáma 65536 sorra korlátozott.

Az "USB-meghajtón lévő adatok", az "Adatmennyiség és tárkapacitás", valamint a "Puffertár" témakörökkel kapcsolatos közelebbi információk az alábbi címeken találhatók:



→ http://www.fronius.com/QR-link/4204260204HU

# Megfelelő USB-<br/>meghajtókA kereskedelemben kapható sokféle USB-meghajtó következtében nem biztosítható, hogy<br/>az inverter mindenféle USB-meghajtót felismerjen.

A Fronius javasolja, hogy csak minősített, iparilag alkalmazható USB-meghajtókat alkalmazzon (ügyeljen az USB-IF logóra).

Az inverter a következő fájlrendszerű USB-meghajtókat támogatja:

- FAT12
- FAT16
- FAT32

A Fronius azt javasolja, hogy az alkalmazott USB-meghajtókat csak a naplózott adatok feljegyzésére vagy az inverterszoftver frissítésére használja. Az USB-meghajtókon ne legyenek más adatok. USB-szimbólum az inverter kijelzőn, pl. a "MOST" kijelzési üzemmódban:



Ha az inverter felismeri az USB-meghajtót, akkor a kijelzőn jobbra fent megjelenik az USB szimbólum.

Az USB-meghajtó behelyezésekor ellenőrizze, hogy megjelenik-e az USB szimbólum (villoghat is).

MEGJEGYZÉS! Kültéri alkalmazásnál ügyeljen arra, hogy a szokásos USBmeghajtók működése gyakran csak egy korlátozott hőmérséklet-tartományon belül biztosított. Kültéri alkalmazáskor biztosítani kell, hogy az USB-meghajtó pl. alacsony hőmérsékleten is működjön.

# USB-meghajtó az inverter szoftver frissítéséhez

Az USB meghajtó segítségével a BEÁLLÍTÁS menü USB menüpontján keresztül végfelhasználók is aktualizálhatják az inverter szoftverét: a frissítő fájlt előbb az USB meghajtóra kell menteni, majd onnan át kell vinni az inverterre. A frissítő fájlnak az USB-meghajtó törzskönyvtárában (root könyvtárában) kell lennie.

# Távolítsa el az USB-meghajtót

Biztonsági tudnivalók az USB-meghajtó eltávolításáról:



**FONTOS!** Az adatvesztés megakadályozása céljából a csatlakoztatott USB-meghajtót csak a következő előfeltételek mellett szabad eltávolítani:

- csak a BEÁLLÍTÁS menü 'USB/hardver biztonságos eltávolítása' menüpontján keresztül
- ha az 'Adatátvitel' LED már nem villog vagy világít.

# Alapmenü

Általános tudni- Az Alapmenüben az inverter telepítéséhez és üzeméhez szükséges következő fontos pavalók raméterek állíthatók be:

- DC üzemmód
- Fix feszültség
- MPPT1 / MPPT2 indítófeszültség
- USB napló
- Eseményszámláló

Földelt üzemmód/földelés felügyelete

- Szigetelési beállítások
- TELJES visszaállítás

1

4

Belépés az Alapmenübe







A menüszint kijelzésre kerül. A funkcióval nem rendelkező "Menü/ Esc" gombot

Nyomja meg a "Menü" gombot

nyomja meg 5-ször

		Ł
		Ł
		Ł
		Ł

A "CODE" (KÓD) menüben az "Access Code" (Hozzáférési kód) jelenik meg, az első számjegy villog.

- Vigye be a 22742 kódot: A "fel" vagy "le" gombokkal válasszon ki egy számot a kód első helyére
- A Nyomja meg az "Enter" gombot

A második hely villog.

**5** Ismételje meg a 3. és 4. lépéseket a kód második, harmadik, negyedik és ötödik helyéhez egészen addig, amíg

a beállított kód villogni kezd.

6 Nyomja meg az "Enter" gombot

Megjelenik az Alapmenü.

+ - 7 A "Fel" vagy "Le" gombokkal válassza ki a kívánt menüpontot

4

- Dolgozza fel a kiválasztott menüpontot az "Enter" gombbal
- Az Alapmenü elhagyásához nyomja meg az "Esc" gombot

## Alap-menüpontok

Az Alapmenüben az inverter telepítéséhez és üzeméhez szükséges következő fontos paraméterek állíthatók be:

## MPP 1. tracker / MPP 2. tracker

- MPP 2. tracker: BE/KI (ON / OFF) (csak MultiMPP tracker készülékeknél)
- DC üzemmód: MPP AUTO / FIX / MPP USER
  - MPP AUTO: normál üzemállapot; az inverter automatikusan az optimális munkapontot keresi
  - FIX: fix DC feszültség megadására szolgál, amellyel az inverter dolgozik
  - MPP USER: az alsó MP feszültség megadására szolgál, ahonnan az inverter az optimális munkapontját keresi
- Dynamic Peak Manager: ON / OFF
- Fix feszültség: a fix feszültség beviteléhez (80-800 V)
- MPPT indítófeszültség: az indítófeszültség beviteléhez (80-800 V)

#### USB napló

A funkció aktiválása vagy deaktiválása, az összes hibaüzenet USB-meghajtóra mentéséhez

AUTO / OFF / ON

#### Jelbemenet

- Működési mód: Ext Sig. / S0-Meter / OFF
  - csak kiválasztott működési mód esetén Ext Sig.:
  - Kiváltás típusa: Warning (figyelmeztetés jelenik meg a kijelzőn) / Ext. Stop (az inverter lekapcsol)
  - Csatlakozás típusa: N/C (alapesetben zárt, nyugalmi érintkezés) / N/O (alapesetben nyitott, munkaérintkezés)

#### SMS / relé

Eseménykésleltetés:

Azon időbeli késleltetés beviteléhez, hogy mikortól kell SMS-t küldeni vagy a relét kapcsolni

900 - 86 400 másodperc

- Eseményszámláló:
- A jelzést kiváltó események számának beviteléhez: 10 - 255

#### Szigetelési beállítás

- Szigetelés figyelmeztetés: ON / OFF
- Küszöbérték figyelmeztetés: olyan küszöbérték megadására, amely figyelmeztetést eredményez

## **TOTAL Reset**

A NAPLÓ menüpontban a max. és min. feszültségértéket, valamint a max. betáplált teljesítményt nullázza.

Az értékek visszaállítása nem vonható vissza.

Az értékek visszaállításához nyomja meg az "Enter" gombot. Megjelenik a "MEGERŐSÍTÉS" ("CONFIRM"). Nyomja meg újra az "Enter" gombot. Az értékek visszaállításra kerülnek, és megjelenik a menü

# Állapot-diagnózis és hibaelhárítás

Állapotüz kijelzése	zenetek	Az inverter rendszer-öndiagnosztizálással rendelkezik, m szét önműködően felismeri és kijelzi a kijelzőn. Ezáltal az dezés hibái, továbbá a szerelési és kezelési hibák gyorsa Ha a rendszer-öndiagnosztizálás konkrét hibát talált, akko tartozó állapotüzenet. <b>FONTOS!</b> A rövid időre megjelenő állapotüzenetek az inv ből adódhatnak. Ha ezután az inverter zavartalanul továb	ely a lehetséges hibák nagy ré- inverter és a fotovoltaikus beren- an megtalálhatók. or a kijelzőn megjelenik a hozzá verter szabályozási viselkedésé- b működik, akkor nincs hiba.
A kijelző t maradása	teljes ki- a	<ul> <li>A kijelző napfelkelte után hosszabb ideig sötét marad:</li> <li>Ellenőrizze az AC feszültséget az inverter csatlakozó az AC feszültségnek 230 V (+ 10% / - 5%)* értékűne</li> <li>* A hálózati feszültség tűrése az ország szerinti bea</li> </ul>	óin: k kell lennie. állítás függvénye
1. osztály rolt állapo tek	/ba so- otüzene-	Az 1. osztályba sorolt állapotüzenetek legtöbbször csak á a nyilvános villamos hálózat okozza. Példa: a hálózati frekvencia túl nagy, és az inverter a szab giát a hálózatba. Készülékhiba áll fenn. Az inverter elsőként a hálózat leválasztásával reagál. Ezt kerül az előírt felügyeleti időtartamon belül. Ha ezen idős: áll fenn, akkor az inverter újra felveszi a hálózati betáplála Az ország szerinti beállítás függvényeként a GPIS lágying a nemzeti irányelveknek megfelelően az AC hiba miatti kik velésre kerül az inverter kimeneti teljesítménye.	tmenetileg lépnek fel, és azokat ovány szerint nem táplálhat ener- követően a hálózat ellenőrzésre zak alatt a hiba többé már nem ás üzemmódot. dítási funkció aktiválva van: kapcsolás után folyamatosan nö-
Kód	Ismerteté	s Viselkedés	Elhárítás
102	Túl nagy a	z AC feszültség	

102	Túl nagy az AC feszültség		Hálózati csatlakozók ellenőr-
103	Túl kicsi az AC feszültség	– Ha a részletes ellenőrzés után	
105	Túl nagy az AC frekvencia	a hálózati feltételek ismét a	zése;
106	Túl kicsi az AC frekvencia	megengedett tartományon be- lül vannak, akkor az inverter új-	Ha az allapotuzenet allandoan megielenik akkor lénien kan-
107	Nincs AC hálózat	ból felveszi a hálózati	csolatba a berendezés szere-
108	Sziget üzemmód felismerve	betáplálás üzemmódot.	lőjével
112	RCMU hiba		

**3. osztályba sorolt állapotüzene**k A 3. osztály azokat az állapotüzeneteket öleli fel, melyek a betáplálás üzemmód közben felléphetnek, de alapvetően nem vezetnek a hálózati betáplálás tartós megszakításához. **tek** 

Az automatikus hálózat-leválasztás és az előírt hálózat-felügyeleti feladatok elvégzése után az inverter megpróbálja a hálózati betáplálás újrafelvételét.

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
301	Túláram (AC)	Hálózati betáplálás üzemmód rövid idejű megszakítása az in- verterben lévő túláram miatt	A hiba automatikusan elhárí- tásra kerül; Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviz- technikust
302	Túláram (DC)	Az inverter újból elkezdi a felfu- tási fázist.	
303	Teljesítményátviteli egység túl- melegedés	Hálózati betáplálás üzemmód rövid idejű megszakítása túl- melegedés miatt Az inverter újból elkezdi a felfu- tási fázist.	Szükség esetén fúvassa ki a hűtőlevegő nyílásokat és a hű- tőtestet; A hiba automatikusan elhárí- tásra kerül; Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével
304	Túl magas a belső hőmérsék- let		
306	KEVÉS PV TELJESÍTMÉNY Túl kicsi a közbensőköri fe- szültség a betáplálás üzem- módhoz	Hálózati betáplálás üzemmód rövid idejű megszakítása	Automatikusan elhárításra ke- rül; Ha az állapotüzenet megfelelő
307	KEVÉS PV FESZÜLTSÉG Túl kicsi a DC-feszültség a be- táplálás üzemmódhoz	tási fázist.	meg, akkor lépjen kapcsolatba a berendezés szerelőjével

**FONTOS!** A gyenge napsugárzás miatt minden reggel és este természetszerűen fellép a 306-os (KEVÉS PV TELJESTMÉNY) és a 307-es (KEVÉS PV FESZÜLTSÉG) állapotüzenet. Ezeket az állapotüzeneteket nem hiba okozza.

308	Közbensőköri túlfeszültség		A hiba automatikusan elhárí-
309	Túl nagy az MPPT1 DC beme- neti feszültség	Hálózati betáplálás üzemmód rövid idejű megszakítása	tásra kerül; Ha az állapotüzenet tartósan magialapik: Értasítaan agy
313	Túl nagy az MPPT2 DC beme- neti feszültség	tási fázist.	Fronius által képzett szerviz- technikust

 4. osztályba sorolt állapotüzenetek
 A 4. osztályba sorolt állapotüzenetek részben megkövetelik egy képzett Fronius szerviztechnikus beavatkozását.

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
401	Nem lehetséges a kommuniká- ció a teljesítményátviteli egy- séggel	Ha lehetséges, akkor az inver-	
406	A teljesítményátviteli egység hőmérséklet-érzékelője hibás	ter az újbóli automatikus csat- lakoztatási kísérlet után	Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy Eropius által kápzott azonúz
407	Hibás a belső hőmérséklet ér- zékelő	felveszi a hálózati betáplálás üzemmódot	technikust
408	Egyenáram-betáplálás felis- merve	-	
412	A fix feszültségű üzemelés van az MPP feszültségű üzemelés helyett kiválasztva és a fix fe- szültség túl alacsony vagy túl magas értékre van beállítva.	-	Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével
415	A biztonsági lekapcsolás az opcionális kártya vagy a RE- CERBO következtében kiol- dott	Az inverter nem táplál áramot a hálózatba.	
416	Nem lehetséges a kommuniká- ció a teljesítményátviteli egy- ség és a vezérlés között.		Ha az állapotüzenet tartósan
417	Hardver azonosító probléma	Ha labotságos, akkor az invor	megjelenik: Értesítsen egy
419	Egyedi azonosító konfliktus	ter az újbóli automatikus csat-	Fronius által képzett szerviz-
421	HID-tartomány hiba	lakoztatási kísérlet után	lechnikust
425	Nem lehetséges a kommuniká- ció a teljesítményátviteli egy- séggel	felveszi a hálózati betáplálás üzemmódot	
426 - 428	Lehetséges hardverhiba		
431	Szoftverprobléma	Az inverter nem táplál áramot a hálózatba.	Végezzen AC visszaállítást (kapcsolja ki és be a vezeték- védő kapcsolót); frissítse az in- verter firmware-ét; Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust
436	Működésbeli inkompatibilitás (egy vagy több NYÁK-lap az inverterben nem kompatibilis egymással, pl. NYÁK-lap csere után)	Ha lehetséges, akkor az inver- ter az újbóli automatikus csat- e lakoztatási kísérlet után felveszi a hálózati betáplálás látható: Értesítsen egy	Frissítse az inverter firmware- ét; Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius
437	Teljesítményátviteli egység probléma	üzemmódot által képzett szerviz	
438	Működésbeli inkompatibilitás (egy vagy több NYÁK-lap az inverterben nem kompatibilis egymással, pl. NYÁK-lap csere után)	Ha lehetséges, akkor az inver- ter az újbóli automatikus csat- lakoztatási kísérlet után felveszi a hálózati betáplálás üzemmódot	Frissítse az inverter firmware- ét; Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
443	Túl kicsi vagy aszimmetrikus közbenső köri feszültség	Az inverter nem táplál áramot a hálózatba.	Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviz- technikust
445	Nem megengedett határérték- beállítások	Biztonsági okok miatt az inver-	Frissítse az inverter firmware- ét; Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust
447	Szigetelési hiba	zatba.	Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével
448	A nullavezető nincs csatlakoz- tatva		
450	A Guard nem található		
451	Memóriahiba felfedezés		
452	Kommunikációs hiba a proces- szorok között		
453	Rövid hiba a hálózati feszült- ségben	ter az újbóli automatikus csat- lakoztatási kísérlet után	Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviz- technikust
454	Rövid hiba a hálózati frekven- ciában	felveszi a hálózati betáplálás üzemmódot	
456	Az Anti-Islanding (szigetálla- pot-ellenőrző) funkció nem mű- ködik megfelelően		
457	A hálózati relé beragadt		Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust
459	Hiba a szigetelési teszt mérő- jelének rögzítésekor		
460	A digitális jelprocesszor (DSP) referencia feszültségforrása a megengedett tűréshatáron kí- vül működik	Az inverter nem táplál áramot a	
461	Hiba a DSP adatmemóriában		
462	DC betáplálás-felügyeleti rutin hiba		
463	Felcserélt AC-polaritás, helyte- lenül csatlakoztatott AC-csat- lakozódugó		
474	RCMU-érzékelő hibás		Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével
475	Szolármodul-földelés, szigete- lési hiba (szolármodul és földe- lés közötti összeköttetés)	Az inverter nem táplál áramot a hálózatba.	
476	Meghajtóellátás tápfeszültsé- ge túl alacsony		
480, 481	Működésbeli inkompatibilitás (egy vagy több NYÁK-lap az inverterben nem kompatibilis egymással, pl. NYÁK-lap csere után)	Az inverter nem táplál áramot a hálózatba.	Frissítse az inverter firmware- ét; Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust

Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
Nem hiánytalan az üzembe he- lyezés	Az inverter nem táplál áramot a hálózatba.	Végezzen AC visszaállítást (kapcsolja ki és be a vezeték- védő kapcsolót), végezze el hi- ánytalanul az üzembe helyezést
U <sub>DCfix</sub> feszültség az MPP2- String-nél az érvényes tarto- mányon kívül van		Ellenőrizze az MPP beállítása- it; Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust
CAN adási puffer megtelt		Végezzen AC visszaállítást (kapcsolja ki és be a vezeték- védő kapcsolót); Ha az állapotüzenet tartósan látható: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviztechnikust
	Ismertetés Nem hiánytalan az üzembe he- lyezés U <sub>DCfix</sub> feszültség az MPP2- String-nél az érvényes tarto- mányon kívül van	IsmertetésViselkedésNem hiánytalan az üzembe he- lyezésVoiselkedésUDCfix feszültség az MPP2- String-nél az érvényes tarto- mányon kívül vanAz inverter nem táplál áramot a hálózatba.CAN adási puffer megteltCAN adási puffer megtelt

#### 5. osztályba sorolt állapotüzenetek Az 5. osztályba sorolt állapotüzenetek általában nem akadályozzák a hálózati betáplálás üzemmódot, de következményük a betáplálás üzemmód korlátozása lehet. Ezek addig kerülnek kijelzésre, amíg egy gombnyomással nyugtázásra nem került az állapotüzenet (a háttérben azonban az inverter normálisan működik).

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
502	Szigetelési hiba a szolármodu- lokon	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével
509	Nem volt betáplálás az utolsó 24 órában	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Nyugtázza az állapotüzenetet; Ellenőrizze, hogy a zavarmen- tes betáplálás üzemmód min- den feltétele teljesül-e (pl. a szolármodulok hóval borítot- tak-e). Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: vegye figyelembe a további állapotüzeneteket
515	Nem lehetséges a kommuniká- ció a szűrővel	Figyelmeztető üzenet a kijel- zőn	Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy Fronius által képzett szerviz- technikust
516	Nem lehetséges a kommuniká- ció a memóriaegységgel	Memóriaegység figyelmeztető üzenete	
517	Teljesítmény-csökkenés (de- rating) a túl nagy hőmérséklet miatt	Teljesítmény-csökkenés ese- tén figyelmeztető üzenet jele- nik meg a kijelzőn	Szükség esetén fúvassa ki a hűtőlevegő nyílásokat és a hű- tőtestet; A hiba automatikusan elhárí- tásra kerül; Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével
558	Működésbeli inkompatibilitás (egy vagy több NYÁK-lap az inverterben nem kompatibilis egymással, pl. NYÁK-lap csere után)	Lehetséges hibakijelzések az inverteren vagy hibás műkö- dés	Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
560	Túl nagy frekvencia miatti telje- sítménycsökkenés	Az állapotüzenet túl nagy háló- zati frekvencia esetén jelenik meg. Az inverter ekkor csökkenti a teljesítményt. A státuszkijelzés addig jelenik meg, amíg az inverter vissza nem tér a normál üzemmódba.	Amint a hálózati frekvencia újra a megengedett tartomány- ban van, és az inverter újra normál üzemmódban működik, a hiba automatikusan elhárí- tásra kerül Ha az állapotüzenet állandóan megjelenik, akkor lépjen kap- csolatba a berendezés szere- lőjével.
566	Ívérzékelő kikapcsolva (pl. külső ívfelügyelet esetén)	Az állapotüzenet minden nap megjelenik, amíg megtörténik az ívérzékelő ismételt aktiválá- sa.	Nincs hiba! Nyugtázza az állapotüzenetet az "Enter" gombbal

7. osztályba so-<br/>rolt állapotüzene-<br/>tekA 7. osztályba sorolt állapotüzenetek a vezérlésre, az inverter konfigurációjára és adatai-<br/>nak feljegyzésére vonatkoznak, és közvetlenül vagy közvetetten befolyásolhatják a betáp-<br/>lálás üzemmódot.

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
705	Konfliktus az inverter számá- nak beállításakor (pl. duplán ki- adott szám)	-	Korrigálja az inverter számát a beállítás menüben
721	Újra inicializálták az EEPROM- ot vagy hibás az EEPROM	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Nyugtázza az állapotüzenetet; Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
731	Inicializálási hiba - az USB- meghajtó nem támogatott	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Ellenőrizze vagy cserélje ki az USB-meghajtót
732	Túláram az USB-meghajtón		Ellenőrizze az USB-meghajtó fájlrendszerét Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
733	Nincs USB-meghajtó csatla- koztatva	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn.	Helyezzen be egy USB-meg- hajtót Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
734	A frissítő fájl felismerése ered- ménytelen, vagy nincs frissítő fájl	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Ellenőrizze a frissítő fájlt (pl. a helyes fájlnév szempontjából) Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust

Kód	Ismertetés	Viselkedés	Elhárítás
735	A frissítő fájl nem a készülék- hez való, túl régi frissítő fájl	A kijelzőn figyelmeztető üzenet jelenik meg, a frissítési folya- mat megszakad	Ellenőrizze a frissítő fájlt, szükség esetén szerezze be a készülékhez való frissítő fájlt (pl. http://www.fronius.com ol- dalról) Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
736	Írási vagy olvasási hiba lépett fel	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Ellenőrizze az USB-meghajtót és a rajta lévő fájlokat, vagy cserélje ki az USB-meghajtót Az USB-meghajtót csak akkor húzza ki, ha az 'Adatátvitel' LED már nem villog vagy vilá- gít. Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
738	Nem lehet menteni a naplózott adatokat (pl. az USB-meghajtó írásvédett vagy megtelt)	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Hozzon létre tárolóhelyet, oldja fel az írásvédettséget, szükség esetén ellenőrizze vagy cserél- je ki az USB-meghajtót Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
743	Hiba lépett fel frissítés közben	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Ismételje meg a frissítést, elle- nőrizze az USB-meghajtót Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
745	A frissítő fájl hibás	A kijelzőn figyelmeztető üzenet jelenik meg, a frissítési folya- mat megszakad	Töltse le újra a frissítő fájlt Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
751 752	A pontos idő elveszett Real Time Clock modul kom- munikációs hiba	A figyelmeztető üzenet megje- lenik a kijelzőn	Állítsa be újra az időt és a dá- tumot az inverteren Ha az állapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust
757	Hardverhiba a Real Time Clock modulban	A kijelzőn hibaüzenet jelenik meg, az inverter nem táplál be áramot a hálózatba	
758	Belső hiba: A Real Time Clock Modul vész-üzemmódban van	Nem pontos idő, idővesztés le- hetséges (normál betáplálás üzemmód)	<ul> <li>на az allapotüzenet tartósan megjelenik: Értesítsen egy, a Fronius által képzett szerviz- technikust</li> </ul>
766	A vészüzemi teljesítmény-kor- látozás aktiválva lett (max. 750 W)	A hibaüzenet megjelenik a ki- jelzőn	

Vevőszolgálat	<ul> <li>FONTOS! Forduljon Fronius-kereskedőjéhez vagy egy a Fronius által képzett szerviz technikushoz, ha</li> <li>egy hiba gyakran vagy tartósan fellép</li> <li>olyan hiba jelenik meg, mely nincs benne a táblázatban</li> </ul>
Üzemeltetés erő-	Inverter üzemeltetése erősen poros környezetben:
sen poros kör-	ha szükséges, akkor tiszta sűrített levegővel fúvassa ki a hűtőtestet és az inverter hátolda-
nyezetben	lán a ventilátort, valamint a levegőbevezető nyílásokat a falitartón.
### Műszaki adatok

Fronius Primo	3.0-1	3.5-1	3.6-1
Bemeneti adatok			
MPP feszültségtartomány		200-800 V	
Max. bemeneti feszültség 1000 W/m²-nél / 14 °C-on, üresjáratban	1000 V		
Max. bemeneti áram (MPPT1 / MPPT2)		12,0 A	
Szolármodulok max. rövidzárlati árama		18,0 A	
Max. áram-visszatáplálás <sup>4)</sup>		18,0 A	
Kimeneti adatok			
Névleges kimeneti teljesítmény (P <sub>nom</sub> )	3000 W	3500 W	3680 W
Max. kimeneti teljesítmény	3000 W	3500 W	3680 W
Névleges hálózati feszültség	1 ~ NPE 220 / 230 V		
Min. hálózati feszültség	150 V <sup>1)</sup>		
Max. hálózati feszültség	270 V <sup>1)</sup>		
Max. kimeneti áram	13,7 A	16,0 A	16,8 A
Névleges frekvencia	50 / 60 Hz <sup>1)</sup>		
Torzítási tényező	< 5%		
Teljesítménytényező, cos fi	0,8	35-1 induktív/kapacití	v <sup>2)</sup>
Max. megengedett hálózati impedancia Z <sub>max</sub> a PCC <sup>3)</sup> -n	nincs		
Bekapcsoló áramimpulzus <sup>6)</sup> és időtar- tam			
Max. kimeneti hibaáram időtartamonként	560 A / 172 ms		
Általános adatok			
Maximális hatásfok	97,6 %	97,7 %	97,7 %
Europ. Hatásfok	95,2 %	95,6 %	95,7 %
	1		1

Europ. Hatástok	95,2 %	95,6 %	95,7 %	
Saját fogyasztás éjszaka	0,6 W			
Hűtés	Szabályozott kényszerszellőztetés			
Védettség	IP 65			
Méretek, ma × sz × mé	628 x 428 x 205 mm			
Tömeg	21,6 kg			
Megengedett környezeti hőmérséklet	-40 °C +55 °C			
Megengedett páratartalom	0-100%			
EMC zavarkibocsátási osztály	В			
Túlfeszültség besorolás DC / AC	2/3			

#### Védőberendezések

DC szigetelésmérés	Figyelmeztetés / lekapcsolás <sup>7)</sup> R <sub>ISO</sub> < 1 MOHM-nál
Viselkedés DC túlterheléskor	Munkapont-eltolás, teljesítménykorlátozás
DC leválasztó kapcsoló	beépítve

Fronius Primo 4	.0-1 4	4.6-1 5	5.0-1

#### Bemeneti adatok

MPP feszültségtartomány	210-800 V	240-800 V	240-800 V	
Max. bemeneti feszültség 1000 W/m²-nél / 14 °C-on, üresjáratban	1000 V			
Max. bemeneti áram (MPPT1 / MPPT2)	12,0 A			
Szolármodulok max. rövidzárlati árama	18,0 A			
Max. áram-visszatáplálás <sup>4)</sup>	18,0 A			

#### Kimeneti adatok

Névleges kimeneti teljesítmény (P <sub>nom</sub> )	4000 W	4600 W	5000 W	
Max. kimeneti teljesítmény	4000 W	4600 W	5000 W	
Névleges hálózati feszültség	1	I ~ NPE 220 / 230 V	/	
Min. hálózati feszültség		150 V <sup>1)</sup>		
Max. hálózati feszültség	270 V <sup>1)</sup>			
Max. kimeneti áram	18,3 A 21,1 A 22,9			
Névleges frekvencia	50 / 60 Hz <sup>1)</sup>			
Torzítási tényező	< 5%			
Teljesítménytényező, cos fi	0,85-1 induktív/kapacitív <sup>2)</sup>			
Max. megengedett hálózati impedancia Z <sub>max</sub> a PCC <sup>3)</sup> -n	nincs			
Bekapcsoló áramimpulzus <sup>6)</sup> és időtar- tam				
Max. kimeneti hibaáram időtartamonként		560 A / 172 ms		

### Általános adatok

Maximális hatásfok	97,7 %	97,8 %	97,8 %	
Europ. Hatásfok	96,0 %	96,3 %	96,4 %	
Saját fogyasztás éjszaka	0,6 W			
Hűtés	Szabályozott kényszerszellőztetés			
Védettség	IP 65			
Méretek, ma × sz × mé	628 x 428 x 205 mm			
Tömeg	21,6 kg			
Megengedett környezeti hőmérséklet	-40 °C +55 °C			
Megengedett páratartalom	0-100%			
EMC zavarkibocsátási osztály	В			
Túlfeszültség besorolás DC / AC	2/3			

#### Védőberendezések

DC szigetelésmérés	Figyelmeztetés / lekapcsolás <sup>7)</sup> R <sub>ISO</sub> < 1 MOHM-nál
Viselkedés DC túlterheléskor	Munkapont-eltolás, teljesítménykorlátozás
DC leválasztó kapcsoló	beépítve

	Fronius Primo         5.0-1 AUS         6.0-1         8.2-1
--	---

#### Bemeneti adatok

MPP feszültségtartomány	240-800 V	240-800 V	270-800 V
Max. bemeneti feszültség 1000 W/m²-nél / 14 °C-on, üresjáratban		1000 V	-
Max. bemeneti áram (MPPT1 / MPPT2)		18,0 A	
Szolármodulok max. rövidzárlati árama	27,0 A		
Max. áram-visszatáplálás <sup>4)</sup>		27,0 A	

#### Kimeneti adatok

Névleges kimeneti teljesítmény (P <sub>nom</sub> )	4600 W	6000 W	8200 W	
Max. kimeneti teljesítmény	5000 W	6000 W	8200 W	
Névleges hálózati feszültség	1	~ NPE 220 / 230 \	/	
Min. hálózati feszültség		150 V <sup>1)</sup>		
Max. hálózati feszültség	270 V <sup>1)</sup>			
Max. kimeneti áram	22,9 A 27,5 A 37,5 A			
Névleges frekvencia	50 / 60 Hz <sup>1)</sup>			
Torzítási tényező	< 5%			
Teljesítménytényező, cos fi	0,85-1 induktív/kapacitív <sup>2)</sup>			
Max. megengedett hálózati impedancia Z <sub>max</sub> a PCC <sup>3)</sup> -n	nincs			
Bekapcsoló áramimpulzus <sup>6)</sup> és időtar- tam				
Max. kimeneti hibaáram időtartamonként	560 A / 172 ms			

### Általános adatok

Maximális hatásfok	97,8 %	97,8 %	97,8 %		
Europ. Hatásfok	96,4 %	96,7 %	97,2 %		
Saját fogyasztás éjszaka		0,6 W			
Hűtés	Szabály	Szabályozott kényszerszellőztetés			
Védettség	IP 65				
Méretek, ma × sz × mé	628 x 428 x 205 mm				
Tömeg	21,6 kg				
Megengedett környezeti hőmérséklet	-40 °C +55 °C				
Megengedett páratartalom	0-100%				
EMC zavarkibocsátási osztály	В				
Túlfeszültség besorolás DC / AC	2/3				

#### Védőberendezések

DC szigetelésmérés	Figyelmeztetés / lekapcsolás <sup>7)</sup> R <sub>ISO</sub> < 1 MOHM-nál
Viselkedés DC túlterheléskor	Munkapont-eltolás, teljesítménykorlátozás
DC leválasztó kapcsoló	beépítve

Fronius Primo	Névleges hálózati feszültség		1 ~ NPE 230 V
Dummy	Hálć	ozati feszültség tűrése	+10 / -5% <sup>1)</sup>
	Név	leges frekvencia	50-60 Hz <sup>1)</sup>
	Véd	ettség	IP 65
	Mére	etek, ma × sz × mé	645 x 431 x 204 mm
	Töm	eg	16,75 kg
Magyarázat a láb- jegyzetekhez	1) 2) 3) 4) 5) 6)	A megadott értékek standard értékek; igény szer ország szerinti előírásokkal. Az ország szerinti vagy a készülék szerinti beál (ind. = induktív, cap. = kapacitív) PCC = kapcsolódási pont a nyilvános hálózatho Maximális áram az inverter és a szolármodul köz a hibás szigetelés miatt az AC- és a DC-oldal kö Az inverter elektromos felépítéséből adódóan b Áramcsúcs az inverter bekapcsolásakor	rint az invertert összehangoljuk az lítástól függően oz zött az inverter hibája esetén vagy özött iztosítva
	7)	Az ország szerinti beállítástól függően	

Figyelembe vett szabványok és irányelvek

#### CE-jelölés

Minden szükséges és vonatkozó szabvány és irányelv betartásra kerül a vonatkozó EU irányelvek szerint, így tehát a készülékek CE-jelöléssel rendelkeznek.

#### Kapcsolás a sziget üzemmód megakadályozására

Az inverter fel van szerelve a sziget üzemmód megakadályozására szolgáló engedélyezett kapcsolással.

#### Hálózat-kimaradás

Az inverterbe szériafelszerelés szerint beépített mérő- és biztonsági eljárás gondoskodik arról, hogy hálózatkimaradáskor a betáplálás azonnal megszakításra kerüljön (pl. ha az energiaellátó kikapcsol vagy vezetékkárok esetén).

### Garanciális feltételek és ártalmatlanítás

Fronius gyári ga- rancia	Részletes, országspecifikus garanciafeltételek az Interneten találhatók: www.fronius.com/solar/warranty		
	Annak érdekében, hogy megtartsa a teljes garanciális időt az újonnan telepített Fronius in- verterek vagy tárolóeszközök esetében, kérjük, regisztráljon a www.solarweb.com webhe- lyen.		
Ártalmatlanítás	Ha az invertert ki kell cserélni, akkor a Fronius visszaveszi a régi készüléket és gondosko- dik annak szakszerű újrahasznosításáról.		

### Szanowny użytkowniku!

#### Wprowadzenie

Dziękujemy za obdarzenie nas zaufaniem oraz gratulujemy wyboru produktu firmy Fronius o wysokiej jakości technicznej. Niniejsza instrukcja obsługi pomoże Państwu się z nim zaznajomić. Czytając uważnie instrukcję, poznają Państwo szeroki zakres zastosowań niniejszego produktu firmy Fronius. Tylko w ten sposób mogą Państwo najlepiej wykorzystać zalety produktu.

Prosimy również o przestrzeganie instrukcji bezpieczeństwa, by zapewnić większe bezpieczeństwo w miejscu użytkowania produktu. Uważne obchodzenie się z produktem pomaga utrzymać jego trwałość i niezawodność. Są to niezbędne warunki osiągania należytych rezultatów jego użycia.

Objaśnienie do wskazówek bezpieczeństwa

**NIEBEZPIECZEŃSTWO!** Oznacza bezpośrednie zagrożenie. Jeśli nie zostaną podjęte odpowiednie środki ostrożności, skutkiem będzie kalectwo lub śmierć.



**OSTRZEŻENIE!** Oznacza sytuację niebezpieczną. Jeśli nie zostaną podjęte odpowiednie środki ostrożności, skutkiem może być kalectwo lub śmierć.



**OSTROŻNIE!** Oznacza sytuację potencjalnie szkodliwą. Jeśli nie zostaną podjęte odpowiednie środki ostrożności, skutkiem mogą być okaleczenia lub straty materialne.



**WSKAZÓWKA!** Oznacza możliwość pogorszonych rezultatów pracy i uszkodzeń wyposażenia.

**Ważne!** Oznacza wskazówki oraz inne potrzebne informacje. Nie jest to wskazanie sytuacji szkodliwej lub mogącej spowodować zagrożenie.

Widząc jeden z symboli wymienionych w rozdziale "Przepisy dotyczące bezpieczeństwa", należy zachować szczególną ostrożność.

## Spis treści

Informacje ogólne       119         Waruki oloczenia       119         Wykwalifikowany personel.       120         Dane dotyczące poziomu ernisji hałasu.       120         Stodki zapoblegiące zakłoceniom elektromagnetycznym.       120         Ułylizacja       120         Bezpieczeństwo danych       121         Prawa autorskie       121         Informacje ogólne       122         Koncepcja urządzenia       122         Wskazowki dotyczące urządzenia testowego       124         Wymiana danych       125         Sekcja wymiany danych       125         Solar Net lacze danych       125         Solar Net lacze danych       126         Opis diody "Solar Net"       127         Przykład       128         Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Monitorowanie instalacji.       129         Dziakanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napiecia       129         Pierwsze uruchomienie       129         Bilizsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskażniki       132         Elementy obsługi i wskażniki       133         Pozycje mu LTEAZ". J.OG" i	Przepisy bezpieczeństwa	119
Waykwalifkowany personel         119           Dane dotyczące poziomu emisji hałasu.         120           Dane dotyczące poziomu emisji hałasu.         120           Srodki zapobiegające zaktóceniom elektromagnetycznym.         120           Utylizacja.         120           Bezpieczeństwo danych         121           Prawa autorskie         121           Informacje ogólne z przeznaczeniem.         122           Uzytkowanie zgodne z przeznaczeniem.         122           Uzytkowanie zgodne z przeznaczeniem.         122           Vyrinian danych i Solar Net.         125           Solar Net i łącze danych.         125           Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu.         126           Opis diody. Solar Net".         127           Przykład.         128           Informacje ogólne	Informacje ogólne	119
Wykwalifikowany personel       120         Dane dotyczące pozionu emisji hałasu.       120         Srodki zapobiegające zakłóceniom elektromagnetycznym.       120         Ułytizacja       120         Prawa autorskie       121         Prawa autorskie       121         Informacje ogólne       122         Koncepcja urządzenia       122         Zytkowanie żgodne z przeznaczeniem       122         Ostrzeżenia na urządzeniu       123         Wymiane danych i Solar Net.       125         Solar Net i dącze danych       125         Solar Net i dącze danych       126         Obja kienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu       126         Opis diody "Solar Net"       127         Przykład       128         Monitorowanie instalacji       129         Diziałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Prizałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Prziałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Piatanie urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskażniki       132         Wyświetlacz       133	Warunki otoczenia	119
Dane dotyczące poziomu emisji hałasu.       120         Srodki zapobiegające zaktóceniom elektromagnetycznym.       120         Utylizacja.       120         Bezpieczeństwo danych       121         Prawa autorskie       121         Informacje ogólne z przeznaczeniem.       122         Uzytkowanie zgodne z przeznaczeniem.       122         Uzytkowanie zgodne z przeznaczeniem.       122         Vytkiana danych i Solar Net.       125         Solar Net i łącze danych.       125         Solar Net i łącze danych.       125         Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu.       126         Opis diody. Solar Net".       127         Przykład.       128         Monitorowanie instalacji.       129         Informacje ogólne       129         Diałatnie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         przydłu stałego       129         Pietwsze uruchomienie.       129         Biłasze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager" u nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pietwsze uruchomienie.       129         Biłasze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager" u nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pietwsze uruchomienie. <td>Wykwalifikowany personel</td> <td>120</td>	Wykwalifikowany personel	120
Strodki zapobiegijące zaklóceniom elektromagnetycznym.       120         Bezpieczeństwo danych.       121         Prawa autorskie       121         Informacje ogólne       122         Koncepcja urządzenia.       122         Vzytkowanie zgodne z przeznaczeniem.       122         Ostrzeżenia na urządzenia testowego.       124         Wymiane danych i Solar Net.       125         Solar Net I dacz danych.       125         Solar Net I dacz danych.       126         Objasienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu.       126         Opis diody. Solar Net".       127         Przykład.       128         Informacje ogólne       129         Dialalanie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu.       128         Informacje ogólne       129         Dialalanie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu.       128         Informacje ogólne       129         Dialalanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pietavsze uruchomienie.       129         Bliższe informacje dofyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0".       131         Elementy obsługi wskażniki       132         Wyświetłacz.       133         Pozyoje menu "TERAZ", LOG" i "WYKRES". <t< td=""><td>Dane dotyczące poziomu emisji hałasu</td><td>120</td></t<>	Dane dotyczące poziomu emisji hałasu	120
Utylizacja         120           Bezpieczeństwo danych         121           Prawa autorskie         121           Informacje ogólne         122           Koncepcja urządzenia         122           Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem         122           Ostrzeżenia na urządzeniu         123           Wskazówki dotyczące urządzenia testowego         124           Wymiand danych i Solar Net         125           Solar Net i łącze danych         125           Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu         126           Opjaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu         126           Opjaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu         128           Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku         128           Informacje ogólne         129           Informacje ogólne         129           Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           Bilższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"         129           Bilższe unchomienie.         129           Przykład         132           Przykład ustałego         133           Przykłady uskaźniki         132           Przykładze         133 <t< td=""><td>Środki zapobiegające zakłóceniom elektromagnetycznym</td><td>120</td></t<>	Środki zapobiegające zakłóceniom elektromagnetycznym	120
Bézpieczeństwo danych         121           Prawa autorskie         121           Informacje ogólne         122           Koncepcja urządzenia         122           Koncepcja urządzenia zagotne z przeznaczeniem         122           Ostrzeżenia na urządzeniu         123           Wymiane danych i Solar Net         125           Solar Net liącze danych         125           Objasidoj, Solar Net         127           Przykład         128           Informacje ogólne         129           Diatalanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           Pietwsze uruchomienie         129           Bilzsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager" u nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           Pietwsze uruchomienie         129           Bilzsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"         131           Elementy obsługi i wskażniki         132           Elementy obsługi i wskażniki         132           Dowieranie menu         134 <td>Utvlizacia</td> <td>120</td>	Utvlizacia	120
Prawa autorskie         121           Informacje ogólne         122           Koncepcja urządzenia         122           Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem         122           Ostrzeżenia na urządzeniu         123           Wskazówki dotyczące urządzenia testowego         124           Wymiana danych i Solar Net         125           Solar Net i łącze danych         125           Solar Net i łącze danych         125           Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu         126           Opis diody "Solar Net".         127           Przykład         128           Monitorowanie instałacji         129           Informacje ogólne         129           Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napiecia         129           Pierwsze uruchomienie         129           Bitzsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"         131           Elementy obsługi i wskaźniki         132           Poziony menu         134           Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza         172           Pozycie menu         133           Pozycie menu         134           Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         135	Bezpieczeństwo danych	121
Informacje ogólne         122           Koncepcja urządzenia.         122           Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem.         122           Ostrzeżenia na urządzeniu         123           Wymiana danych i Solar Net.         125           Solar Net i łącze danych.         125           Solar Net i łącze danych.         126           Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu.         126           Opjaś diody "Solar Net"         126           Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.         128           Montorowanie instalacji.         129           Diziałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           prądu stalego.         129           Pierwsze uruchomienie.         129           Bizsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"         131           Poziony menu         134           Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         134           Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         134           Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         134           Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         134           Nawigacja	Prawa autorskie	121
Koncépcjá         uządzenia         122           Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem         122           Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem         123           Wskazówki dotyczące urządzenia testowego         124           Wymiana danych i Solar Net         125           Solar Net i łącze danych         125           Solar Net i łącze danych         126           Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu         126           Opis diody "Solar Net"         127           Przykład         128           Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.         128           Monitorowanie instalacji         129           Dialanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           Prierwsze uruchomienie         129           Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"         131           Elementy obsługi i wskaźniki         132           Wyświetlacz         133           Pozycje menu "TERAZ", LOG" i "WYKRES"         134           Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         134           Otwieranie menu         134           Pozycje menu "TERAZ", LOG" i "WYKRES"         135           Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"	Informacie ogólne	122
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem.         122           Ostrzeżenia na urządzeniu         123           Wskazówik dotyczące urządzenia lestowego.         124           Wymiana danych i Solar Net.         125           Sokar Net i łącze danych.         125           Sokar Net i łącze danych.         125           Objaśnienie do wieldrukcyjnego przyłącza prądu.         126           Objaś diody "Solar Net".         127           Przykład.         128           Instałacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.         128           Monitorowanie instałacji.         129           Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           Praziałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia         129           Pierwsze uruchomienie.         129           Bizsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"         131           Elementy obsługi i wskażniki         132           Elementy obsługi i wskażniki         132           Vyświetlacz.         133           Pozjomy menu         144           Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"         134           Otwieranie menu	Koncepcia urzadzenia	122
Ostrzeżenia na urządzeniu       123         Wskazówki dotyczące urządzenia testowego.       124         Wymiana danych i Solar Net.       125         Solar Net i łącze danych       125         Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu       126         Opis diody "Solar Net"       127         Przykład       128         Monitorowanie instalacji       129         Informacje ogólne       129         Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         pradu stałego       129         Pierwsze uruchormienie       129         Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pierwsze uruchormienie       132         Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia	Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	122
Wiskazówki dotyczące urządzenia testowego.       124         Wymiana danych i Solar Net.       125         Solar Net i lącze danych       125         Sekcja wymiany danych       125         Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu       126         Opis diody "Solar Net".       127         Przykład       128         Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Montorowanie instalacji.       129         Diziałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pierwsze uruchomienie.       129         Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetłacz       133         Poziowy meu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetłacza       174         Ywyswietłacz       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         Wartości wyświetłane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne.       137 <td>Ostrzeżenia na urządzeniu</td> <td>123</td>	Ostrzeżenia na urządzeniu	123
Wymiana danych i Solar Net.       125         Solar Net i łącze danych       125         Solar Net i łącze danych       125         Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu       126         Opis diody "Solar Net"       127         Przykład       128         Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Monitorowanie instalacji.       129         Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         pradu stałego       129         Pierwsze uruchomienie.       129         Blizsze informacje dołyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0".       131         Elementy obsługi i wskaźniki.       132         Uwyświetlacz.       133         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Otwieranie menu.       134         Orzycje menu TERAZ", LOG" I "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Mardazi dzi wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG".       137         Vustawienia fabryczne.       137         Ustawienia fabryczne.       137         Ustawienia fabryczne.       137         Variodzi wyświetlacza.       137 <t< td=""><td>Wskazówki dotyczace urządzenia testowego</td><td>124</td></t<>	Wskazówki dotyczace urządzenia testowego	124
Solar Net i łącze danych.       125         Solar Net i łącze danych.       125         Sekcja wymiany danych.       125         Objs diody "Solar Net".       127         Przykład       128         Instalacja opojonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Monitorowanie instalacji.       129         Informacje ogólne       129         Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         prądu stałego       129         Pierwsze uruchomienie       129         Bilzsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       133         Pozjomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne.       137         Ustawienia fabryczne.       137         Nawigacja w menu SETUP.       137         <	Wymiana danych i Solar Net	125
Sekcja wymiany danych	Solar Net i Jacze danych	125
Dojašnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu       126         Opis diody "Solar Net".       127         Przykład       128         Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Monitorowanie instalacji       129         Informacje ogólne       129         Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         prądu stałego       129         Biższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Pożony menu       134         Attywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Nawigacja w menu SETUP       137         Ogolne informacje o ustawienie czasu       138         <	Solal Net higtze dahyth	125
Opisitiefine       Pizykład       127         Przykład       128         Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Monitorowanie instalacji       129         Informacje ogólne       129         Dzialanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pierwsze uruchomienie       129         Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskażniki       132         Wyświetlacz       133         Pozioj w obsługi i wskażniki       132         Wyświetlacz       133         Pozioj w menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       / przejście do pozycji "TERAZ"         Otwieranie menu       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartósci wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne       137         USTAW       137         Nawigacja w menu SETUP       138         Ozycje w menu Ustaw.       141         Punkt dostęp. WiFi.       142         DATCOM       142         USB       142	Obiaćnja do wialofunkcyjnogo przyłacza pradu	120
Opb uludy127Przykład128Instralacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.128Monitorowanie instalacji129Diałanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia129prądu stałego129Pierwsze uruchomienie.129Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"131Elementy obsługi i wskaźniki132Elementy obsługi i wskaźniki132Wyświetlacz133Poziomy menu134Attywowanie podświetlenia wyświetlacza134Atutomatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"134Otwieranie menu.135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"137Ustawienia fabryczne137Ustawienia fabryczne137Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Przykład zastosowania: ustawienie czasu141Cuwanie142Vzysk energetyczny.145Czas/data145Wartości pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Wartości pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu140Wersja.149Menu "INFO"149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sie	Objasilienie uo wieloiurikcyjnego przyłącza prądu	120
Prizykad       Ize         Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku.       128         Monitorowanie instalacji       129         Informacje ogólne       129         Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pierwsze uruchomienie.       129         Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Poziony menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu       135         TERAZ LOG WYKRES       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu       139         Pozycje w menu Ustaw       144         Menedzer energii(w pozy		12/
Instalacja opcjonalnych kart rozszerzen w ralowniku.       128         Monitorowanie instalacji.       129         Diziłanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         Pierwsze uruchomienie.       129         Biższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Pożony menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       133         Pożoroy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu       134         Otwieranie menu "LERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" I "LOG"       137         Ustawienia fabryczne.       137         USTAW.       137         Nawigacja w menu SETUP.       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu       141         Purkt dostęp. WiFi.       142         VBS.       142         Yzwiatoru.       143         Wartości wyświetlacza       144         Menedzer energil(w pozycji menu "Przeka	Przykład	128
Monitorowanie instalacji.       129         Informacje ogolne       129         pradu stałego       129         prądu stałego       129         Bilższe uruchomienie.       129         Bilższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       133         Otwieranie menu.       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES.       135         Wartósci wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG".       137         Ustawienia fabryczne.       137         Ustawienia fabryczne.       137         Vatawienia fabryczne.       137         Nawigacja w menu SETUP.       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienia czasu.       139         Pozycje w menu Ustaw.       141         DATCOM       142         USB.       142         Vzskaźnik       144         Menedżer energi(w pozycji menu "Przekaźnik").       145         Ustawienia wyświetlacza	Instalacja opcjonalnych kart rozszerzen w falowniku	128
Informacje ogoine129Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia129Pierwsze uruchomienie129Bilższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"131Elementy obsługi i wskaźniki132Elementy obsługi i wskaźniki132Wyświetlacz133Poziomy menu134Attywowanie podświetlenia wyświetlacza134Otwieranie menu134Otwieranie menu134Otwieranie menu135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG" i "WYKRES"135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"137Ustawienia fabryczne137Ustawienia fabryczne137Ustawienia fabryczne137Vardwanie137Pozycje w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniac kw punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedzer energli(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czusańał145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentyłator148Menu "INFO"149INFO149Informacje o urządzeniu.150Wertsjator149Informacje o urządzeniu.151Właczanie i wykaczanie blokady przycisków151	Monitorowanie instalacji	129
Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia       129         prądu stałego       129         Bilższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu       134         Pozioty wietlace wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Menu "Ustaw."       137         Ustawienia fabryczne       137         Ustawienia fabryczne       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu       139         Pozycje w menu Ustaw.       141         Punkt dostęp. WiFi.       141         DATCOM       142         Vzrzekaźnik       144         Menedzer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")       146         Czas/data </td <td>Informacje ogólne</td> <td>129</td>	Informacje ogólne	129
prądu stałego129Pierwsze uruchomienie129Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"131Elementy obsługi i wskaźniki132Elementy obsługi i wskaźniki132Wyświetlacz133Poziomy menu134Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza134Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza134Otvieranie menu134Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"137Ustawienia fabryczne137USTAW137Nawigacja w menu SETUP137Ogcje in formacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu141Punkt dostęp. WiFi.141Durkt dostęp. WiFi.141Purkt dostęp. WiFi.142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetlyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Informacje o urządzeniu.149Informacje o urządzeniu.149Informacje o urządzeniu.150Watosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu.150Watosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu.150Watosci pomiarowe Status modulu mocy S	Działanie urządzenia "Fronius Datamanager" w nocy lub w przypadku niewystarczającego napięcia	129
Pierwsze uruchomienie.       129         Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       133         Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne       137         USTAW.       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu       139         Pozycje w menu Ustaw.       141         Czuwanie       141         Punkt dostęp. WiFi.       142         USB       142         Przekaźnik       142         Vzsk enegtýczny.       144         Mendzier energii(w pozycji menu "Przekaźnik").       145         Czas/data       144         Mendzier energii(w pozycji menu "Przekaźnik").       145         Vzsk energetýczny.       147         Vzsk energetýczny.       147	prądu stałego	120
Blizsze informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"       131         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       136         Menu "Ustaw."       137         USTAW.       137         Nawigacja w menu SETUP.       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu       139         Pozycje w menu Ustaw.       141         Czuwanie       141         DATCOM       142         USB       142         Vzykad zastosowania: ustawienie czasu       144         Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")       145         Czas/data       145         Ustawienia wyświetlacza       146         Menu "INFO"       147         Wentylator       148         Menu "INFO"       149         INFO </td <td>Pierwsze uruchomienie</td> <td>129</td>	Pierwsze uruchomienie	129
Elementy obsługi i wskaźniki       132         Elementy obsługi i wskaźniki       132         Wyświetlacz       133         Poziomy menu       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza       134         Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"       137         Ustawienia fabryczne       137         USTAW       137         Nawigacja w menu SETUP       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu       139         Pozycje w menu Ustaw.       141         Czuwanie       141         Punkt dostęp. WiFi.       142         USB       142         Przekaźnik       144         Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")       145         Czas/data       145         Ustawienia wyświetlacza       146         Menu "INFO"       149         INFO       149	Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"	131
Elementy obsługi i wskaźniki132Wyświetlacz133Poziomy menu134Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"134Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"134Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"137USTAW.137USTAW.137Nawigacja w menu SETUP.138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Czuwanie.141Purkt dostęp. WiFi.142USB.142USB.142Vzekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data146Zysk energetyczny.147Wentylator.148Menu "INFO"149INFO.149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci.149Informacje o urządzeniu.150Watosci pomiarowe S	Elementy obsługi i wskaźniki	132
Wyświetlacz133Poziomy menu134Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza134Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza134Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"134Otwieranie menu134Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne137USTAW137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Cuwanie141Punkt dostęp. WiFi142USB142VSB142VSB142VSB142Vskwienia wyświetlacza146Zysk energeti/czny147Wentylator.148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja.151Włączanie blokady przycisków152	Elementy obsługi i wskaźniki	132
Poziomy menu134Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza134Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"134Otwieranie menu134Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne137Ustawienia fabryczne137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Dukt dostęp. WiFi.141Dukt dostęp. WiFi.144Menedzer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data146Zysk energetyczny147Wentylator.148Menu "INFO"149INFO149INFO149INFO149Informacje o urządzeniu149Informacje o urządzeniu149Informacje o urządzeniu150Wersja.151Właczanie blokady przycisków152	Wyświetlacz	133
Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza134Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"134Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw"137Ustawienia fabryczne137USTAW137Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedzer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149Wintor149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu.150Wersja.152	Poziomy menu	134
Automatyczne wyłączenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"       134         Otwieranie menu.       134         Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"       135         TERAZ LOG WYKRES.       135         Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG".       135         Menu "Ustaw."       137         Ustawienia fabryczne.       137         USTAW.       137         Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."       138         Przykład zastosowania: ustawienie czasu.       139         Pozycje w menu Ustaw.       141         Czuwanie       141         Purkt dostęp. WiFi.       142         USB.       142         VSB.       144         Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")       145         Czas/data       145         Ustawienia wyświetlacza       146         Zysk energetyczny.       147         Wentylator       149         INFO       149         Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci       149         Informacje o urządzeniu.       150         Wersja.       151	Aktywowanie podświetlenia wyświetlacza	134
Otwieranie menu134Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne137USTAW.137Nawigacja w menu SETUP.137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Czuwanie141Darttool142USB.142Przekaźnik144Menedżer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny.147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu.150Wiaczanie i wykaczanie blokady przycisków152	Automatyczne wyłaczenie podświetlenia wyświetlacza / przejście do pozycji "TERAZ"	134
Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"135TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne137USTAW137Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Cuwanie141DATCOM142USB142Przekaźnik144Mendeżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wiaczanie i wyłaczanie blokady przycisków152	Otwieranie menu	134
TERAZ LOG WYKRES135Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne137USTAW.137Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw141Czuwanie141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wiączanie i wyłączanie blokady przycisków151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Pozvcie menu "TERAZ". "LOG" i "WYKRES"	135
Wartości wyświetlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"135Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne137USTAW137Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw141Czuwanie141Dunkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator149INFO149INFO149Informacje o urządzeniu151Włączanie i wyłaczanie blokady przycisków152	TERAZ LOG WYKRES	135
Menu "Ustaw."137Ustawienia fabryczne.137USTAW.137Nawigacja w menu SETUP.137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB.142Przekaźnik144Menedżer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator.148Menu "INFO"149INFO149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu.151Włączanie i wyłaczanie blokady przycisków.152	Wartości wyświetlane w pozyciach TFRAZ" i LOG"	135
Ustawienia fabryczne137USTAW137Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator147Wentylator149INFO149INFO149Informacje o urządzeniu151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Menu Ustaw "	137
USTAW.137Nawigacja w menu SETUP.137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB.142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator149INFO149INFO149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Listawienia fabryczne	137
Nawigacja w menu SETUP137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator149INFO149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu151Właczanie i wyłaczanie blokady przycisków152	LISTAW	137
Nawigacja w mielu SL FOF137Ogólne informacje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."138Przykład zastosowania: ustawienie czasu139Pozycje w menu Ustaw.141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator149INFO149INFO149Informacje o urządzeniu150Właczanie i wyłączanie blokady przycisków152		137
Przykład zastosowania: ustawienia czasu130Pozycje w menu Ustaw141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Ogólpo informacio o ustawioniach w nunktach monu. Ustaw "	120
Pozycje w menu Ustaw.141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi.141DATCOM142USB.142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny.147Wentylator.148Menu "INFO"149INFO149Informacje o urządzeniu.150Włączanie i wyłączanie blokady przycisków.152	Dyolile informacje o usławieniach w punktach menu "Osław.	120
POZYCJE W Mielu Ostaw.141Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	PizyMau zasiosowalila. Usławienie czasu	1/1
Czuwanie141Punkt dostęp. WiFi.141DATCOM142USB142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152		141
Punkt dostęp. WiFi		141
DATCOM 142 USB. 142 Przekaźnik 144 Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik") 145 Czas/data 145 Ustawienia wyświetlacza 145 Ustawienia wyświetlacza 146 Zysk energetyczny 147 Wentylator 148 Menu "INFO" 149 INFO 149 Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci 149 Informacje o urządzeniu 150 Wersja 151		141
USB.142Przekaźnik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152		142
Przekaznik144Menedżer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Informacje o urządzeniu150Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	USB	142
Menedžer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")145Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Przekaznik	144
Czas/data145Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Menedžer energii(w pozycji menu "Przekaźnik")	145
Ustawienia wyświetlacza146Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Czas/data	145
Zysk energetyczny147Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Ustawienia wyświetlacza	146
Wentylator148Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Zysk energetyczny	147
Menu "INFO"149INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Wentylator	148
INFO149Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	Menu "INFO"	149
Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci149Informacje o urządzeniu150Wersja151Włączanie i wyłączanie blokady przycisków152	INFO	149
Informacje o urządzeniu	Wartosci pomiarowe Status modulu mocy Status sieci	149
Wersja	Informacje o urządzeniu	150
Włączanie i wyłączanie blokady przycisków	Wersja	151
	Włączanie i wyłączanie blokady przycisków	152

Informacje ogólne	152
Włączanie i wyłączanie blokady przycisków	152
Nośnik danych USB służący jako rejestrator danych i do aktualizacji oprogramowania falownika	153
Nośnik danych USB jako rejestrator danych	153
Zgodne nośniki danych USB	153
Nośnik danych USB do aktualizacji oprogramowania falownika	154
Odłączanie nośnika danych USB.	154
Menu podstawowe	155
Informacje ogólne	155
Wejście do menu "Podst."	155
Pozycje menu "Podst."	156
Diagnostyka i rozwiązywanie problemów	157
Wyświetlanie komunikatów stanu	157
Całkowita awaria wyświetlacza	157
Komunikaty stanu — klasa 1	157
Komunikaty statusu — klasa 3	158
Komunikaty statusu — klasa 4	159
Komunikaty statusu — klasa 5	161
Komunikaty statusu — klasa 7	162
Obsługa klienta	164
Eksploatacja w warunkach podwyższonego zapylenia	164
Dane techniczne	165
Fronius Primo Dummy	168
Objaśnienie tekstów w stopkach	168
Uwzględnione normy i wytyczne	168
Warunki gwarancji i utylizacja	169
Fabryczna gwarancja Fronius	169
Utylizacja	169

### Przepisy bezpieczeństwa

Informacje ogólne



Urządzenie zostało zbudowane zgodnie z najnowszym stanem techniki oraz uznanymi zasadami bezpieczeństwa technicznego. Mimo to w przypadku błędnej obsługi lub nieprawidłowego zastosowania istnieje niebezpieczeństwo:

- odniesienia obrażeń lub śmiertelnych wypadków przez użytkownika lub osoby trzecie,
- uszkodzenia urządzenia oraz innych dóbr materialnych użytkownika,
- zmniejszenia wydajności urządzenia.

Wszystkie osoby zajmujące się uruchomieniem, konserwacją i utrzymywaniem sprawności technicznej urządzenia muszą

- posiadać odpowiednie kwalifikacje,
- posiadać wystarczającą wiedzę w zakresie obsługi instalacji elektrycznych oraz
- zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi i dokładnie jej przestrzegać.

Instrukcję obsługi należy przechowywać wraz z urządzeniem. Jako uzupełnienie do instrukcji obsługi obowiązują ogólne oraz miejscowe przepisy BHP i przepisy dotyczące ochrony środowiska.

Wszystkie wskazówki dotyczące bezpieczeństwa i ostrzeżenia umieszczone na urządzeniu należy

- utrzymywać w czytelnym stanie;
- chronić przed uszkodzeniami;
- nie usuwać ich;
- pilnować, aby nie były przykrywane, zaklejane ani zamalowywane.

Zaciski przyłączeniowe mogą rozgrzewać się do bardzo wysokiej temperatury.



Urządzenie może być użytkowane tylko wtedy, gdy wszystkie zabezpieczenia są w pełni sprawne. Jeśli zabezpieczenia nie są w pełni sprawne, występuje niebezpieczeństwo

- odniesienia obrażeń lub śmiertelnych wypadków przez użytkownika lub osoby trzecie,
- uszkodzenia urządzenia oraz innych dóbr materialnych użytkownika,
- zmniejszenia wydajności urządzenia.

Niesprawne zabezpieczenia należy oddać do naprawy autoryzowanemu serwisowi przed włączeniem urządzenia.

Nigdy nie demontować ani nie wyłączać zabezpieczeń.

Umiejscowienie poszczególnych wskazówek dotyczących bezpieczeństwa i ostrzeżeń na urządzeniu, patrz rozdział instrukcji obsługi "Informacje ogólne".

Usterki mogące wpłynąć na bezpieczeństwo użytkowania należy usuwać przed włączeniem urządzenia.

Liczy się przede wszystkim bezpieczeństwo użytkownika!

#### Warunki otoczenia



Korzystanie z urządzenia lub jego przechowywanie poza przeznaczonym do tego obszarem jest uznawane za niezgodne z przeznaczeniem. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku użytkowania niezgodnego z powyższym zaleceniem.

Szczegółowe informacje o dopuszczalnych warunkach panujących w otoczeniu znajdują się w części z danymi technicznymi.

#### Wykwalifikowany personel



Informacje serwisowe zawarte w niniejszej instrukcji obsługi są przeznaczone jedynie dla wykwalifikowanego personelu specjalistycznego. Porażenie prądem elektrycznym może spowodować śmierć. Nie wolno wykonywać innych czynności niż te wymienione w dokumentacji. Obowiązuje to również w przypadku, gdy użytkownik posiada odpowiednie kwalifikacje.



Wszystkie kable i przewody muszą być kompletne, nieuszkodzone, zaizolowane i o odpowiednich wymiarach. Luźne złącza, przepalone, uszkodzone lub niewymiarowe kable i przewody należy niezwłocznie naprawić w autoryzowanym serwisie.



W przypadku części obcego pochodzenia nie ma gwarancji, że zostały one wykonane i skonstruowane zgodnie z wymogami dotyczącymi wytrzymałości i bezpieczeństwa. Stosować wyłącznie oryginalne części zamienne (obowiązuje również dla części znormalizowanych).

Dokonywanie wszelkich zmian w zakresie budowy urządzenia bez zgody producenta jest zabronione.

Elementy wykazujące zużycie należy niezwłocznie wymieniać.

#### Dane dotyczące poziomu emisji hałasu



Falownik generuje hałas o maksymalnym poziomie < 65 dB (A) (ref. 1 pW) przy pełnym obciążeniu roboczym wg IEC 62109-1:2010.

Chłodzenie urządzenia jest realizowane przez elektroniczną regulację temperatury tak cicho, jak to tylko możliwe i jest zależne od wydajności, temperatury otoczenia, stopnia zabrudzenia urządzenia itp.

Podanie wartości emisji związanej z danym stanowiskiem roboczym jest niemożliwe, ponieważ rzeczywisty poziom hałasu występujący w danym miejscu jest w dużym stopniu uzależniony od sytuacji montażowej, jakości sieci, ścian otaczających urządzenie i ogólnych właściwości pomieszczenia.

Środki zapobiegające zakłóceniom elektromagnetycznym



W szczególnych przypadkach, mimo przestrzegania wartości granicznych emisji wymaganych przez normy, w obszarze zgodnego z przeznaczeniem stosowania mogą wystąpić nieznaczne zakłócenia (np. gdy w pobliżu miejsca ustawienia znajdują się czułe urządzenia lub gdy miejsce ustawienia znajduje się w pobliżu odbiorników radiowych i telewizyjnych). W takim przypadku użytkownik jest zobowiązany do powzięcia odpowiednich środków w celu zapobieżenia tym zakłóceniom.

#### Utylizacja



Zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE dotyczącą odpadów elektrycznych i elektronicznych oraz jej transpozycją do krajowego porządku prawnego, wyeksploatowane urządzenia elektryczne należy gromadzić oddzielnie i oddawać do zakładu zajmującego się ich utylizacją, zgodnie z zasadami ochrony środowiska. Właściciel sprzętu powinien zwrócić urządzenie do jego sprzedawcy lub uzyskać informacje na temat lokalnych, autoryzowanych systemów gromadzenia i utylizacji takich odpadów. Ignorowanie tej Dyrektywy Europejskiej może mieć negatywny wpływ na środowisko i ludzkie zdrowie!

#### Bezpieczeństwo danych



Za zabezpieczenie danych o zmianach w zakresie ustawień fabrycznych odpowiada użytkownik. W wypadku skasowania ustawień osobistych użytkownika producent nie ponosi odpowiedzialności.

#### Prawa autorskie



Wszelkie prawa autorskie w odniesieniu do niniejszej instrukcji obsługi należą do producenta.

Tekst oraz ilustracje odpowiadają stanowi technicznemu w momencie oddania instrukcji do druku. Zastrzega się możliwość wprowadzenia zmian. Treść instrukcji obsługi nie może być podstawą do roszczenia jakichkolwiek praw ze strony nabywcy. Będziemy wdzięczni za udzielanie wszelkich wskazówek i informacji o błędach znajdujących się w instrukcji obsługi.

### Informacje ogólne

#### Koncepcja urządzenia



Konstrukcja urządzenia:

- (1) Pokrywa urządzenia
- (2) Falownik
- (3) Uchwyt ścienny
- (4) Sekcja przyłączy z wyłącznikiem głównym prądu stałego
- (5) Sekcja wymiany danych
- (6) Pokrywa sekcji wymiany danych

Falownik przekształca prąd stały generowany przez moduły solarne na prąd przemienny. Prąd przemienny zasila publiczną sieć elektryczną synchronicznie do napięcia sieciowego.

Falownik został zaprojektowany do stosowania wyłącznie w instalacjach fotowoltaicznych podłączonych do sieci. Nie ma możliwości generowania prądu niezależnie od publicznej sieci elektrycznej.

Dzięki swojej konstrukcji i zasadzie działania, falownik zapewnia maksymalny poziom bezpieczeństwa podczas montażu i eksploatacji.

Falownik automatycznie monitoruje publiczną sieć elektryczną. Przy parametrach sieci odbiegających od normy falownik natychmiast wstrzymuje pracę i odcina zasilanie do sieci elektrycznej (np. przy odłączeniu sieci, przerwaniu obwodu itp.).

Monitorowanie sieci odbywa się przez monitorowanie napięcia, monitorowanie częstotliwości i monitorowanie synchronizacji falownika.

Działanie falownika jest w pełni zautomatyzowane. Gdy tylko po wschodzie słońca moduły solarne wygenerują wystarczającą ilość energii, falownik rozpoczyna monitorowanie sieci. Gdy nasłonecznienie jest wystarczające, falownik rozpoczyna zasilanie sieci. Falownik pracuje w taki sposób, aby z modułów solarnych pobierana była maksymalna możliwa moc.

Gdy dostępna ilość energii jest niewystarczająca do zasilania sieci, falownik całkowicie przerywa połączenie między układami elektronicznymi mocy a siecią i wstrzymuje pracę. Wszystkie ustawienia i zapamiętane dane pozostają zachowane.

Gdy temperatura falownika jest zbyt wysoka, falownik automatycznie zmniejsza aktualną moc wyjściową w celu zabezpieczenia się przed uszkodzeniem.

Przyczyną nadmiernej temperatury urządzenia może być zbyt wysoka temperatura otoczenia lub niewystarczające odprowadzanie ciepła (np. w przypadku zamontowania w szafie sterowniczej bez zapewnienia odpowiedniego odprowadzania ciepła).

#### Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Falownik solarny jest przeznaczony wyłącznie do przekształcania prądu stałego z modułów solarnych na prąd przemienny oraz do zasilania nim publicznej sieci elektrycznej. Za użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem uważa się:

- użytkowanie inne lub wykraczające poza podane;
- modyfikacje falownika, które nie są wyraźnie zalecane przez firmę Fronius;
- montaż podzespołów, które nie są wyraźnie zalecane lub dystrybuowane przez firmę Fronius.

Do zastosowania zgodnego z przeznaczeniem zalicza się również:

- zapoznanie się i przestrzeganie wszystkich wskazówek oraz ostrzeżeń i wskazówek dotyczących bezpieczeństwa zawartych w instrukcji obsługi;
- przestrzeganie terminów przeglądów i czynności konserwacyjnych;
- montaż zgodny z instrukcją obsługi.

Podczas projektowania instalacji fotowoltaicznej należy zwrócić uwagę na to, aby wszystkie podzespoły instalacji fotowoltaicznej były obsługiwane wyłącznie w dopuszczalnym zakresie eksploatacji.

Należy uwzględnić wszystkie działania zapewniające długotrwałe zachowanie właściwości modułu solarnego, które są zalecane przez jego producenta.

Należy uwzględnić instrukcje przedsiębiorstw energetycznych dotyczące zasilania sieci.

#### Ostrzeżenia na urządzeniu

Na falowniku i w jego wnętrzu znajdują się wskazówki ostrzegawcze oraz symbole bezpieczeństwa. Zabronione jest usuwanie lub zamalowywanie wskazówek ostrzegawczych i symboli bezpieczeństwa. Wskazówki oraz symbole ostrzegają przed nieprawidłową obsługą, która mogłaby skutkować poważnymi obrażeniami ciała i powodować straty materialne.



#### Symbole bezpieczeństwa:

Niebezpieczeństwo odniesienia poważnych obrażeń ciała i poniesienia strat materialnych w wyniku nieprawidłowej obsługi

Z opisanych funkcji można korzystać dopiero po dokładnym zapoznaniu się z treścią następujących dokumentów:

- niniejszą instrukcją obsługi;
- wszystkimi instrukcjami obsługi komponentów systemu instalacji fotowoltaicznej, w szczególności przepisami dotyczącymi bezpieczeństwa.

Niebezpieczne napięcie elektryczne

Odczekać, aż kondensatory się rozładują!

#### Treść ostrzeżeń:

#### OSTRZEŻENIE!

Porażenie prądem elektrycznym może spowodować śmierć. Przed otwarciem urządzenia należy zadbać o to, aby na wejściach i wyjściach nie występowało napięcie. Odczekać, aż kondensatory się rozładują (5 minut).

#### Wskazówki dotyczące urządzenia testowego

Urządzenie testowe nie jest przeznaczone do podłączania do instalacji fotowoltaicznej i normalnej eksploatacji; należy używać go wyłącznie w celach demonstracyjnych.

**WAŻNE!** Do przyłączy prądu stałego urządzenia testowego w żadnym wypadku nie należy podłączać kabli przewodzących prąd stały.

Dozwolone jest podłączanie pozbawionych napięcia kabli lub końcówek kablowych w celach demonstracyjnych.

Urządzenie testowe można rozpoznać po odpowiedniej tabliczce znamionowej:

	20.17
	50 V
fAC nom 50/60 Hz	
www.fronius.com	
Model No. Fronius Primo 8.2-1 Dummy	5.7 A
Part No. 4,210,979	
Ser. No. +19860001 0/c/k 0/c/k 1/ 1 2 8200 VA	
WFATY/IAN/Medgender / / Phase (des 6=0.9) 7380 W	
0.85-1 ind./car	
IEC62109-1/-2 / EN6 000-3-2/-3 / FN6 000-5-2/-3 / EN62233 UDC mpp 270 - 800 V	
CET 0-21 UDC max 1000 V	
VDE 0126-1-1 IDC max +1 / IDC max +2 18.0 A / 18.0A	
Safety Class 1 IP 65 Isc pv 54.0 A	

Tabliczka znamionowa urządzenia testowego

### Wymiana danych i Solar Net

Solar Net i łącze danych	Aby umożliwić indywidualne rozwiązania z wykorzystaniem rozszerzeń systemu, firma Fronius opracowała system Solar Net. Solar Net to sieć wymiany danych, umożliwiająca połączenie wielu falowników z rozszerzeniami systemu.
	Solar Net jest systemem magistrali bus o topologii pierścieniowej. Do komunikacji jedne- go lub większej liczby falowników z jednym rozszerzeniem systemu w sieci Solar Net wy- starczy odpowiedni przewód.
	Rozmaite rozszerzenia systemu są rozpoznawane automatycznie po podłączeniu do sie- ci Solar Net.
	Aby odróżnić kilka identycznych rozszerzeń systemu, każde z nich musi otrzymać własny numer identyfikacyjny.
	Również falowniki muszą otrzymać własny numer, aby możliwe było jednoznaczne zi- dentyfikowanie każdego falownika w sieci Solar Net. Sposób przypisania indywidualnego numeru został opisany w podrozdziale "Menu Ustaw.".
	Bliższe informacje o poszczególnych rozszerzeniach systemu można znaleźć w odpowiednich instrukcjach obsługi lub w Internecie pod adresem http://www.fronius.com.
	Bliższe informacje dotyczące okablowania podzespołów DATCOM zamieszczono na stronie:
	$\rightarrow \text{ http://www.fronius.com/QR-link/4204101938}$

#### Sekcja wymiany danych



W zależności od wersji, falownik może być wyposażony w kartę rozszerzeń Fronius Datamanager.

Poz.	Opis
(1)	przełączane wielofunkcyjne przyłącze prądu. Bliższe wyjaśnienia zawarto w sek- cji "Objaśnienia do wielofunkcyjnego przyłącza prądu".
	Do podłączania do wielofunkcyjnego przyłącza prądu należy stosować 2-stykową przeciwwtyczkę dostarczaną razem z falownikiem.

Poz.	Opis		
(2) (3)	Przyłącze "Solar Net / Interface Protocol IN" Przyłącze "Solar Net / Interface Protocol OUT" Wejście i wyjście "Fronius Solar Net / Interface Protocol", służące do połącze z innymi podzespołami DATCOM (np. falownikiem, urządzeniem Sensor Bo itp.).		
	W przypadku połączenia w sieć wielu podzespołów DATCOM, do każdego w nego przyłącza "IN" lub "OUT" podzespołu DATCOM należy podłączyć opor końcowy. W falownikach wyposażonych w kartę rozszerzeń Fronius Datamanager zał dostawy obejmuje dwa oporniki końcowe.		
(4)	Dioda "Solar Net" informuje, czy dostępne jest zasilanie sieci Solar Net		
(5)	Dioda "Transmisja danych" miga w czasie dostępu do nośnika danych USB W tym czasie nie należy odłączać nośnika danych USB.		
(6)	Gniazdo USB A do podłączania nośnika danych USB o maksymalnych wymiarach 65 x 30 mm (2.6 x 2.1 in.).		
	Nośnik danych USB może pełnić funkcję rejestratora danych falownika. Noś danych USB nie jest objęty zakresem dostawy falownika.		
(7)	Bezpotencjałowy styk z przeciwwtyczką		
	maks. 250 V AC / 4 A AC maks. 30 V DC / 1 A DC		
	maks. przekroj kabla 1,5 mm² (AWG 16)		
	Styk 1 = styk zwierny (Normally Open)		
	Styk 2 – podstawa (Common) Styk 3 = styk rozwierny (Normally Closed)		
	Do podłączania do styku bezpotencjałowego należy stosować przeciwwtycz dostarczaną razem z falownikiem.		
(8)	Urządzenie Fronius Datamanager z anteną interfejsu WLAN lub		
(0)	pokrywa gniazda opcjonalnych kart rozszerzen.		
(9)	Pokrywa gniazda opcjonalnych kart rozszerzen.		

Objaśnienie do wielofunkcyjnego przyłącza prądu

Do wielofunkcyjnego przyłącza prądu można podłączyć różne warianty okablowania. Nie można ich jednak używać jednocześnie. W przypadku podłączenia do wielofunkcyjnego przyłącza prądu np. licznika S0, nie można podłączyć styku sygnałowego ochrony przeciwprzepięciowej (i odwrotnie).

Styk 1 = wejście pomiarowe: maks. 20 mA, 100 Ω rezystancji pomiarowej (obciążenie) Styk 2 = maks. prąd zwarciowy 15 mA, maks. napięcie biegu jałowego 16 V DC lub GND

#### Wariant okablowania 1: Styk sygnałowy ochrony przeciwprzepięciowej Opcja DC OVP (ochrona przeciwprzepięciowa) powoduje, w zależności od ustawienia w menu "PODST.", wyświetlenie na wyświetlaczu ostrzeżenia lub komunikatu o błędzie. Bliższe informacje dotyczące opcji DC OVP zawarto w instrukcji instalacji.

#### Wariant okablowania 2: Licznik S0

Licznik służący do rejestracji zużycia własnego przez S0 można podłączyć bezpośrednio do falownika. Ten licznik S0 można umieścić w punkcie zasilania lub rozgałęzienia poboru. W ustawieniach interfejsu web urządzenia "Fronius Datamanager" w pozycji menu "Edytor EVU" można ustawić dynamiczną redukcję mocy (patrz instrukcja obsługi urządzenia "Fronius Datamanager" dostępna pod adresem www.fronius.com/QR-link/4204260173DE).

WAŻNE! Podłączenie licznika S0 do falownika może wymagać aktualizacji oprogramowania sprzętowego.



Wymagania dotyczące licznika S0:

- musi spełniać normę IEC62053-31 Class B,
- maks. napięcie 15 V DC,
- maks. prąd w stanie włączonym 15 mA, \_
- \_ min. prad w stanie właczonym 2 mA,
- maks. prad w stanie wyłączonym 0,15 mA.

Zalecana maks. liczba impulsów licznika S0:

Moc fotowoltaiczna kWp [kW]	maks. liczba impulsów na kWp
30	1000
20	2000
10	5000
≤ 5,5	10 000

#### **Opis diody** "Solar Dioda "Solar Net" świeci:

Net"

gdy zasilanie elektryczne dla sekcji wymiany danych w obrębie Fronius Solar Net / Interface Protocol jest prawidłowe.

#### Dioda "Solar Net" miga krótko co 5 sekund:

bład wymiany danych we Fronius Solar Net.

- prad przeteżeniowy (przepływ pradu > 3 A, np. wskutek zwarcia w sieci "Fronius Solar Net Ring");
- zbyt niskie napięcie (brak zwarcia, napięcie w sieci "Fronius Solar Net" < 6,5 V, np. gdy zbyt wiele podzespołów DATCOM jest obecnych w sieci "Fronius Solar Net" i zasilanie elektryczne jest niewystarczające).

W takim przypadku konieczne jest dodatkowe zasilanie podzespołów DATCOM za pośrednictwem zewnętrznego zasilacza jednego z podzespołów DATCOM.

W celu rozpoznania wystąpienia zbyt niskiego napięcia należy ewentualnie sprawdzić inne podzespoły DATCOM pod kątem usterek.

Po wyłączeniu spowodowanym przez wystąpienie prądu przetężeniowego lub zbyt niskiego napięcia, falownik co 5 sekund podejmuje próbę przywrócenia zasilania w sieci Fronius Solar Net, tak długo, jak występuje usterka.

Gdy usterka zostanie usunięta, w ciągu 5 sekund sieć "Fronius Solar Net" zostanie ponownie zasilona prądem.

#### Przykład Rejestro

Rejestrowanie i archiwizacja danych falownika i danych czujników za pomocą urządzeń "Fronius Datamanager" i "Fronius Sensor Box":



Sieć wymiany danych z 3 falownikami i jednym urządzeniem "Fronius Sensor Box":

- falownik 1 wyposażony w urządzenie "Fronius Datamanager",

- falowniki 2 i 3 niewyposażone w urządzenie "Fronius Datamanager"!

#### = opornik końcowy

Zewnętrzna komunikacja ("Solar Net") w falowniku odbywa się za pośrednictwem sekcji wymiany danych. Sekcja wymiany danych zawiera dwa interfejsy RS 422, pełniące funkcje wejścia i wyjścia. Do połączenia służą wtyczki RJ45.

**WAŻNE!** Ponieważ urządzenie "Fronius Datamanager" spełnia funkcję rejestratora danych, w pierścieniu sieci "Fronius Solar Net" nie może być obecny drugi rejestrator danych. Na jeden pierścień sieci "Fronius Solar Net" może przypadać tylko jedno urządzenie "Fronius Datamanager"!

Wszystkie pozostałe urządzenia "Fronius Datamanager" należy zdemontować i wolne miejsca na opcjonalne karty rozszerzeń zaślepić zaślepką dostępną w firmie Fronius (nr kat. 42,0405,2020) albo użyć falownika niewyposażonego w urządzenie "Fronius Datamanager" (wersja "light").

Instalacja opcjonalnych kart rozszerzeń w falowniku Informacje dotyczące instalacji opcjonalnych kart rozszerzeń oraz dotyczące podłączenia kabla wymiany danych zawarto w instrukcji instalacji.

### Monitorowanie instalacji

Pierwsze uruchomienie

WSKAZÓWKA! Za pomocą aplikacji "Fronius Solar.web" można w znaczący sposób ułatwić pierwsze uruchomienie urządzenia "Fronius Datamanager 2.0".
 Aplikacja "Fronius Solar.web" jest dostępna w każdym internetowym sklepie z aplikacjami.



W celu pierwszego uruchomienia urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"

- karta rozszerzeń "Fronius Datamanager 2.0" musi być zainstalowana w falowniku lub
- urządzenie "Fronius Datamanager Box 2.0" musi być obecne w sieci "Fronius Solar Net Ring".

**WAŻNE!** W celu ustanowienia połączenia z urządzeniem "Fronius Datamanager 2.0", w każdym urządzeniu końcowym (np. laptopie, tablecie itp.) należy dokonać następujących ustawień:

opcja "Uzyskaj adres IP automatycznie (DHCP)" musi być aktywna.



**WSKAZÓWKA!** Jeżeli w instalacji fotowoltaicznej obecny jest tylko jeden falownik, można pominąć czynności 1 i 2. Pierwsze uruchomienie odbywa się w takim przypadku od czynności nr 3.

- Okablować falownik wyposażony w urządzenie "Fronius Datamanager 2.0" lub "Fronius Datamanager Box 2.0" w sieci Fronius Solar Net.
- 2 W przypadku podłączenia większej liczby falowników do sieci SolarNet: Prawidłowo ustawić przełącznik Fronius Solar Net Master / Slave na karcie rozszerzeń urządzenia "Fronius Datamanager 2.0".
  - Falownik wyposażony w urządzenie "Fronius Datamanager 2.0" = Master;
  - wszystkie inne falowniki wyposażone w urządzenie "Fronius Datamanager 2.0" = Slave (diody na kartach rozszerzeń "Fronius Datamanager 2.0" są zgaszone).
- 3 Przełączenie urządzenia w tryb serwisowy
  - Uaktywnienie punktu dostępowego WiFi w menu "Ustaw." falownika



Falownik nawiązuje połączenie z punktem dostępowym sieci WLAN. Punkt dostępowy WLAN pozostanie otwarty przez 1 godzinę.

#### Instalacja z poziomu aplikacji "Solar.web"

Pobrać aplikację "Fronius Solar.web".



5 Uruchomić aplikację "Fronius Solar.web".

#### Instalacja z poziomu przeglądarki internetowej

Połączyć urządzenie końcowe z punktem dostępowym WLAN

> SSID = FRONIUS\_240.xxxxx (5– 8 znaków)

- Wyszukać sieć o nazwie "FRO-NIUS\_240.xxxxx".
- Ustanowić połączenie z tą siecią.
- Wprowadzić hasło 12345678.

(lub połączyć urządzenie końcowe i falownik kablem Ethernet).

 Wpisać w pasku adresowym przeglądarki internetowej: http://datamanager lub
 192.168.250.181 (adres IP połączenia WLAN) albo
 169.254.0.180 (adres IP połączenia LAN).

Zostanie wyświetlony ekran startowy Kreatora uruchamiania.



Kreator techniczny jest przeznaczony dla instalatora i zawiera ustawienia zgodne z obowiązującymi normami. Uruchomienie Kreatora technicznego jest opcjonalne. Jeżeli nastąpi uruchomienie Kreatora technicznego, należy bezwzglednie zanotować nadane hasło serwisowe. Hasło serwisowe jest wymagane do ustawienia opcji menu "Edytor EVU".

Jeżeli nie nastąpi uruchomienie Kreatora technicznego, nie zostaną ustawione żadne założenia dotyczące redukcji mocy.

Uruchomienie kreatora platformy "Fronius Solar Web" jest obowiązkowe!

W razie potrzeby uruchomić kreatora platformy "Fronius Solar Web" i postępować 6 zgodnie z instrukcjami.

Zostanie wyświetlony ekran startowy platformy "Fronius Solar Web" lub

interfejs web urządzenia "Fronius Datamanager 2.0".

7

W razie potrzeby uruchomić Kreatora technicznego i postępować zgodnie z instrukcjami.

Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0"



→ http://www.fronius.com/QR-link/4204260191PL

Bliższe informacje dotyczące urządzenia "Fronius Datamanager 2.0" i pozostałych opcji

2

### Elementy obsługi i wskaźniki

E	Elementy	obsługi
i	wskaźni	ki



POZ.	Opis	
(1)	Wyświetlacz wyświetla wartości, ustawienia i menu	
	Diody kontroli i stanu	
(2)	Dioda stanu ogólnego (czerwona) świeci:	

- gdy na wyświetlaczu pojawi się komunikat statusu;
- w przypadku przerwania zasilania sieci;
- podczas usuwania usterek (falownik oczekuje na potwierdzenie lub usunięcie usterki).
- (3) Dioda "Rozruch" (pomarańczowa) świeci:
  - falownik znajduje się w fazie automatycznego rozruchu lub autotestu, (gdy tylko po wschodzie słońca moduły solarne dostarczą wystarczająco wysokiej mocy);
  - falownik został przestawiony w tryb "Czuwanie" w menu "Ustaw." (= ręczne wyłączenie trybu zasilania sieci);
  - trwa aktualizacja oprogramowania falownika.

(4) Dioda "Stan pracy" (zielona) świeci:

- gdy instalacja fotowoltaiczna po fazie automatycznego uruchomienia falownika pracuje bezawaryjnie;
- tak długo, jak urządzenie znajduje się w trybie zasilania sieci.

Przyciski funkcyjne — w zależności od wyboru przypisane są im różne funkcje:

(5)	Przycisk "w lewo / w górę" służy do poruszania się po menu w lewą stronę i w górę
(6)	Przycisk "w dół / w prawo" służy do poruszania się w menu w dół i w prawo

POZ.	Opis
(7)	Przycisk "Menu / Esc" do zmiany poziomu menu do wyjścia z menu "Ustaw."
(8)	Przycisk "Enter" służy do potwierdzania wyboru

Przyciski są wykonane z zastosowaniem folii przewodzącej. Zwilżenie ich wodą może spowodować pogorszenie ich działania. W celu zapewnienia optymalnego funkcjonowania przycisków, należy je w razie potrzeby przecierać suchą szmatką.

**Wyświetlacz** Wyświetlacz jest zasilany przez napięcie sieciowe prądu przemiennego. W zależności od ustawień w menu "Ustaw." wyświetlacz może być dostępny przez cały dzień.

**Ważne!** Wyświetlacz falownika nie jest legalizowanym urządzeniem pomiarowym. Niewielki błąd pomiarowy w stosunku do licznika energii zainstalowanego w danej firmie, sięgający kilku procent, jest więc nieunikniony. Dokładne rozliczenie z przedsiębiorstwem energetycznym wymaga zatem zainstalowania legalizowanego licznika.



Zakres wskazań wyświetlacza, tryb wyświetlania



Zakres wskazań wyświetlacza, tryb "Ustaw."

- (\*) Pasek przewijania.
- (\*\*) Symbol Menedżera energii

jest wyświetlany, gdy uaktywniona jest funkcja "Menedżer energii".

(\*\*\*) Nr fal. = numer falownika DATCOM, symbol zapisu — wyświetla się na krótko w czasie zapisywania ustawionych wartości;

symbol połączenia USB — wyświetla się, jeżeli podłączono nośnik danych USB.

### Poziomy menu

Aktywowanie Nacisnąć dowolny przycisk. 1 podświetlenia wyświetlacza Zostanie włączone podświetlenie wyświetlacza. W menu "Ustaw." można ustawić podświetlenie wyświetlacza na stałe lub wyłączyć je całkowicie. Jeśli przez 2 minuty nie zostanie naciśnięty żaden przycisk: Automatyczne wyłączenie podpodświetlenie wyświetlacza zostanie automatycznie wyłączone i falownik przejdzie do świetlenia wypozycji "TERAZ" (o ile podświetlenie wyświetlacza jest ustawione na tryb automatyczświetlacza / ny). Zmiana na pozycję "TERAZ" jest dokonywana z dowolnej pozycji lub z menu "Ustaw.", przejście do pozycji "TERAZ" z wyjątkiem pozycji "Czuwanie". Zostanie wyświetlona moc, którą jest aktualnie zasilana sieć. Otwieranie menu Nacisnąć przycisk "Menu". 1 I TERAZ I Moc wyjsciowa W



### Pozycje menu "TERAZ", "LOG" i "WYKRES"



Wartości wyświe- tlane w pozycjach "TERAZ" i "LOG"	Wartości wyświetlane w pozycji "NOW" (TERAZ):
" "	Moc wyjściowa (A)
	Moc bierna AC (VAr)
	Napięcie sieciowe (V)
	Prąd wyjściowy (A)
	Częstotliwość sieci (Hz)
	Napięcie solarne (V)

Prąd solarny (A) Czas/data

Czas i data w falowniku lub w pierścieniu sieci Fronius Solar Net

#### Wartości wyświetlane w menu "LOG":

(dla dnia dzisiejszego, bieżącego roku kalendarzowego i od czasu pierwszego uruchomienia falownika)

Dostarczona energia (kWh/MWh) energia dostarczona do sieci w danym okresie

Z powodu różnic w metodach pomiaru mogą występować różnice w stosunku do wartości wskazywanych przez inne urządzenia pomiarowe. Przy rozliczaniu energii doprowadzonej do sieci obowiązują tylko wartości wskazywane przez legalizowany licznik dostarczony przez przedsiębiorstwo energetyczne.

Maksymalna moc wyjściowa (W)

najwyższa moc doprowadzona do sieci w danym okresie

Dochód

pieniądze zarobione w danym okresie (walutę można ustawić w menu Setup)

Podobnie jak w przypadku energii dostarczonej do sieci, także w przypadku wartości dochodu mogą wystąpić różnice między wskazaniami wyświetlacza a innymi przyrządami pomiarowymi.

Ustawienie waluty i stawki rozliczeniowej zostało opisane w rozdziale "Menu Setup". Ustawienie fabryczne jest zależne od wybranej konfiguracji krajowej.

Oszczędność CO2 (g/kg) wartość redukcji emisji CO<sub>2</sub> w danym okresie

Wartość redukcji emisji CO<sub>2</sub> odpowiada emisji CO<sub>2</sub>, która — w zależności od istniejącego typu elektrowni — zostałaby wyemitowana przy wytworzeniu takiej samej ilości prądu. Ustawienie fabryczne to 0,53 kg/kWh (źródło: DGS — Niemieckie Stowarzyszenie Energii Słonecznej).

Napięcie maksymalne L-N (V) najwyższe napięcie między przewodem i przewodem neutralnym, zmierzone w danym okresie

Maksymalne napięcie solarne (V) najwyższe napięcie wygenerowane przez moduł solarny, zmierzone w danym okresie

Roboczogodziny

czas pracy falownika (GG:MM).

**WAŻNE!** W celu prawidłowego wyświetlania wartości dnia i roku należy prawidłowo ustawić czas.

### Menu "Ustaw."

Falownik jest fabrycznie skonfigurowany z wykorzystaniem ustawień domyślnych. W celu Ustawienia fabryczne uzyskania w pełni automatycznego zasilania sieci nie są potrzebne żadne ustawienia domyślne.

> Menu "Ustaw." umożliwia łatwą zmiane ustawień domyślnych falownika w sposób zgodny z indywidualnymi życzeniami i wymaganiami użytkowników.

#### USTAW.



**USTAW**. (menu Ustaw.)

WSKAZÓWKA! Z powodu aktualizacji oprogramowania w danym urządzeniu mogą być dostępne funkcje, które nie są opisane w Instrukcji obsługi lub odwrotnie. Ponadto poszczególne ilustracje mogą nieznacznie różnić się od elementów obsługi w danym urządzeniu. Sposób działania elementów obsługi jest jednak identyczny.

#### Nawigacja w menu SETUP

#### Wejście do menu SETUP



Poziom menu, wybrana pozycja "SETUP".



Pozycja "Standby" (Czuwanie)

W menu, naciskając przyciski 1 "w lewo" lub "w prawo", wybrać pozycję "SETUP" (USTAW.).

Nacisnąć przycisk "Enter". 2

Zostanie wyświetlona pierwsza pozycja menu SETUP: "Standby".

### Przechodzenie między pozycjami

	USTAW         Czuwanie         Punk t dostep. WiFi         DATCOM         USB         Przekaznik         Przykład: Pozycja menu "Punkt dostęp. WiFi"         Wyjście z pozycji menu	Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", można przechodzić między dostępnymi pozycjami menu.
	WYKRES   USTRUE   INFO	<ul> <li>Aby wyjść z pozycji menu, nacisnąć przycisk "Back" (Wstecz).</li> <li>Wyświetli się poziom menu.</li> </ul>
	<ul> <li>Jeśli przez 2 minuty nie zostanie naciśnięty</li> <li>falownik przejdzie z dowolnej pozycji me (TERAZ) (wyjątek: pozycja menu "Setu</li> <li>zostanie wyłączone podświetlenie wyśw</li> <li>Zostanie wyświetlona moc, którą jest ał</li> </ul>	żaden przycisk: enu w obrębie menu "Setup" do pozycji "NOW" p" (Ustaw.) "Standby" (Czuwanie)); vietlacza. ktualnie zasilana sieć.
Ogólne informa- cje o ustawieniach w punktach menu "Ustaw."	<ol> <li>Wejście do menu "USTAW."</li> <li>Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół</li> <li>         Macisnąć przycisk "Enter".     </li> </ol>	", wybrać żądaną pozycję menu.
	Pierwsze pole ustawianej wartości mi- ga:	Wyświetlane są dostępne ustawienia:
	A Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać liczbę w pierwszym polu.	<ul> <li>▲ Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać żądane ustawienie.</li> <li>▲ ◆</li> </ul>
	<ul> <li>▲ ◆</li> <li>S Nacisnąć przycisk "Enter".</li> <li>↓</li> </ul>	<ul> <li>5 Aby zapisać wybór i zaakceptować go, należy nacisnąć przycisk "Enter".</li> <li>↓</li> </ul>
	Drugie pole wartości miga. <b>6</b> Powtarzać czynności 4 i 5, aż	Aby nie zapisywać wyboru, należy nacisnąć przycisk "Esc". ♪
	bęu∠ie migac cała ustawiana wartos€.	

7 Nacisnąć przycisk "Enter". 4

- 8 W razie potrzeby powtórzyć czynności 4-6 dla jednostek lub innych wartości do ustawienia, aż jednostka lub ustawiana wartość będzie migać.
- 9 Aby zapisać i zastosować zmiany, nacisnąć przycisk "Enter". ₽

Aby nie zapisywać zmian, nacisnąć przycisk "Esc".

▲

Wyświetlana jest obecnie wybrana pozycja menu.

Wyświetlana jest obecnie wybrana pozycja menu.

1 Wybrać w menu "Ustaw." pozycję

#### Przykład zastosowania: ustawienie czasu

<mark>USTAW.</mark>   1 USB Przekaznik Godzina / data	<ul> <li>Wybrac w menu "Ustaw. pozycję "Godzina / data".</li> <li>Nacisnąć przycisk "Enter".</li> </ul>
Ustawienie wysw. Zysk energii ★ ★ ♪ ↓	
<mark>USTAW.</mark>   1 Ustaw godzine	Zostanie wyświetlone zestawienie do- stępnych poleceń.
Format wys. czasu Format wys. daty Czas letni/zimowy	<ul> <li>Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać polecenie "Ustawie- nie czasu".</li> </ul>
+ + - +	↓ 4 Nacisnąć przycisk "Enter".
USTAW.  1 \ / Godzina	Zostanie wyświetlony czas. (GG:MM:SS, tryb 24-godzinny), miga pierwsze pole wartości godziny.
- <b>1</b> 0:52:20	<ul> <li>+ - 5 Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać cyfrę w pierwszym polu wartości godziny.</li> </ul>
	<ul> <li>Macisnąć przycisk "Enter".</li> </ul>
<mark>USTAW.</mark>   1 \ Øodzina	Miga drugie pole wartości godziny.
10 <b>:52:20</b>	Powtórzyć czynności nr 5 i 6 dla mi- nut i sekund, aż

	I USTAU		1
	Godzih	1a	/
-10	:52	:20	-
/   +	_	<sup>ا ا</sup> <del>د</del>	ц ц
	<u>I USTAW</u>		1
▲Ustaw  Ustaw  Forma1  Forma1 ▼Czas ]	eodzi; date t wys. t wys. letni/:	ne czasu daty zimowy ⊐	, له
+USB  Przeka	<b>USTAN</b> aznik	.	1
Godzin	na / da Tepie I	ata	
+ Zysk e	energi:	i	
-	+	<b>_</b>	41

ustawiony czas będzie migał.

✔ 8 Nacisnąć przycisk "Enter".

Czas zostanie zmieniony, falownik wróci do trybu wyświetlania konfigurowalnych parametrów.

▲ A Nacisnąć przycisk "Esc".

Zostanie wyświetlona pozycja menu Ustaw. "Godzina / data".

# Pozycje w menu Ustaw.

Czuwanie	Ręczna aktywacja/de	ezaktywacja trybu "Czuwanie"		
	<ul> <li>Zasilanie sieci je</li> <li>Dioda "Rozruch"</li> <li>W trybie czuwan</li> <li>Automatyczne p ciśnięty żaden p</li> <li>Z trybu czuwania</li> <li>W każdej chwili i</li> </ul>	est wstrzymane. Świeci pomarańczowym światłem. na nie można wybrać ani zmienić żadnej pozycji w menu "Ustaw.". rzejście do pozycji "TERAZ", jeżeli po dwóch minutach nie został na- rzycisk, jest nieaktywne. a można wyjść tylko ręcznie, naciskając przycisk "Enter". można przywrócić tryb zasilania sieci (wyłączenie trybu "Czuwanie").		
	Ustawianie trybu cz	zuwania (ręczne wyłączanie trybu zasilania sieci):		
	<ol> <li>Wybrać pozycję</li> <li>Nacisnąć przycis</li> </ol>	"Czuwanie". sk "Enter".		
	Na wyświetlaczu na z Tryb "Czuwanie" jest Dioda "Rozruch" świe	zmianę będą pojawiać się napisy "CZUWANIE" i "ENTER". teraz aktywny. eci pomarańczowym światłem.		
	<ul> <li>Przywrócenie trybu zasilania sieci:</li> <li>W trybie "Czuwanie" na wyświetlaczu na zmianę pojawiają się komunikaty "CZUWANIE" i "ENTER".</li> <li>W celu przywrócenia trybu zasilania sieci nacisnąć przycisk "Enter".</li> </ul>			
Punkt dostęp. WiFi	Do aktywacji / dezaktywacji punktu dostępowego sieci WLAN (np. w celu regulacji monito- rowania instalacji)			
	Zakres ustawień	Punkt dostęp. WiFi [zatrzymany]		
		Uaktywnić punkt dostęp. WiFi?		
		✔ W celu aktywacji punktu dostępowego sieci WLAN Na- cisnąć przycisk "Enter".		
		Punkt dostęp. WiFi [aktywny]		
		Zostanie wyświetlony SS-ID (SS) i hasło (PW).		
		Dezaktywować punkt dostęp. WiFi?		
		<ul> <li>W celu dezaktywacji punktu dostępowego sieci WLAN Nacisnąć przycisk "Enter".</li> </ul>		
		Punkt dostęp. WiFi [niedostępny]		
		Wyświetlany, jeśli w falowniku nie jest dostępne monitorowanie instalacji.		

DATCOM	Kontrola wymiany danych, wprowadzenie numeru falownika, tryb nocny DATCOM, usta- wienia protokołu					
	Zakres ustawień	Status / Numer falownika / Typy protokolow				
	<b>Status</b> wskazuje wymianę dar	nych z siecią Solar Net lub błąd podczas wymiany danych				
	<b>Numer falownika</b> ustawienie numeru (=a	Numer falownika ustawienie numeru (=adresu) falownika w instalacjach z wieloma falownikami solarnymi				
	Zakres ustawień	00–99 (00 = 100. falownik)				
	Ustawienie fabryczne	01				
	<b>WAŻNE!</b> Jeżeli do sys każdemu falownikowi r	WAŻNE! Jeżeli do systemu komunikacji danych jest podłączonych wiele falowników, każdemu falownikowi należy przydzielić indywidualny adres.				
	Pozycja <b>Typy protoko</b> określa, za pośrednictw nych:	<b>low</b> vem którego protokołu komunikacyjnego odbywa się wymiana da-				
	Zakres ustawień	Solar Net / Interface Protocol *				
	Ustawienie fabryczne	Solar Net				
	* Typ protokołu "Interface Protocol" funkcjonuje tylko bez karty urządzenia "Fronius Da- tamanager". Z falownika należy usunąć zainstalowane karty urządzeń "Fronius Datama- nager".					
USB	Zadawanie wartości prz	zy zastosowaniu nośnika danych USB				
	Zakres ustawień	Bezpieczne odłączanie nośnika danych USB / Aktualizacja oprogramowania / Odstęp między kolejnymi cyklami rejestracji danych				
	<ul> <li>Bezpieczne odłączanie nośnika danych USB umożliwia bezpieczne odłączenie nośnika danych USB z gniazda A na wsuwanym podzespole wymiany danych.</li> <li>Nośnik danych USB można odłączyć wtedy, gdy:</li> <li>wyświetlany jest komunikat "OK",</li> <li>dioda "Transmisja danych" nie miga lub nie świeci.</li> </ul>					
	Aktualizacja oprogramowania do aktualizacji oprogramowania falownika za pomocą nośnika danych USB.					
	Sposób postępowania:					
	Pobrać plik "froxxxx.upd" (np. dostępny pod adresem http://www.fronius.com; xxxxx to numer wersji).					
	WSKAZÓWKA na nośniku dar wany (patrz ro	A! W celu bezproblemowej aktualizacji oprogramowania falownika, nych USB nie może być ukrytej partycji i nie może on być zaszyfro- zdział "Zgodne nośniki danych USB").				

2 Plik z aktualizacją zapisać w głównym folderze nośnika danych (bez podfolderów).

3 Otworzyć sekcję wymiany danych.

- Podłączyć nośnik danych USB zawierający plik z aktualizacją do gniazda USB w sekcji wymiany danych.
- **5** W menu "Ustaw." wybrać pozycję "USB", a następnie pozycję "Aktualizacja oprog.".
- 6 Nacisnąć przycisk "Enter".

Odczekać, aż na wyświetlaczu pojawi się wersja oprogramowania aktualnie zainstalowanego w falowniku i nowego:

- 1. Strona: Oprogramowanie Recerbo (LCD), Oprogramowanie kontrolera przyciskowego (KEY), Wersja konfiguracji krajowej (Set)
- 2. Strona: oprogramowanie modułu mocy.

8 Na każdej stronie nacisnąć przycisk "Enter".

Falownik rozpocznie kopiowanie danych.

Do momentu zakończenia kopiowania danych dla wszystkich podzespołów elektronicznych wyświetlane będą komunikaty "AKTUALIZACJA" oraz postęp kopiowania poszczególnych testów w %.

Po skopiowaniu falownik przeprowadzi kolejno aktualizację wymaganych podzespołów elektronicznych.

Będą wyświetlane komunikaty "AKTUALIZACJA", nazwa odpowiedniego podzespołu elektronicznego oraz postęp aktualizacji w %.

Ostatnim etapem jest aktualizacja wyświetlacza falownika. Wyświetlacz pozostanie wygaszony przez ok. 1 minutę, diody kontroli i stanu będą migać.

Po zakończeniu aktualizacji oprogramowania falownik przejdzie do fazy rozruchu, a następnie do trybu zasilania sieci. Teraz można odłączyć nośnik danych USB.

Podczas aktualizacji oprogramowania falownika, indywidualne ustawienia w menu "Ustaw." będą zachowane.

#### Odstęp między kolejnymi cyklami rejestracji danych

włącza/wyłącza funkcję rejestracji danych oraz określa założenia dotyczące odstępu między kolejnymi cyklami rejestracji

Jednostka	Minuty
Zakres ustawień	30 min / 20 min / 15 min / 10 min / 5 min / Bez rejestracji
Ustawienie fabryczne	30 min
30 min	Odstęp między kolejnymi cyklami rejestracji danych wynosi 30 minut; co 30 minut na nośniku danych USB będą zapisywane nowe zarejestrowane dane.
20 min	П
15 min	۶Ļ
10 min	V
5 min	Odstęp między kolejnymi cyklami rejestracji danych wynosi 5 minut; co 5 minut na nośniku danych USB będą zapisywane nowe zarejestrowane dane.
Bez rejestracji	Brak rejestracji danych

**WAŻNE!** W celu zapewnienia bezawaryjnego działania funkcji rejestracji danych, należy prawidłowo ustawić godzinę.

Przekaźnik

Uaktywnij przekaznik / Ustawienia przekazn. / Test przekaznika

Zakres ustawień Tryb przekaznika / Test przekaznikow / Punkt wlaczenia\* / Punkt wylaczenia\*

\* Wyświetlane tylko wtedy, gdy w pozycji "Tryb przekaznika" włączona jest funkcja "Menedzer energii".

#### Tryb przekaznika

do wyboru różnych funkcji styku bezpotencjałowego w sekcji wymiany danych:

- Alarm
- Aktywne wyjście
- Menedżer energii

Zakres ustawień	ALL / Permanent / OFF / ON / E-Manager (WSZYSTKIE / Na stałe / WYŁ. / WŁ. / Menedżer energii)
Ustawienie fabryczne	ALL (WSZYSTKIE)

#### Funkcja alarmu:

Permanent /	Załącza styk bezpotencjałowy w przypadku wystąpienia stałego i tym-
ALL (Na stałe	czasowego kodu serwisowego (np. w sytuacji krótkiej przerwy w zasi-
/ WSZYST-	laniu sieci lub gdy dany kod serwisowy pojawia się z określoną ilość
KIE):	razy w ciągu dnia — tę liczbę można ustawić w menu "Podst.").

#### Aktywne wyjście:

ON (WŁ.):	Styk bezpotencjałowy NO jest włączony na stałe tak długo, jak długo
	falownik pracuje (tak długo, jak wyświetlacz pokazuje wskazania lub
	świeci).

OFF (WYŁ.): Styk bezpotencjałowy NO jest wyłączony.

#### Menedżer energii:

E-Manager	Dalsze informacje dotyczące funkcji "Menedżer energii" zawarto w
(Menedżer	dalszej części pod tytułem "Menedżer energii".
energii):	

#### Test przekaznikow

test działania sprawdzający, czy styk bezpotencjałowy załącza się.

**Punkt wlaczenia** (tylko w przypadku aktywnej funkcji "Menedzer energii") do ustawiania limitu mocy czynnej, od którego załączony zostanie styk bezpotencjałowy

Ustawienie fabryczne	1000 W	
Zakres ustawień	Punkt wylaczenia — maks. moc znamionowa falownika / W / kW	
Punkt wylaczenia (tylk do ustawiania limitu mo	o w przypadku aktywnej funkcji "Menedzer energii") cy czynnej, od którego wyłączony zostanie styk bezpotencjałowy	
Ustawienie fabrvczne	500	

Zakres ustawień	0 – Punkt wlaczenia / W / kW
#### Menedżer energii (w pozycji menu "Przekaźnik")

Falownik jest wyposażony w funkcję "Menedżer energii". Funkcja ta umożliwia sterowanie stykami bezpotencjałowymi w taki sposób, aby działały one jak człony wykonawcze systemu sterowania.

Dzięki temu można załączać lub wyłączać odbiorniki podłączone do takich styków, korzystając z punktów nastawczych zależnych od wysyłanej mocy.

Styk bezpotencjałowy jest automatycznie wyłączany:

- jeżeli falownik nie zasila sieci publicznej;
- jeżeli falownik został ręcznie przestawiony w tryb oczekiwania;
- jeżeli założenia dotyczące mocy czynnej są < 10% mocy znamionowej;</li>
- jeżeli nasłonecznienie jest niewystarczające.

Aby włączyć funkcję "Menedżer energii", wybrać pozycję "Menedzer energii" i nacisnąć przycisk "Enter".

Jeżeli funkcja "Menedżer energii" jest aktywna, na wyświetlaczu w lewym górnym rogu pojawi się symbol Menedżera energii:



jeżeli styk bezpotencjałowy NO jest wyłączony (styk jest rozwarty);



jeżeli styk bezpotencjałowy NO jest załączony (styk jest zwarty).

Aby wyłączyć funkcję "Menedżer energii", należy wybrać inną funkcję i nacisnąć przycisk "Enter".

#### Wskazówki dotyczące określania punktu włączania i wyłączania

Zbyt mała różnica między punktami włączania i wyłączania oraz wahania mocy czynnej mogą prowadzić do kilkakrotnego przełączania.

Aby uniknąć zbyt częstego załączania i wyłączania, różnica między punktami włączania i wyłączania powinna wynosić co najmniej 100–200 W.

Podczas wybierania punktu wyłączania należy wziąć pod uwagę pobór mocy przez podłączony odbiornik.

Podczas wybierania punktu załączania należy również uwzględnić warunki pogodowe i oczekiwane nasłonecznienie.

#### Przykład zastosowania

Punkt włączania = 2000 W, punkt wyłączania = 1800 W

Jeśli falownik dostarcza mocy powyżej 2000 W, bezpotencjałowy styk sygnałowy falownika zostanie załączony.

Jeśli moc falownika spadnie poniżej 1800 W, bezpotencjałowy styk sygnałowy zostanie wyłączony.

#### Możliwe zastosowania:

Użytkowanie pompy ciepła lub klimatyzacji przy możliwie największym udziale prądu z własnej produkcji

Czas/data	Ustawianie czasu, daty lub automatyczna zmiana z czasu zimowego na letni i odwrotnie		
	Zakres ustawień	Ustaw czas / Ustaw date / Format wyswietlania czasu / Format wyswietlania daty / Czas letni/zimowy	
	Ustaw czas ustawianie czasu (go	g:mm:ss lub gg:mm am/pm — w zależności od ustawienia w pozycji	

ustawianie czasu (gg:mm:ss lub gg:mm am/pm — w zależności od ustawienia w pozycji "Format wyswietlania czasu")

	Ustaw date ustawianie mat wyswie	<b>e</b> daty (dd.mn etlania daty"	n.rrrr lub mm/dd/rrrr — w zależności od ustawienia w pozycji "For- )	
	Format wy Do ustawia	r <b>świetlania</b> nia formatu	<b>czasu</b> wyświetlania czasu	
	Zakres usta	awień	12hrs/24hrs	
	Ustawienie	fabryczne	w zależności od konfiguracji krajowej	
	<b>Format wy</b> Do ustawia	<b>świetlania</b> nia formatu	<b>daty</b> wyświetlania daty	
	Zakres usta	awień	mm/dd/rrrr / dd.mm.rr	
	Ustawienie	fabryczne	w zależności od konfiguracji krajowej	
	Czas letni/ włączanie/\	<b>zimowy</b> wyłączanie a	automatycznej zmiany czasu letniego na zimowy i odwrotnie	
	WAŻNE! F nie należy żadnych ko (np. "Froniu	unkcję służa stosować wy omponentów us Dataloggo	ącą do automatycznej zmiany z czasu letniego na zimowy i odwrot- /łącznie wtedy, gdy w pierścieniu sieci "Fronius Solar Net" nie ma v systemu przystosowanych do działania w sieci LAN lub WLAN er Web", "Fronius Datamanager" lub "Fronius Hybridmanager").	
	Zakres usta	awień	wł. / wył.	
	Ustawienie	fabryczne	wł.	
	WAŻNE! W wartości dz	<b>VAŻNE!</b> Właściwe ustawienie czasu i daty jest warunkiem prawidłowego wskazywania vartości dziennych i rocznych oraz charakterystyk dziennych.		
Ustawienia wy- świetlacza	Zakres usta	awień	Jezyk / Tryb nocny / Kontrast / Oswietlenie	
	<b>Jezyk</b> ustawienie języka wyświetlacza			
	Zakres usta	awień	niemiecki, angielski, francuski, holenderski, włoski, hiszpański, czeski, słowacki	
	<b>Tryb nocny</b> tryb nocny DATCOM; steruje pracą DATCOM i wyświetlacza w czasie nocy lub w przy- padku niewystarczającego napięcia prądu stałego			
	Zakres usta	awień	AUTO/ON/OFF (AUTO/WŁ./WYŁ.)	
	Ustawienie	fabryczne	OFF (WYŁ.)	
	AUTO:	Tryb DAT( lar Net jes Wyświetla dowolny k	COM jest zawsze włączony, jeżeli do aktywnej, sprawnej sieci So- t podłączony rejestrator danych. cz w czasie nocy jest wygaszony i można go włączyć, naciskając lawisz.	
	ON (WŁ.):	Tryb DAT napięcie 1	COM jest zawsze włączony. Falownik nieprzerwanie dostarcza 2 V do zasilania sieci "Solar Net". Wyświetlacz jest stale aktywny.	
		WAŻNE! . nocny pob	Jeżeli tryb nocny DATCOM jest ustawiony na "ON" lub "AUTO", oór prądu przez falownik zwiększa się do około 7 W.	

- OFF Brak trybu nocnego DATCOM, falownik nie potrzebuje prądu przemiennego (WYŁ.): do zasilania sieci Solar Net.
  - Wyświetlacz w nocy jest nieaktywny. urządzenie Fronius Datamanager jest niedostępne.

#### Kontrast

ustawienie kontrastu wyświetlacza

Zakres ustawień 0–10 Ustawienie fabryczne 5

Ponieważ kontrast zależy od temperatury, zmienne warunki otoczenia mogą wymagać zmiany ustawienia w pozycji "Kontrast".

#### Oswietlenie

domyślne ustawienie podświetlenia wyświetlacza

Pozycja menu "Podświetlenie" dotyczy tylko podświetlenia wyświetlacza.

Zakres ustawień		AUTO/ON/OFF (AUTO/WŁ./WYŁ.)
Ustawienie fabryczne		AUTO
AUTO:	Podświetle go przycisk podświetler	nie wyświetlacza jest uaktywniane poprzez naciśnięcie dowolne- u. Jeśli przez 2 minuty nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, nie wyświetlacza zostaje wyłączone.
ON (WŁ.):	Gdy falown stałe.	ik jest aktywny, podświetlenie wyświetlacza jest włączone na

- OFF Podświetlenie wyświetlacza jest wyłączone na stałe.
- (WYŁ.):

Zysk energetycz- ny	Ustawienie - wartości OFFSET-u wskazania energii całkowitej (Total); - przelicznika pomiaru przy wskazaniach dziennych, rocznych i całkowitych;

- waluty:
- taryfy za energię dostarczoną do sieci.

Zakres ustawień Odchylenie licznika / Kalibracja licznika / Waluta / Taryfa za energię dostarczoną do sieci

#### Odchylenie licznika

możliwość podania wartości energii przekazanej, która jest dodawana do aktualnie dostarczonej energii (np. wartość przeniesiona z innego falownika po jego wymianie)

Jednostka	Wh / kWh / MWh
Zakres ustawień	5-znakowy

Ustawienie fabryczne 0

#### Kalibracja licznika

możliwość podania wartości korekcyjnej, aby wskazanie na wyświetlaczu falownika odpowiadało wskazaniu legalizowanego licznika energii

Jednostka	%
Zakres ustawień	od -5,0 do +5,0
Ustawienie fabryczne	0

	<b>Waluta</b> ustawienie waluty Zakres ustawień	3-literowy, A–Z	
	<b>Taryfa zasilania</b> ustawienie stawki rozlio	czeniowej dla wynagrodzenia za energię dostarczoną do sieci	
	Zakres ustawień	2-cyfrowe, do 3 miejsca po przecinku	
	Ustawienie fabryczne	(w zależności od konfiguracji krajowej)	
Wentylator	umożliwia sprawdzenie sprawności działania wentylatora		
	Zakres ustawień	Test wentylatora #1 / Test wentylatora #2 (zależnie od urządze- nia)	
	<ul> <li>Wybrać żądany wentylator za pomocą przycisków "w górę" i "w dół".</li> <li>Rozpoczęcie testu wybranego wentylatora po naciśnięciu przycisku "Enter".</li> <li>Wentylator będzie pracował tak długo, aż nastąpi wyjście z menu po naciśnięciu przycisku "Esc".</li> </ul>		

# Menu "INFO"

#### INFO



INFO (informacje dotyczące urządzenia i oprogramowania)

Wartosci pomia-		7	
rowe Status modulu	wartosci pomia- rowe	Zakres wskazan:	GVDPR / Wentylator #1
mocy Status sieci		<b>PV Iso.</b> rezystancja izolacji in (w nieuziemionych m mieniem do bieguna	stalacji fotowoltaicznej odułach solarnych i modułach solarnych z uzie- ujemnego)
		Ext. Lim. zewnętrzna redukcja sieci	mocy w procentach, np. zadana przez operatora
		<b>U PV1</b> chwilowe napięcie pro lownik nie zasila siec	ądu stałego na zaciskach, także wtedy, gdy fa- i (z 1. trackera MPP)
		U PV2 chwilowe napięcie pra lownik nie zasila siec	ądu stałego na zaciskach, także wtedy, gdy fa- i (z 2. trackera MPP)
		GVDPR redukcja mocy zależr	na od napięcia
		Wentylator #1 wartość procentowa z	zadanej mocy wentylatorów
	Status modułu mocy	Umożliwia wskazanie niku.	e statusów, które ostatnio występowały w falow-
		WAŻNE! Z powodu sa go wieczora naturalni oraz 307 (DC-Low). T przez usterki.	abego nasłonecznienia, każdego ranka i każde- e pojawiają się komunikaty 306 (Power Low) e komunikaty statusu nie są spowodowane
		<ul> <li>Po naciśnięciu p dułów mocy oraz</li> <li>Naciskając przyc wienie z listy.</li> </ul>	rzycisku "Enter" zostanie wyświetlony stan mo- : usterki, jakie ostatnio wystąpiły. iski "w górę" lub "w dół", wybrać żądane usta-
		<ul> <li>Aby wyjść z listy</li> </ul>	stanu i usterek, nacisnąć przycisk "Wstecz".
	Status sieci	Możliwość wywołania	5 ostatnich usterek sieci:
		<ul> <li>Po naciśnięciu pr usterek sieci.</li> </ul>	zycisku "Enter" nastąpi wyświetlenie 5 ostatnich
		<ul> <li>Naciskając przyc wienie z listy.</li> </ul>	iski "w górę" lub "w dół", wybrać żądane usta-
		<ul> <li>Aby wyjść z listy</li> </ul>	usterek sieci, nacisnąć przycisk "Wstecz".

Informacje o urzą- dzeniu	Umożliwia wyświetlenie ustawień istotnych dla przedsiębiorstwa energetycznego. Wy- świetlane wartości zależą od wybranej konfiguracji krajowej lub od specyficznych ustawień falownika.		
	Zakres wskazań	Ogolne / Ustawienie krajowe / MPP Tracker / Monitorowanie sieci / Granice nap. sieci / Granice czest. sieci / Tryb Q / Granica mocy AC / Redukcja wart. znam. nap. AC / Fault Ride Through	
	Ogolne:	Typ urządzenia Gen. Numer seryjny	
	Ustawienie krajowe:	Ustaw. — ustawiona konfiguracja krajowa	
		Wersja — wersja konfiguracji krajowej	
		Group (Grupa) — grupa do celów aktualizacji oprogramowania falownika	
	Tracker MPP:	Tracker 1 Tracker 2 (tylko w falownikach Fronius Symo z wyjątkiem mo- deli Fronius Symo 15.0-3 208)	
	Monitorowanie sieci:	GMTi — czas ponownego uruchomienia falownika wyrażony w sekundach	
		GMTr — czas ponownego włączania po usterce sieci wyrażony w sekundach	
		ULL — średnia wartość napięcia sieciowego w ciągu 10 minut w V	
		LLTrip — czas zadziałania w przypadku długoterminowego mo- nitorowania napięcia	
	Granice nap. sieci:	UILmax — górna wewnętrzna wartość napięcia sieci w V	
		UILmin — dolna wewnętrzna wartość napięcia sieci w V	
	Granice czest. sieci:	FILmax — górna wewnętrzna wartość częstotliwości sieci w Hz	
		FILmin — dolna wewnętrzna wartość częstotliwości sieci w Hz	
	Tryb Q:	aktualnie ustawiony współczynnik mocy cos phi (np. stały cos(phi) / stały Q / charakterystyka Q(U) itp.)	
	Granica mocy AC:	Maks. P AC — reczna redukcia mocy	

Redukcja wart. znam. nap. AC	Stan — ON/OFF (WŁ./WYŁ.) redukcja mocy zależna od napie cia
	GVDPRe — próg, od którego następuje redukcja mocy zależn od napięcia
	GVDPRv — gradient redukcji, wraz z którym spada moc, np.: 10% na V, znajdujący się powyżej progu GVDPRe.
	Message (wiadomość) — uaktywnia wysyłanie komunikatów ir formacyjnych za pośrednictwem sieci Solarnet
Fault Ride Through:	Status — ustawienia standardowe: OFF (WYŁ.) Jeżeli ta funkcja jest włączona, w przypadku krótkotrwałego za niku napięcia AC (poza granicami określonymi przez dostawc energii) falownik nie wyłącza się natychmiast, lecz kontynuuje zasilanie sieci jeszcze przez określony czas.
	DB min — ustawienie standardowe: 90% "Dead Band Minimum", ustawienie w procentach
	DB max — ustawienie standardowe: 120% "Dead Band Maximum", ustawienie w procentach
	k-Fac — ustawienie standardowe: 0

Wersja

Wskazuje numer wersji i numer seryjny płytek drukowanych zainstalowanych w falowniku (np. do celów serwisowych)

Zakres wskazań Wyswietlacz / Oprogr. wyswietlacza / Suma kontrolna oprog. / Pamiec danych / Pamiec danych #1 / Modul mocy / Oprogr. modulu mocy / Filtr EMV / Power Stage #3 / Power Stage #4

# Włączanie i wyłączanie blokady przycisków

Informacje ogólne Falownik jest wyposażony w funkcję blokady przycisków. Przy aktywnej blokadzie przycisków nie można wywołać menu Setup. Może to być np. zabezpieczenie przed niezamierzoną zmianą danych konfiguracyjnych. W celu włączenia/wyłączenia blokady przycisków należy wprowadzić kod dostępu 12321.

#### Włączanie i wyłączanie blokady przycisków









▲ 1 Nacisnąć przycisk "Menu".

Wyświetli się poziom menu.

Nacisnąć 5 x nieprzypisany przycisk "Menu/ Esc".

W menu "KOD" zostanie wyświetlony napis "Kod dostępu", miga pierwsze miejsce.

- Wprowadzić kod "12321": Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać pierwszą cyfrę kodu.
- A Nacisnąć przycisk "Enter".

Miga drugie miejsce.

5 Powtórzyć czynności 3 i 4 dla drugiego miejsca kodu, trzeciego, czwartego i piątego, aż...

ustawiony kod zacznie migać.

A 6 Nacisnąć przycisk "Enter".

W menu "BLOK." zostanie wyświetlony komunikat "Blokada przyciskow".

H – 7 Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", włączyć lub wyłączyć blokadę przycisków:

> WŁ. = blokada przycisków jest aktywna (nie można wywołać menu "Ustaw.")

WYŁ. = blokada przycisków jest nieaktywna (można wywołać menu "Ustaw.")

8 Nacisnąć przycisk "Enter".

## Nośnik danych USB służący jako rejestrator danych i do aktualizacji oprogramowania falownika

Nośnik danych USB jako rejestrator danych Nośnik danych USB podłączony do gniazda USB A może służyć jako rejestrator danych dla falownika.

Dane zapisane na nośniku danych USB można w każdej chwili

- zaimportować z pliku .FLD do oprogramowania "Fronius Solar.access";
- przez otwarcie pliku .CSV bezpośrednio obejrzeć w oprogramowaniu oferowanym przez inne firmy (np. "Microsoft® Excel").

Starsze wersje programu "Excel" (aż do wersji "Excel 2007") mają ograniczenie liczby wierszy do 65 536.

Bliższe informacje dotyczące "danych na nośniku pamięci USB", "ilości danych i pojemności pamięci" oraz "pamięci podręcznej" znajdują się na stronie:



→ http://www.fronius.com/QR-link/4204260204PL

# Zgodne nośnikiW związku z różnorodnością nośników danych USB, jakie są dostępne na rynku, nie moż-<br/>na zagwarantować, że każdy nośnik danych USB zostanie rozpoznany przez falownik.

Firma Fronius zaleca stosowanie tylko certyfikowanych nośników danych USB (należy zwracać uwagę czy posiadają one logo USB-IF)!

Falownik obsługuje nośniki danych USB wykorzystujące następujące systemy obsługi plików:

- FAT12,
- FAT16,
- FAT32.

Firma Fronius zaleca, aby nośniki danych USB były używane tylko do zapisu rejestrowanych danych lub aktualizacji oprogramowania falownika. Na nośnikach danych USB nie mogą się znajdować żadne inne dane. Symbol standardu USB na wyświetlaczu falownika, np. w trybie wyświetlania "TERAZ":



Jeżeli falownik rozpoznaje nośnik danych USB, na wyświetlaczu w prawym górnym rogu pojawi się symbol standardu USB.

W trakcie używania nośnika danych USB należy sprawdzić, czy wyświetlany jest symbol standardu USB (może on także migać).

WSKAZÓWKA! W przypadku zastosowania na zewnątrz należy pamiętać, że działanie typowych nośników danych USB jest gwarantowane tylko w ograniczonym zakresie temperatur. W przypadku zastosowania na zewnątrz należy upewnić się, że nośnik danych USB działa np. także w niskich temperaturach.

#### Nośnik danych USB do aktualizacji oprogramowania falownika

Za pomocą nośnika danych USB także klienci końcowi po wybraniu w menu "USTAW." pozycji "USB" mogą zaktualizować oprogramowanie falownika: plik z aktualizacją jest najpierw zapisywany na nośniku danych USB, a następnie przenoszony z niego do falownika. Plik z aktualizacją musi znajdować się w katalogu głównym ("Root") nośnika danych USB.

#### Odłączanie nośnika danych USB

Zasada bezpieczeństwa dotycząca odłączania nośnika danych USB:



**WAŻNE!** Aby zapobiec utracie danych, podłączony nośnik danych USB można odłączać tylko po spełnieniu następujących warunków:

- tylko po wybraniu z menu USTAW. pozycji "USB / Bezp. usuw. sprz.",
- jeżeli dioda "Transmisja danych" nie miga lub nie świeci.

## Menu podstawowe

**Informacje ogól-** W menu "Podst." ustawia się następujące parametry, istotne dla instalacji i eksploatacji falownika:

- Tryb pracy DC,
- Napięcie stałe,
- Napięcie początkowe MPPT1 / MPPT2,
- Dziennik USB,
- Licznik zdarzeń,

- Tryb uziemienia / Monitor. uziemienia.
  - Lister
- Ustawienie izolacji,
- Reset CALK.

Wejście do menu "Podst."







A Nacisnąć przycisk "Menu".

Wyświetli się poziom menu.

Nacisnąć 5 x nieprzypisany przycisk "Menu/ Esc".

W menu "KOD" zostanie wyświetlony napis "Kod dostępu", miga pierwsze miejsce.

- Wprowadzić kod "22742": Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać pierwszą cyfrę kodu.
- **4** Nacisnąć przycisk "Enter".

Miga druga cyfra.

5 Powtarzać czynności 3 i 4 dla drugiej, trzeciej, czwartej i piątej cyfry kodu dostępu, aż ...

ustawiony kod zacznie migać.

A Macisnąć przycisk "Enter".

Zostanie wyświetlone menu podstawowe:

- Naciskając przyciski "w górę" lub "w dół", wybrać żądaną pozycję.
- Potwierdzić wybór, naciskając przycisk "Enter".
- Aby wyjść z menu "Podst.", nacisnąć przycisk "Esc".

Pozycje menu "Podst."	W menu "Podst." ustawia się następujące parametry, istotne dla instalacji i eksploatacji falownika:
--------------------------	---

#### MPP Tracker 1 / MPP Tracker 2

- MPP Tracker 2: ON/OFF (WŁ./WYŁ.) (tylko w przypadku urządzeń MultiMPP Tracker);
- Tryb pracy DC: MPP AUTO / FIX / MPP USER (MPP AUTO / STAŁY / UŻYTKOW-NIK MPP);
  - MPP AUTO: normalny stan pracy; falownik automatycznie szuka optymalnego punktu pracy
  - FIX: do wprowadzania stałej wartości napięcia DC, z jaką pracuje falownik
  - MPP USER: do wprowadzania dolnego napięcia MP, od którego falownik rozpoczyna wyszukiwanie optymalnego punktu pracy
- Dynamic Peak Manager: ON/OFF (WŁ./WYŁ.)
- Napiecie stale: do wprowadzania wartości napięcia stałego z zakresu 80-800 V
- Napiecie poczatkowe MPPT: do wprowadzania wartości napięcia początkowego (80–800 V)

#### **Dziennik USB**

włącza lub wyłącza funkcję zapisu wszystkich komunikatów błędów na nośniku danych USB

zakres AUTO/OFF/ON (AUTO/WYŁ./WŁ.)

#### Wejście sygnału

- Zasada działania: Ext Sig. / S0-Meter / OFF
  - tylko w przypadku wybrania funkcji Ext Sig.:
    - Tryb aktywacji: Warning (ostrzeżenie wyświetlane na wyświetlaczu) / Ext. Stop (następuje wyłączenie falownika)
    - Typ przylacza: N/C (normal closed, zestyk spoczynkowy) / N/O (normal open, zestyk roboczy)

#### SMS/ Przek.

- Opoznienie zdarzenia do podawania wartości opóźnienia czasowego, po jakim ma zostać wysłana wiadomość SMS lub załączony przekaźnik zakres 900–86400 sekund;
- Licznik zdarzen: do podawania liczby zdarzeń, która prowadzi do sygnalizacji: zakres 10–255

#### Ustawienie izolacji

- Ostrzez. o izolacji: ON/OFF (WŁ./WYŁ.)
- Ostrzezenie, wartosc progowa: do wprowadzania wartości progowej prowadzącej do wysłania ostrzeżenia

#### Reset CALK.

zeruje w menu "LOG" maks. i min. wartość napięcia oraz maks. wartość dostarczonej mocy.

Resetu wartości nie można cofnąć.

Aby wyzerować wartości, nacisnąć przycisk "Enter". Wyświetlony zostanie komunikat "CONFIRM". Ponownie nacisnąć przycisk "Enter". Wartości zostaną wyzerowane, nastąpi powrót do menu.

# Diagnostyka i rozwiązywanie problemów

Wyświetlanie ko- munikatów stanu Całkowita awaria wyświetlacza		Falownik dysponuje f liczbę możliwych uste wykryć uszkodzenia obsługi. W przypadku, gdy fur tlaczu pojawia się od <b>Ważne!</b> Wyświetlane chowania falownika. dejrzeń o wystąpienie	funkcją autodiagnostyki systemu, która samoczynnie rozpoznaje dużą terek i wyświetla je na wyświetlaczu. Dzięki temu można błyskawicznie falownika, instalacji fotowoltaicznej oraz usterki instalacji lub błędy unkcja autodiagnostyki systemu wykryje konkretną usterkę, na wyświe- dpowiedni komunikat stanu. e na krótko komunikaty stanu falownika mogą wynikać z typowego za- . Jeżeli falownik kontynuuje prawidłową pracę, nie ma podstaw do po- ie usterek.		
		<ul> <li>Jeśli wyświetlacz pozostaje ciemny przez dłuższy czas po wschodzie słońca:</li> <li>sprawdzić napięcie prądu przemiennego na przyłączach falownika: napięcie prądu przemiennego AC musi wynosić 230 V (+10% / -5%)*.</li> <li>* Ustawienie tolerancji napięcia sieciowego (w zależności od konfiguracji krajowej)</li> </ul>			
Komunikaty sta- nu — klasa 1		Komunikaty statusu l przez publiczną sieć Przykład: Częstotliwo nie może wysyłać en	klasy 1 najczęściej mają charakter elektryczną. ość sieci jest zbyt wysoka i falownik, iergii do sieci. Nie jest to usterka ur	przejściowy i są powodowane z uwagi na obowiązującą normę, ządzenia.	
		Falownik natychmiast reaguje odcięciem połączenia z siecią. Następnie sieć jest spraw- dzana w przepisowym okresie monitorowania parametrów sieci. Jeśli po upływie tego cza- su nie zostaną stwierdzone żadne usterki, falownik wznawia tryb wysyłania energii do sieci.			
		W zależności od kont zgodnie z dyrektywa usterki prądu przemi	figuracji krajowej automatycznie uał mi krajowymi, przy ponownym załą ennego, moc wyjściowa falownika v	ktywnia się funkcja Softstart GPIS: czeniu po odłączeniu z powodu wzrasta w sposób ciągły.	
Kod	Opis		Zachowanie	Usuwanie	
102	Napięcie	AC za wysokie			
103	Napięcie	AC za niskie	-		
105	Częstotli	wość AC za wysoka	– leśli no dokładnej kontroli oka- Sprawdzić przyłacza sieciowe		
106	Częstotli	wość AC za niska	że się, że warunki sieci wróciłv	Jeśli komunikat statusu wyste-	

do normy, falownik wznawia

zasilanie sieci.

107

108 112 Sieć prądu przemiennego nie-

Wykryto zakłócenia sieci

dostępna

Błąd RCMU

157

puje stale, należy skontakto-

wać się z monterem instalacji

# Komunikaty sta-<br/>tusu — klasa 3Klasa 3 obejmuje komunikaty statusu, które mogą wystąpić w trakcie zasilania sieci, za-<br/>sadniczo nie prowadzą jednak do trwałego przerwania trybu zasilania sieci.

Po automatycznym odłączeniu od sieci i przepisowym monitorowaniu jej parametrów, falownik próbuje wznowić tryb zasilania sieci.

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie	
301	Prąd przetężeniowy (AC)	ZachowanieUsuwanieKrótkotrwała przerwa w zasila- niu sieci spowodowana prą- dem przetężeniowym w falowniku. Falownik rozpoczyna od nowa rozruch systemu.Usterka jest usuwana a tycznie. Jeśli komunikat statusu stale wyświetlany: Skor wać się z technikiem se wym przeszkolonym pr firmę Fronius.Krótkotrwała przerwa w zasila- niu sieci spowodowana nad- mierną temperaturą. Falownik rozpoczyna od nowa rozruch systemu.W razie potrzeby przedr szczelinę wentylacyjną i radiator. Usterka jest usuwana a tycznie. Jeśli komunikat statusu puje stale, należy skon wać się z monterem insKrótkotrwała przerwa trybu za- silania sieci. Falownik na nowo rozpoczynaUsterka jest usuwana a tycznie. Jeśli komunikat statusu puje przy wystarczając	Usterka jest usuwana automa- tycznie. Jeśli komunikat statusu jest	
302	Prąd przetężeniowy (DC)	w falowniku. Falownik rozpoczyna od nowa rozruch systemu.	stale wyswietlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
303	Zbyt wysoka temperatura mo- dułu mocy	Krótkotrwała przerwa w zasila- niu sieci spowodowana nad- mierną temperaturą. Falownik rozpoczyna od nowa rozruch systemu.	W razie potrzeby przedmuchać szczelinę wentylacyjną i radiator. Usterka jest usuwana automa-	
304	Temperatura wewnętrzna za wysoka		tycznie. Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto- wać się z monterem instalacji.	
306	POWER LOW Napięcie obwodu pośredniego za niskie dla trybu zasilania sieci	Krótkotrwała przerwa trybu za- silania sieci.	Usterka jest usuwana automa- tycznie. Jeśli komunikat statusu wystę- puje przy wystarczajacym pa-	
307	DC LOW Napięcie wejściowe DC za ni- skie dla trybu zasilania sieci	Falownik na nowo rozpoczyna rozruch systemu. skontaktowa instalacji.	słonecznieniu, należy skontaktować się z monterem instalacji.	

**WAŻNE!** Z powodu słabego nasłonecznienia, każdego ranka i każdego wieczora naturalnie pojawiają się komunikaty statusu 306 (NISKA MOC FOTOWOLTAICZNA) oraz 307 (NISKIE NAPIĘCIE FOTOWOLTAICZNE). Te komunikaty statusu nie są spowodowane przez usterki.

308	Przepięcie w obwodzie po- średnim	Krótkotrwała przerwa trybu za- silania sieci. Falownik na nowo rozpoczyna rozruch systemu.	Usterka jest usuwana automa- tycznie.
309	Napięcie wejściowe DC MPPT1 za wysokie		Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
313	Napięcie wejściowe DC MPPT 2 za wysokie		

Komunikaty sta-<br/>tusu — klasa 4Komunikaty statusu klasy 4 wymagają po części interwencji technika serwisowego prze-<br/>szkolonego przez firmę Fronius.

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie	
401	Komunikacja z modułem mocy niemożliwa			
406	Uszkodzenie czujnika tempe- ratury modułu mocy	W miarę możliwości falownik wznawia zasilanie sieci po po-	Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto-	
407	Uszkodzenie czujnika tempe- ratury wewnętrznej	nownej próbie automatyczne- go załączenia.	wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firme Fronius.	
408	Wykryto zasilanie prądem sta- łym		c	
412	Wybrano tryb pracy ze stałym napięciem zamiast trybu pracy z napięciem MPP, a stała war- tość napięcia jest ustawiona na zbyt niskim lub zbyt wysokim poziomie	-	Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto- wać się z monterem instalacji.	
415	Zadziałało wyłączenie zabez- pieczające na opcjonalnej kar- cie rozszerzeń lub RECERBO	Falownik nie wysyła energii do sieci.		
416	Niemożliwa komunikacja mię- dzy modułem mocy a sterowni- kiem		Jeśli komunikat statusu jest	
417	Sprzętowy problem ID	W miaro możliwości folownik	stale wyswietlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso-	
419	Konflikt unikalnych ID	wznawia zasilanie sieci po po-	wym przeszkolonym przez	
421	Błąd HID-Range	W miarę możliwości falownik wznawia zasilanie sieci po po- nownej próbie automatyczne- go załaczenia	firmę Fronius.	
425	Komunikacja z danym modu- łem mocy niemożliwa	go załączenia.		
od 426 do 428	Możliwe uszkodzenie sprzętu			
431	Problem z oprogramowaniem	Falownik nie wysyła energii do sieci.	Wykonać reset AC (włączyć i wyłączyć wyłącznik ochronny przewodu); uaktualnić opro- gramowanie sprzętowe falow- nika; Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
436	Niekompatybilność funkcji (jedna lub więcej płytek druko- wanych w falowniku nie są ze sobą kompatybilne, np. wsku- tek wymiany płytki drukowanej) Problem z modułem mocy	W miarę możliwości falownik wznawia zasilanie sieci po po- nownej próbie automatyczne- go załączenia.	Uaktualnić oprogramowanie falownika; Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez	
			firmę Fronius.	

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie	
438	Niekompatybilność funkcji (jedna lub więcej płytek druko- wanych w falowniku nie są ze sobą kompatybilne, np. wsku- tek wymiany płytki drukowanej)	W miarę możliwości falownik wznawia zasilanie sieci po po- nownej próbie automatyczne- go załączenia.	Uaktualnić oprogramowanie falownika. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
443	Napięcie obwodu pośredniego za niskie lub niesymetryczne	Falownik nie wysyła energii do sieci.	Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
445	niedopuszczalne ustawienia wartości granicznej	Ze względów bezpieczeństwa	Uaktualnić oprogramowanie falownika. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
447	Usterka izolacji			
448	Niepodłączony przewód neu- tralny		Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto-	
450	Nie można znaleźć funkcji "Gu- ard"		wać się z monterem instalacji.	
451	Wykryto błąd pamięci			
452	Błąd komunikacji między pro- cesorami			
453	krótkotrwała usterka napięcia sieciowego	W miarę możliwości falownik wznawia zasilanie sieci po po-	stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso-	
454	krótkotrwała usterka częstotli- wości sieci	nownej próbie automatyczne- go załączenia.	wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
456	Nieprawidłowe wykonywanie funkcji przeciwdziałającej za- kłóceniom sieci			
457	Przekaźnik sieci się blokuje			
459	Błąd podczas rejestracji sy- gnału pomiarowego w trakcie testu izolacji			
460	Referencyjne źródło napięcia dla cyfrowego procesora sy- gnałowego (DSP) pracuje poza granicami tolerancji	Falownik nie wysyła energii do	Skontaktować się z technikiem serwisowym przeszkolonym	
461	Błąd w pamięci danych DSP	3ICUI.	przez firmę Fronius.	
462	Błąd podczas procedury moni- torowania zasilania prądem stałym			
463	Zamieniona polaryzacja AC, nieprawidłowo podłączone wtyki połączeniowe AC			

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie
474	Uszkodzenie czujnika RCMU		
475	Uziemienie modułu solarnego, usterka izolacji (połączenie po- między modułem solarnym i uziemieniem).	Falownik nie wysyła energii do sieci.	Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto- wać się z monterem instalacji.
476	Napięcie zasilające zasilania sterownika za niskie		
480, 481	Niekompatybilność funkcji (jedna lub więcej płytek druko- wanych w falowniku nie są ze sobą kompatybilne, np. wsku- tek wymiany płytki drukowanej)	Falownik nie wysyła energii do sieci.	Uaktualnić oprogramowanie falownika. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
482	Niepełne uruchomienie		Wykonać całkowity reset ob- wodu AC (włączyć i wyłączyć wyłącznik ochronny przewo- du), przeprowadzić pełne uru- chomienie
483	Napięcie U <sub>DCfix</sub> w linii MPP2 poza dopuszczalnym zakre- sem	Falownik nie wysyła energii do sieci.	Sprawdzić ustawienia MPP; Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
485	Bufor wysyłania CAN pełny		Wykonać reset AC (włączyć i wyłączyć wyłącznik ochronny przewodu); Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.

Komunikaty sta-<br/>tusu — klasa 5Komunikaty statusu klasy 5 zasadniczo nie uniemożliwiają funkcjonowania trybu zasilania<br/>sieci, ale mogą powodować ograniczenia w czasie trwania tego trybu. Są wyświetlane do<br/>momentu ich potwierdzenia przez naciśnięcie przycisku (w tle falownik pracuje nadal nor-<br/>malnie).

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie
502	Usterka izolacji na modułach solarnych	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto- wać się z monterem instalacji.
509	Brak zasilania sieci w ciągu ostatnich 24 godzin	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Potwierdzić komunikat statu- su. Skontrolować, czy spełnione są wszystkie warunki umożli- wiające bezawaryjny tryb zasi- lania sieci (np. czy moduły solarne nie są pokryte śnie- giem). Jeżeli komunikat statusu poja- wia się stale: zwracać uwagę na kolejne komunikaty statusu.

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie
515	Komunikacja z filtrem niemożli- wa	Komunikat ostrzegawczy na wyświetlaczu	Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: Skontakto-
516	Komunikacja z jednostką ma- gazynującą jest niemożliwa	Komunikat ostrzegawczy jed- nostki magazynującej	wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
517	Redukcja wartości znamiono- wej ze względu na zbyt wysoką temperaturę	W przypadku wystąpienia re- dukcji wartości znamionowej, na wyświetlaczu pojawi się ostrzeżenie.	W razie potrzeby przedmuchać szczelinę wentylacyjną i radiator. Usterka jest usuwana automa- tycznie. Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto- wać się z monterem instalacji.
558	Niekompatybilność funkcji (jedna lub więcej płytek druko- wanych w falowniku nie są ze sobą kompatybilne, np. wsku- tek wymiany płytki drukowanej)	Możliwe nieprawidłowe wska- zania lub nieprawidłowe dzia- łanie falownika.	Jeśli komunikat statusu wystę- puje stale, należy skontakto- wać się z monterem instalacji.
560	Redukcja wartości znamiono- wej na skutek zbyt wysokich częstotliwości	Komunikat statusu pojawia się w przypadku zbyt wysokiej wartości częstotliwości. Falownik redukuje wówczas moc. Komunikat statusu jest wy- świetlany tak długo, aż falow- nik powróci do normalnego trybu pracy.	Gdy tylko częstotliwość sieci powróci do dozwolonego za- kresu i falownik przejdzie do normalnego trybu pracy, uster- ka jest usuwana automatycz- nie. Jeżeli komunikat statusu jest wyświetlany stale, należy skontaktować się z monterem instalacji.
566	Arc Detector wyłączony (np. w przypadku monitorowa- nia zewnętrznego łuku świetl- nego)	Komunikat statusu będzie wy- świetlany codziennie, do mo- mentu ponownej aktywacji Arc Detector.	Brak błędu! Potwierdzić komunikat statu- su, naciskając przycisk "Enter".

Komunikaty sta-<br/>tusu — klasa 7Komunikaty statusu klasy 7 dotyczą sterownika, konfiguracji i rejestracji danych falownika<br/>i mogą mieć pośredni lub bezpośredni wpływ na tryb zasilania sieci.

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie
705	Konflikt podczas ustawiania numeru falownika (np. ten sam numer nadano dwóm falowni- kom)	-	Skorygować numer falownika w menu "Ustaw.".
721	Pamięć EEPROM została za- inicjowana na nowo lub jest uszkodzona	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Potwierdzić komunikat statu- su. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.

Kod	Opis	Zachowanie	Usuwanie
731	Błąd inicjalizacji — nieobsługi- wany nośnik danych USB Prąd przetężeniowy w nośniku danych USB	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Sprawdzić lub wymienić nośnik danych USB. Sprawdzić system plików na nośniku danych USB. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
733	Nie podłączono nośnika da- nych USB	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Podłączyć lub sprawdzić no- śnik danych USB. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
734	Nie rozpoznano pliku z aktuali- zacją lub jest on nieobecny	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Skontrolować plik z aktualiza- cją (np. pod katem prawidłowej nazwy pliku) Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
735	Plik z aktualizacją nieodpo- wiedni dla danego urządzenia, za stara wersja pliku.	Na wyświetlaczu wyświetlany jest komunikat ostrzegawczy, proces aktualizacji jest przery- wany.	Skontrolować plik z aktualiza- cją, ewentualnie uzyskać plik z ak- tualizacją przeznaczoną do da- nego urządzenia (np. pod adresem http://www.fronius.com) Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
736	Wystąpił błąd odczytu/zapisu	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Skontrolować nośnik danych USB i dane nagrane na nośni- ku. Nośnik danych USB odłączać tylko wtedy, gdy dioda "Trans- misja danych" nie miga lub nie świeci. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.
738	Zapis pliku z zarejestrowanymi danymi jest niemożliwy (np. nośnik danych USB jest zabez- pieczony przed zapisem lub zapełniony)	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Zwolnić miejsce na zapisanie danych, usunąć zabezpiecze- nie przed zapisem, ewentual- nie sprawdzić lub wymienić nośnik danych USB. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.

Kod	Opis		Zachowanie	Usuwanie	
743	Wystąpi zacji	ł błąd podczas aktuali-	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Powtórzyć proces aktualizacji. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
745	Uszkodź	zony plik z aktualizacją	Na wyświetlaczu wyświetlany jest komunikat ostrzegawczy, proces aktualizacji jest przery- wany.	Ponownie pobrać plik z aktuali- zacją. Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
751	Utracon	o ustawienie czasu		Ponownie ustawić datę i czas.	
752	752 Błąd komunikacji z modułem Real Time Clock.		Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.	Jeśli komunikat statusu jest stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
757	Błąd spr Time Cl	zętowy w module Real ock	Komunikat ostrzegawczy jest wyświetlany na wyświetlaczu, falownik nie zasila sieci.	Jeśli komunikat statusu jest	
758	Błąd wewnętrzny: moduł Real Time Clock jest w trybie awa- ryjnym;		niedokładne ustawienie czasu, możliwa utrata ustawienia cza- su (tryb zasilania sieci działa normalnie).	stale wyświetlany: skontakto- wać się z technikiem serwiso- wym przeszkolonym przez firmę Fronius.	
766	Uaktywi czenie r	niono awaryjne ograni- nocy (maks. 750 W)	Na wyświetlaczu jest wyświe- tlany komunikat ostrzegawczy.		
Obsługa	klienta	<b>Ważne!</b> Należy skont sowym przeszkolonyr - jakaś usterka poj - pojawia się usterł	aktować się z dostawcą sprzętu fi n przez firmę Fronius, jeżeli: awia się często lub stale, ka niewymieniona w tabeli.	rmy Fronius lub technikiem serwi-	
Eksploat w warun podwyżs	acja kach szonego	W przypadku eksploa jeżeli to konieczne, pr nika oraz otwory went	tacji falownika w warunkach silneg zedmuchać radiator i wentylator ur tylacyjne na uchwycie ściennym c:	jo zapylenia: nieszczone na tylnej stronie falow- zystym sprężonym powietrzem.	

podwyższonego zapylenia.

164

# Dane techniczne

Fronius Primo	3.0-1	3.5-1	3.6-1	
Dane wejściowe				
Zakres napięcia MPP	200–800 V			
Maks. napięcie wejściowe (przy 1000 W/m² / 14°C w trybie jałowym)	1000 V			
Maks. prąd wejściowy (MPPT1 / MPPT2)		12,0 A		
Maks. prąd zwarciowy modułów solarnych		18,0 A		
Maks. prąd zwrotny <sup>4)</sup>	18,0 A			
Dane wyjściowe				
Znamionowa moc wyjściowa (P <sub>nom</sub> )	3000 W	3500 W	3680 W	

3000 VV 3500 VV 3680 VV				
3000 W 3500 W 3680 W				
1 ~ NPE 220 / 230 V				
	150 V <sup>1)</sup>			
	270 V <sup>1)</sup>			
13,7 A 16,0 A 16,8 A				
50/60 Hz <sup>1)</sup>				
	< 5%			
0,85–1 ind./poj. <sup>2)</sup>				
brak				
560 A / 172 ms				
	3000 W 3000 W 	3000 W     3500 W       3000 W     3500 W       1 ~ NPE 220 / 230 V       150 V <sup>1</sup> )       270 V <sup>1</sup> )       13,7 A       16,0 A       50/60 Hz <sup>1</sup> )       < 5%		

## Dane ogólne

Maksymalny współczynnik sprawności	97,6% 97,7% 97,7%			
Europejski współczynnik sprawności	95,2%	95,6%	95,7%	
Zużycie własne w nocy	0,6 W			
Chłodzenie	regulow	ana wentylacja wyn	nuszona	
Stopień ochrony	IP 65			
Wymiary wys. × szer. × gł.	628 x 428 x 205 mm			
Masa	21,6 kg			
Dopuszczalna temperatura otoczenia	od -40°C do +55°C			
Dopuszczalna wilgotność powietrza	0–100%			
Klasa emisji zakłóceń elektromagne- tycznych (EMC)	В			
Kategoria przepięciowa (DC/AC)	2/3			

### Zabezpieczenia

Pomiar izolacji DC	Ostrzeżenie / odłączenie <sup>7)</sup> przy R <sub>ISO</sub> < 1 MΩ
Zachowanie przy przeciążeniu DC	Przesunięcie punktu pracy, ogranicznik mocy
Odłącznik DC	zintegrowany

Fronius Primo 4.0-1 4.6-1 5.0-1		Fronius Primo	4.0-1	4.6-1	5.0-1
---------------------------------	--	---------------	-------	-------	-------

### Dane wejściowe

Zakres napięcia MPP	210–800 V	240–800 V	240–800 V	
Maks. napięcie wejściowe (przy 1000 W/m² / 14°C w trybie jałowym)		1000 V		
Maks. prąd wejściowy (MPPT1 / MPPT2)		12,0 A		
Maks. prąd zwarciowy modułów solarnych		18,0 A		
Maks. prąd zwrotny <sup>4)</sup>		18,0 A		

## Dane wyjściowe

Znamionowa moc wyjściowa (P <sub>nom</sub> )	4000 W 4600 W 5000 W				
Maks. moc wyjściowa	4000 W 4600 W 5000 W				
Znamionowe napięcie sieciowe	1	1 ~ NPE 220 / 230 V			
Min. napięcie sieciowe		150 V <sup>1)</sup>			
Maks. napięcie sieciowe		270 V <sup>1)</sup>			
Maks. prąd wyjściowy	18,3 A 21,1 A 22,9 A				
Częstotliwość znamionowa	50/60 Hz <sup>1)</sup>				
Współczynnik zniekształceń nieliniowych	< 5%				
Współczynnik mocy cos phi	0,85–1 ind./poj. <sup>2)</sup>				
Maks. dopuszczalna impedancja sieci $Z_{max}$ na PCC <sup>3)</sup>	brak				
Załączający impuls prądowy <sup>6)</sup> i czas trwania					
Maks. prąd zakłóceniowy na wyjściu w jednostce czasu	560 A / 172 ms				

### Dane ogólne

Maksymalny współczynnik sprawności	97,7%	97,8%	97,8%	
Europejski współczynnik sprawności	96,0%	96,3%	96,4%	
Zużycie własne w nocy	0,6 W			
Chłodzenie	regulow	/ana wentylacja wyr	nuszona	
Stopień ochrony	IP 65			
Wymiary wys. × szer. × gł.	628 x 428 x 205 mm			
Masa	21,6 kg			
Dopuszczalna temperatura otoczenia		od -40°C do +55°C	;	
Dopuszczalna wilgotność powietrza	0–100%			
Klasa emisji zakłóceń elektromagne- tycznych (EMC)	В			
Kategoria przepięciowa (DC/AC)	2/3			

## Zabezpieczenia

Pomiar izolacji DC	Ostrzeżenie / odłączenie <sup>7)</sup> przy R <sub>ISO</sub> < 1 MΩ
Zachowanie przy przeciążeniu DC	Przesunięcie punktu pracy, ogranicznik mocy
Odłącznik DC	zintegrowany

|--|

Dane wejściowe

Zakres napięcia MPP	240–800 V 240–800 V 270–800 V			
Maks. napięcie wejściowe (przy 1000 W/m² / 14°C w trybie jałowym)		1000 V	-	
Maks. prąd wejściowy (MPPT1 / MPPT2)	18,0 A			
Maks. prąd zwarciowy modułów solarnych	27,0 A			
Maks. prąd zwrotny <sup>4)</sup>	27,0 A			

## Dane wyjściowe

Znamionowa moc wyjściowa (P <sub>nom</sub> )	4600 W 6000 W 8200 W			
Maks. moc wyjściowa	5000 W 6000 W 8200 W			
Znamionowe napięcie sieciowe	1	1 ~ NPE 220 / 230 V		
Min. napięcie sieciowe		150 V <sup>1)</sup>		
Maks. napięcie sieciowe		270 V <sup>1)</sup>		
Maks. prąd wyjściowy	22,9 A 27,5 A 37,5 A			
Częstotliwość znamionowa	50/60 Hz <sup>1)</sup>			
Współczynnik zniekształceń nieliniowych		< 5%		
Współczynnik mocy cos phi	0,85–1 ind./poj. <sup>2)</sup>			
Maks. dopuszczalna impedancja sieci $Z_{max}$ na PCC <sup>3</sup>	brak			
Załączający impuls prądowy <sup>6)</sup> i czas trwania				
Maks. prąd zakłóceniowy na wyjściu w jednostce czasu	560 A / 172 ms			

## Dane ogólne

Maksymalny współczynnik sprawności	97,8%	97,8% 97,8% 97,8%				
Europejski współczynnik sprawności	96,4%	96,4% 96,7% 97,2%				
Zużycie własne w nocy		0,6 W				
Chłodzenie	regulow	vana wentylacja wyr	nuszona			
Stopień ochrony		IP 65				
Wymiary wys. × szer. × gł.		628 x 428 x 205 mm				
Masa		21,6 kg				
Dopuszczalna temperatura otoczenia		od -40°C do +55°C				
Dopuszczalna wilgotność powietrza		0–100%				
Klasa emisji zakłóceń elektromagne- tycznych (EMC)		В				
Kategoria przepięciowa (DC/AC)		2/3				

## Zabezpieczenia

Pomiar izolacji DC	Ostrzeżenie / odłączenie <sup>7)</sup> przy R <sub>ISO</sub> < 1 MΩ
Zachowanie przy przeciążeniu DC	Przesunięcie punktu pracy, ogranicznik mocy
Odłącznik DC	zintegrowany

Fronius Primo Dummy	Znamionowe napięcie sieciowe Tolerancja napięcia sieciowego Częstotliwość znamionowa Stopień ochrony		1 ~ NPE 230 V			
			+10 / -5% <sup>1)</sup> 50–60 Hz <sup>1)</sup> IP 65			
				Wvn	niarv wvs. × szer. × oł.	645 x 431 x 204 mm
				Mas	a	16,75 kg
	Objaśnienie tek- stów w stopkach	1)	Podane wartości są wartościami standardowymi; w zależności od wymogów falow- nik jest kalibrowany właściwie dla danego kraju.			
	-	2)	W zależności od konfiguracji krajowej lub ustawień w dzenia (ind. = indukcviny: cap. = poiemnościowy)	vłaściwych dla danego urzą-		
	3)	PCC = złącze do sieci publicznej				
	4)	Maksymalny prąd z falownika do modułu solarnego w usterki w falowniku lub uszkodzenia izolacji między o przemiennego	w przypadku wystąpienia obwodami prądu stałego i			
	5)	Zagwarantowany przez konstrukcję elektryczną falow	wnika			
	6)	Szczyt prądu przy włączaniu falownika				
	7)	W zależności od konfiguracji krajowej				
Uwzględnione normy i wytyczne	<b>Ozna</b> Urzą obov CE.	<b>akowanie znakiem CE</b> dzenie spełnia wszystkie wymagane i obowiązujące nor viązujących dyrektyw europejskich, dzięki czemu urządze	my oraz dyrektywy w ramach enia są oznakowane znakiem			

## Układ zapobiegający zakłóceniom sieci

Falownik jest wyposażony w homologowany układ zapobiegający zakłóceniom sieci.

#### Awaria sieci

Procedury pomiarów i procedury bezpieczeństwa standardowo zintegrowane w falowniku dbają o to, aby w razie awarii sieci natychmiast zostało przerwane zasilanie sieci (np. przy odłączeniu przez dostawcę energii lub uszkodzeniu linii przesyłowych).

# Warunki gwarancji i utylizacja

Fabryczna gwa- rancja Fronius	Szczegółowe warunki gwarancji obowiązujące w danym kraju są dostępne w Internecie: www.fronius.com/solar/warranty		
	W celu uzyskania pełnego czasu gwarancji na nowy zainstalowany falownik lub zasobnik firmy Fronius, prosimy o rejestrację na stronie: www.solarweb.com.		
Utylizacja	Jeżeli pewnego dnia zajdzie konieczność wymiany falownika, firma Fronius odbierze stare urządzenie i zadba o jego prawidłowe przetworzenie.		

# Fronius Worldwide - www.fronius.com/addresses

Fronius International GmbH 4600 Wels, Froniusplatz 1, Austria E-Mail: pv-sales@fronius.com http://www.fronius.com Fronius USA LLC Solar Electronics Division 6797 Fronius Drive, Portage, IN 46368 E-Mail: pv-us@fronius.com http://www.fronius-usa.com

Under http://www.fronius.com/addresses you will find all addresses of our sales branches and partner firms!